

ALTA D1



Accessory Content / Zubehörinhalt / Contenu en accessoires

Contenido de los accesorios / Contenuto accessorio / ส่วนประกอบของอุปกรณ์เสริม
Дополнительные элементы / 付属品内容 / 액세서리 내용물/ 配件 / 配件

Installation Guide / Installationsanleitung / Guide d'installation

Guía de instalación / Guida all'installazione / Руководство по установке
インストールガイド / 설치 가이드 / คู่มือการติดตั้ง / 安裝說明 / 安装说明

Component restrictions / Komponentenbeschränkungen

Restricciones de componentes / Restrictions relatives aux composants
Limitazioni ai componenti / Ограничения компонентов / コンポーネントの制約
부품 제약 / ข้อจำกัดของส่วนประกอบ / 元件限制 / 元件限制

Upgrade and Maintenance / Upgrade und Wartung

Mise à niveau et maintenance / Actualización y mantenimiento
Aggiornamento e manutenzione / アップグレードとメンテナンス
업그레이드 및 유지 보수 / อัปเดตและบำรุงรักษา / 升級與維護 / 升级与维护

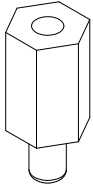
Warranty terms & conditions / Garantiebedingungen

Términos y condiciones de la garantía / Termes et conditions de la garantie /
Termini e Condizioni della garanzia / Условия гарантии / 保証条件 / 보증 조건
ข้อกำหนดและเงื่อนไขการรับประกัน / 有限責任保固說明 / 有限責任保固说明

Accessory Content

STANDOFF-M3x6.5H-6-32

Motherboard standoff



DEUTSCH

Motherboard-Abstandhalter

FRANÇAIS

Entretoise pour carte mère

ESPAÑOL

Soporte de placa base

ITALIANO

Distanziatore della scheda madre

ไทย

น๊อตหกเหลี่ยมยึดเมนบอร์ด

РУССКИЙ

Стойка для материнской платы

繁體中文

支撐主機板

简体中文

支撑主板

日本語

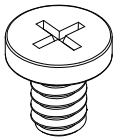
マザーボードスタンドオフ

한국어

마더보드 스탠드오프

SCREW-I HEAD-#3-32*5-BK

Mounting screw for PSU Extension Cable, Fan Brackets, Graphics Card Support Brace



DEUTSCH

Befestigungsschraube für Netzteil-Verlängerungskabel, Lüfterhalterungen, Grafikkarten-Stützstrebe

FRANÇAIS

Vis de montage pour câble d'extension d'alimentation, supports de ventilateur, support de carte graphique

ESPAÑOL

Tornillo de montaje para cable de extensión de fuente de alimentación, soportes de ventilador y soporte de tarjeta gráfica

ITALIANO

Vite di montaggio per cavo di prolunga PSU, staffe ventola, supporto scheda grafica

ไทย

สกรูยึดสำหรับสายต่อ PSU, ขายึดพัดลม, ขายึดการ์ดจอ

РУССКИЙ

Крепежный винт для удлинительного кабеля блока питания, кронштейнов вентилятора, опорной скобы видеокарты

繁體中文

鎖固電源延長線、風扇架、顯卡支架

简体中文

锁固电源延长线、风扇架、显卡支架

日本語

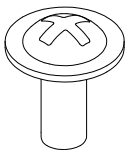
PSU 延長ケーブル、ファンブラケット、グラフィックカードサポートブレース用の取り付けネジ

한국어

PSU 확장 케이블, 팬 브라켓, 그래픽 카드 지지대용 장착 나사

SCREW-PW-M3*5-BK

Mounting for motherboard



DEUTSCH

Montage für motherboard

FRANÇAIS

Fixation pour carte mère

ESPAÑOL

Montaje para placa base

ITALIANO

Supporto per scheda madre

ไทย

การยึดเมนบอร์ด

РУССКИЙ

Крепления для материнской платы

繁體中文

鎖固主機板

简体中文

锁固主板

日本語

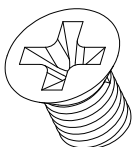
マザーボードのインストール用

한국어

마더보드 설치

SCREW-FLAT-#6-32

Mounting for 3.5" HDD



DEUTSCH

Montage für 3,5-Zoll-Festplatte

FRANÇAIS

Fixation pour disque dur 3,5"

ESPAÑOL

Montaje para HDD 3,5"

ITALIANO

Supporto per HDD da 3,5"

ไทย

การยึด HDD 3.5"

РУССКИЙ

Крепления для 3,5" HDD аты

繁體中文

鎖固 3.5" 硬碟

简体中文

锁固 3.5" 硬碟

日本語

3.5" HDD インストール用

한국어

3.5" HDD 설치

Accessory Content

SCREW-FLAT-#M3

Mounting for 2.5" SSD



DEUTSCH

Montage für 2,5-Zoll-Festplatte

FRANÇAIS

Fixation pour disque dur ,5"

ESPAÑOL

Montaje para SSD 2,5"

ITALIANO

Supporto per SSD da 2,5"

ไทย

การยึด SSD 2.5"

РУССКИЙ

Крепления для 2,5" SSD

繁體中文

鎖固 2.5" 硬碟

簡体中文

锁固 2.5" 硬碟

日本語

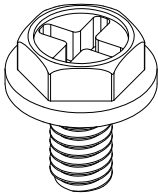
2.5" SSD インストール用

한국어

2.5" SSD 설치

Screw-HW-6-32x6-BK

Mounting for PSU



DEUTSCH

Montage für Netzteil

FRANÇAIS

Fixation pour bloc d'alimentation électrique

ESPAÑOL

Montaje para FA

ITALIANO

Supporto per PSU

ไทย

การยึด PSU

РУССКИЙ

Крепление для блока питания

繁體中文

鎖固電源

簡体中文

锁固电源

日本語

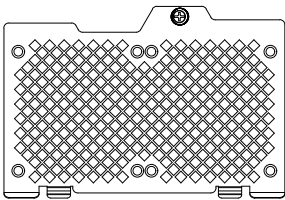
PSU のインストール用

한국어

PSU 설치

VENTILATION-PANEL

Ventilation Panel



DEUTSCH

Lüftungspanel

FRANÇAIS

Panneau de ventilation

ESPAÑOL

Panel de ventilación

ITALIANO

Pannello di ventilazione

ไทย

แผงระบายอากาศ

РУССКИЙ

Вентиляционная панель

繁體中文

模組擋片

簡体中文

模组挡片

日本語

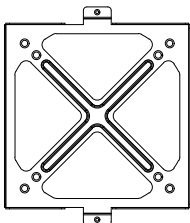
換気パネル

한국어

환기 패널

160FAN-BRACKET

160mm Fan Bracket



DEUTSCH

160mm Lüfterhalterung

FRANÇAIS

Support de ventilateur 160 mm

ESPAÑOL

Soporte para ventilador de 160 mm

ITALIANO

Supporto ventola da 160mm

ไทย

ขาตั้งพัดลม 160 มม.

РУССКИЙ

Кронштейн для вентилятора 160 мм

繁體中文

160mm 風扇架

簡体中文

160mm 风扇架

日本語

160mm ファンブラケット

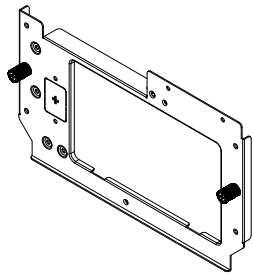
한국어

160mm 팬 브라켓

Accessory Content

BACK-MADULE-BRACKET

Rear Module Expansion
Bracket



DEUTSCH

Erweiterungshalterung für hinteres Modul

FRANÇAIS

Support d'extension du module arrière

ESPAÑOL

Soporte de expansión del módulo trasero

ITALIANO

Staffa di espansione del modulo posteriore

ไทย

ขายึดขยายโมดูลด้านหลัง

РУССКИЙ

Кронштейн расширения заднего модуля

繁體中文

後方擴充模組支架

简体中文

后方扩充模组支架

日本語

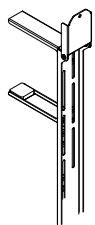
リアモジュール拡張ブラケット

한국어

후면 모듈 확장 브래킷

VGA-BRACKET

Graphics card support
brace



DEUTSCH

Grafikkarten-Halterung

FRANÇAIS

Support de support de carte graphique

ESPAÑOL

Soporte de soporte de la tarjeta gráfica

ITALIANO

Staffa di supporto della scheda grafica

ไทย

ตัวยึดรองรับการ์ดกราฟิก

РУССКИЙ

Кронштейн поддержки видеокарты

繁體中文

顯卡支架

简体中文

显卡支架

日本語

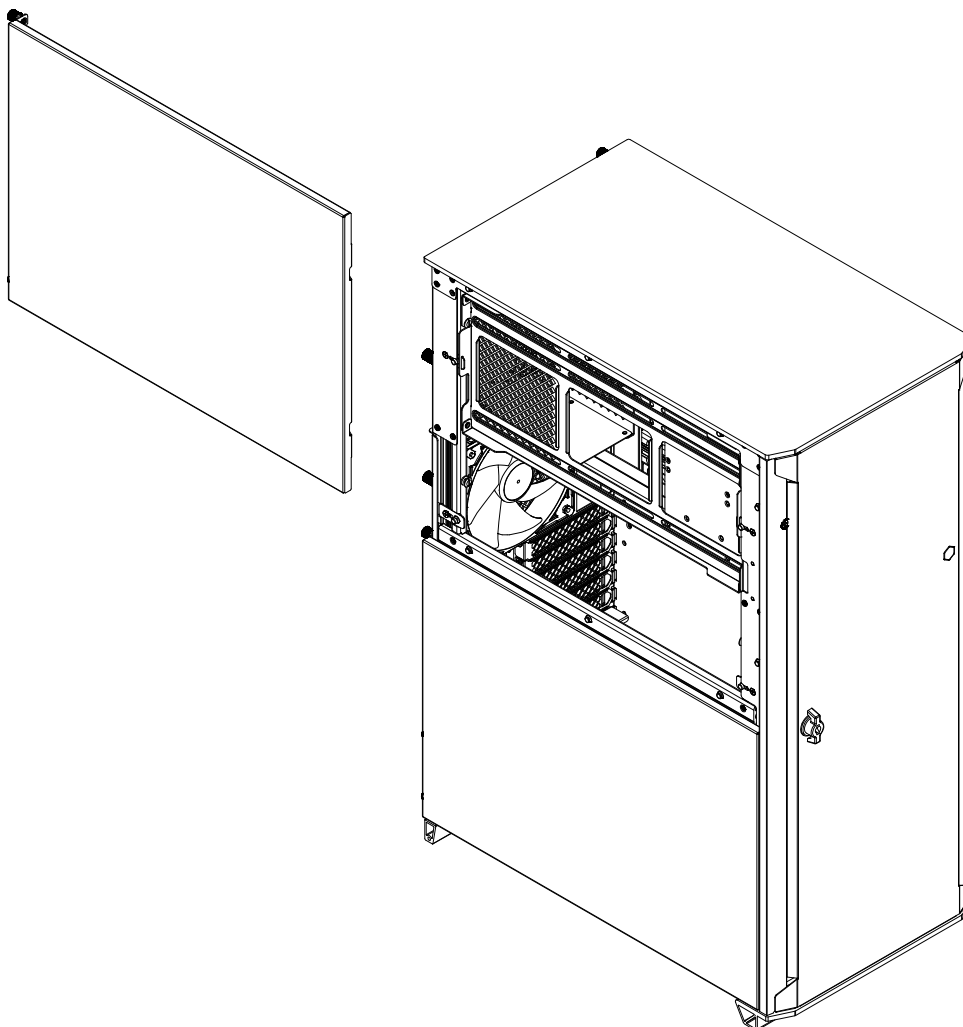
グラフィックスカードサポートブラケット

한국어

그래픽 카드 지지 브래킷

Installation Guide

1-1



ENGLISH

Remove side panels

DEUTSCH

Seitenblenden entfernen

FRANÇAIS

Retirez les panneaux latéraux

ESPAÑOL

Retire los paneles laterales

ITALIANO

Togliere i pannelli laterali

ไทย

ถอดแผงด้านข้างออก

РУССКИЙ

Снимите боковые панели

繁體中文

拆側板

簡體中文

拆側板

日本語

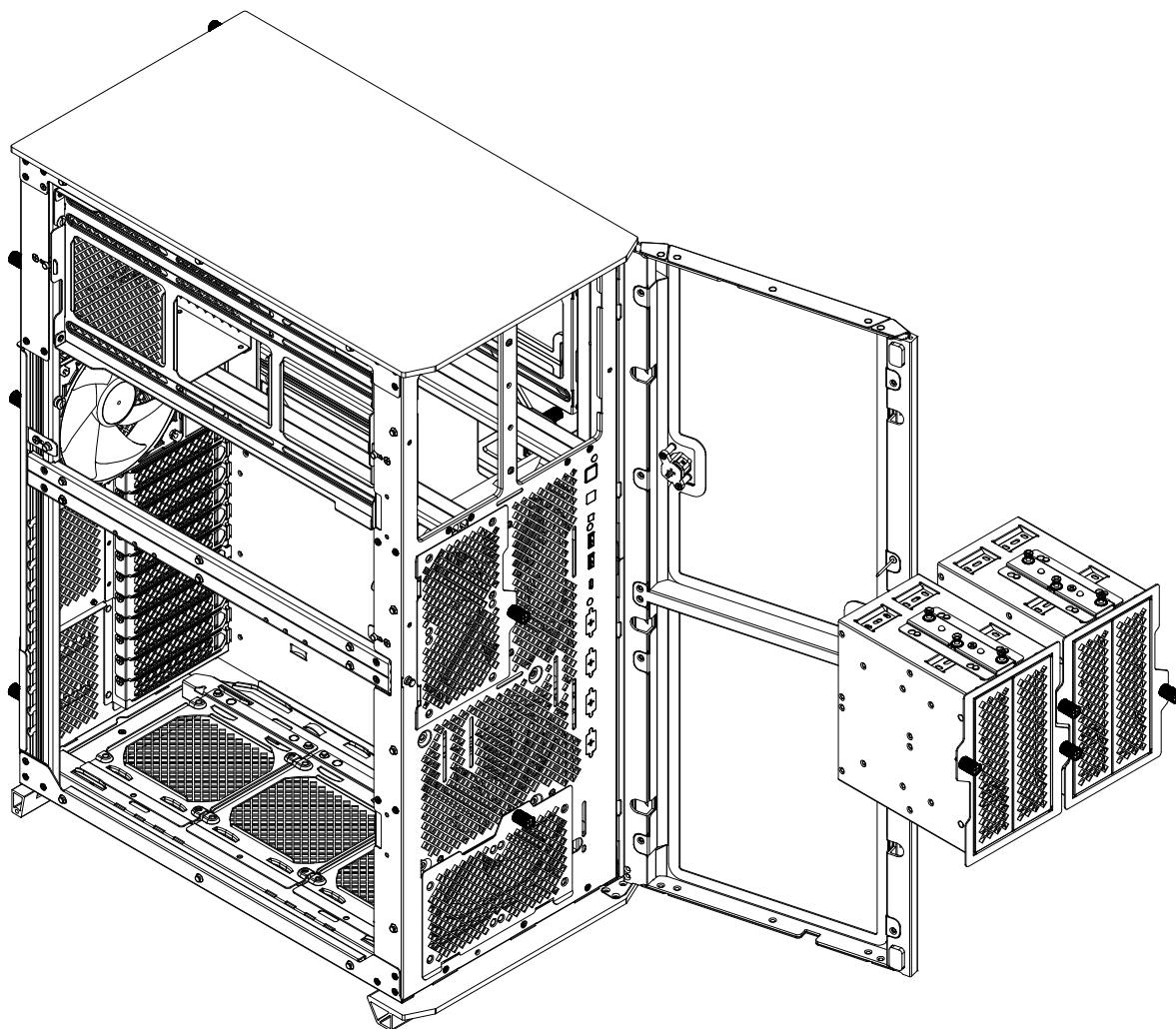
側面パネルを取り外します。

한국어

측면 패널을 제거하세요

Installation Guide

1-2



ENGLISH

Remove modular cages from top compartment modular bays

РУССКИЙ

Снимите модульные корзины из отсеков верхнего отделения

DEUTSCH

Modulkäfige aus den Moduleinschüben im oberen Bereich entfernen

繁體中文

移除 5.25" 模組

FRANÇAIS

Retirez les cages modulaires des baies modulaires du compartiment supérieur

簡體中文

移除 5.25" 模組

ESPAÑOL

Retire las carcassas modulares del compartimento superior para bahías modulares

日本語

モジュラーケージを上部コンパートメントモジュラーベイから取り外します。

ITALIANO

Togliere le gabbie modulari dagli alloggiamenti modulari degli scomparti in altoli

한국어

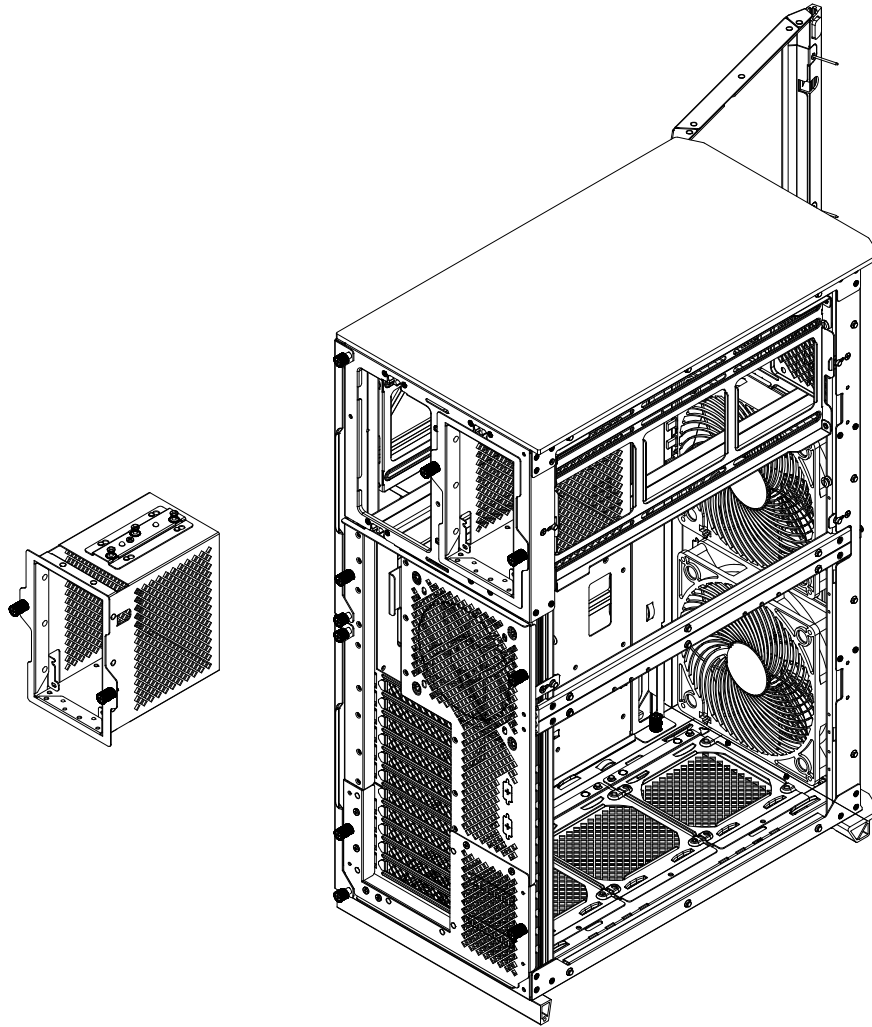
상단 부분 모듈러 베이로부터 모듈러 케이지를 제거하세요

ไทย

ถอดโครงแบบโมดูลาร์ออกจากช่องใส่แบบโมดูลาร์บนสุด

Installation Guide

1-3



ENGLISH

Remove PSU cage also from the top compartment modular bays

РУССКИЙ

Снимите корзину блока питания также из модульных отсеков верхнего отделения

DEUTSCH

Auch den Netzteilkäfig aus den modularen Einschüben im oberen Bereich entfernen

繁體中文

移除上方電源模組

FRANÇAIS

Retirez également le boîtier du bloc d'alimentation des baies modulaires du compartiment supérieur

簡體中文

移除上方电源模组

ESPAÑOL

Retire también la carcasa de la FA del compartimento superior para bahías modulares

日本語

上部コンパートメントモジュラーベイから PSU ケージも取り外します。

ITALIANO

Togliere le gabbie modulari dagli alloggiamenti modulari degli scomparti in altoli

한국어

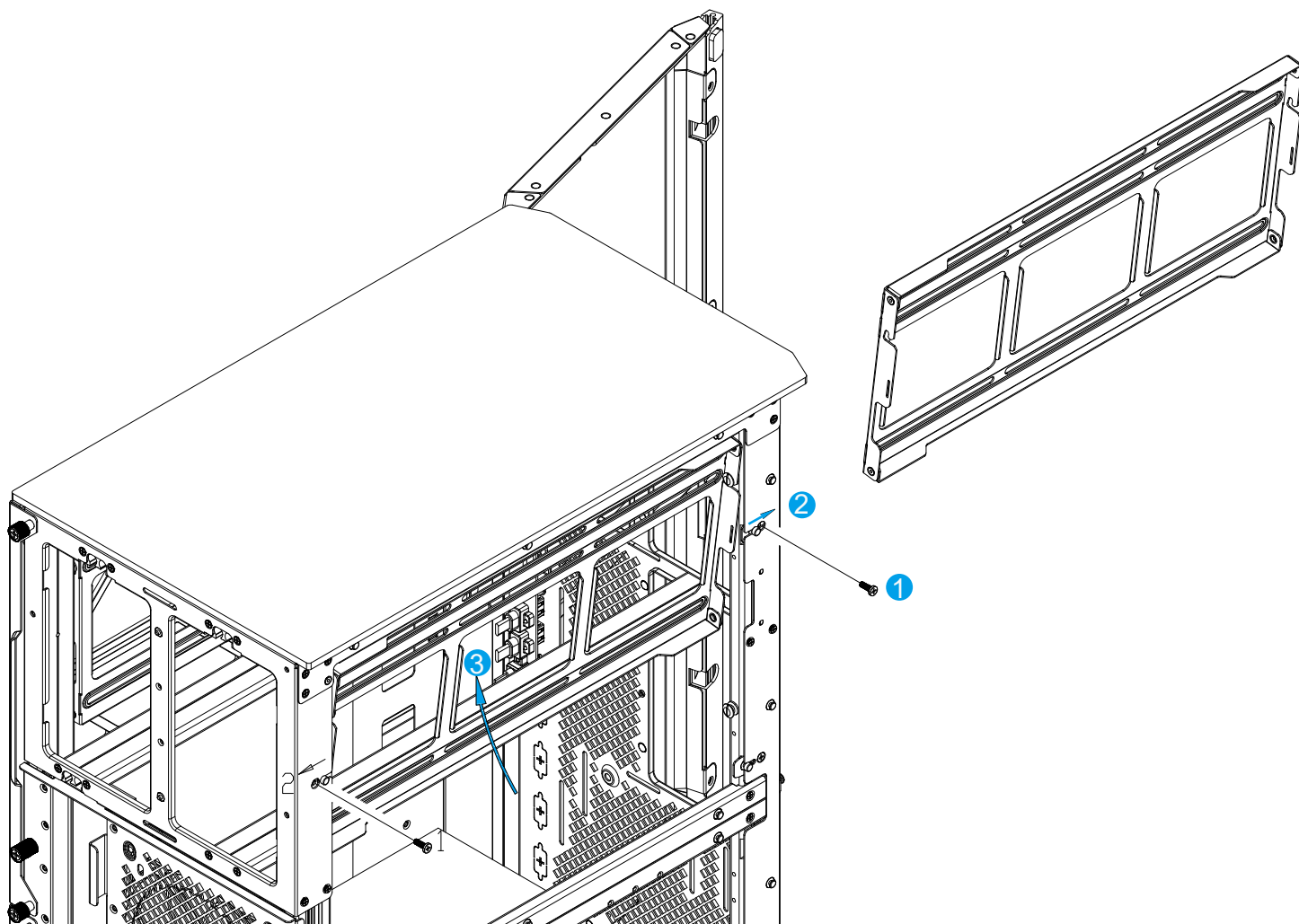
상단 부분 모듈러 베이로부터 또한 PSU 케이스를 제거하세요

ไทย

รวมถึงถอดกรง PSU ออกจากช่องใส่แบบโมดูลาร์ด้านบนด้วย

Installation Guide

1-4



ENGLISH

Remove fan/radiator bracket from the both sides

РУССКИЙ

Снимите кронштейн вентилятора / радиатора с обеих сторон

DEUTSCH

Lüfter/Kühler-Halterung von beiden Seiten entfernen

繁體中文

移除側邊風扇 / 水排支架

FRANÇAIS

Retirez le support de ventilateur/radiateur des deux côtés

簡體中文

移除側邊風扇 / 水排支架

ESPAÑOL

Retire el bracket de ventilador/disipador de ambos lados

日本語

両側からファン / ラジエーターブラケットを取り外します。

ITALIANO

Togliere la staffa della ventola/radiatore da entrambi i lati

한국어

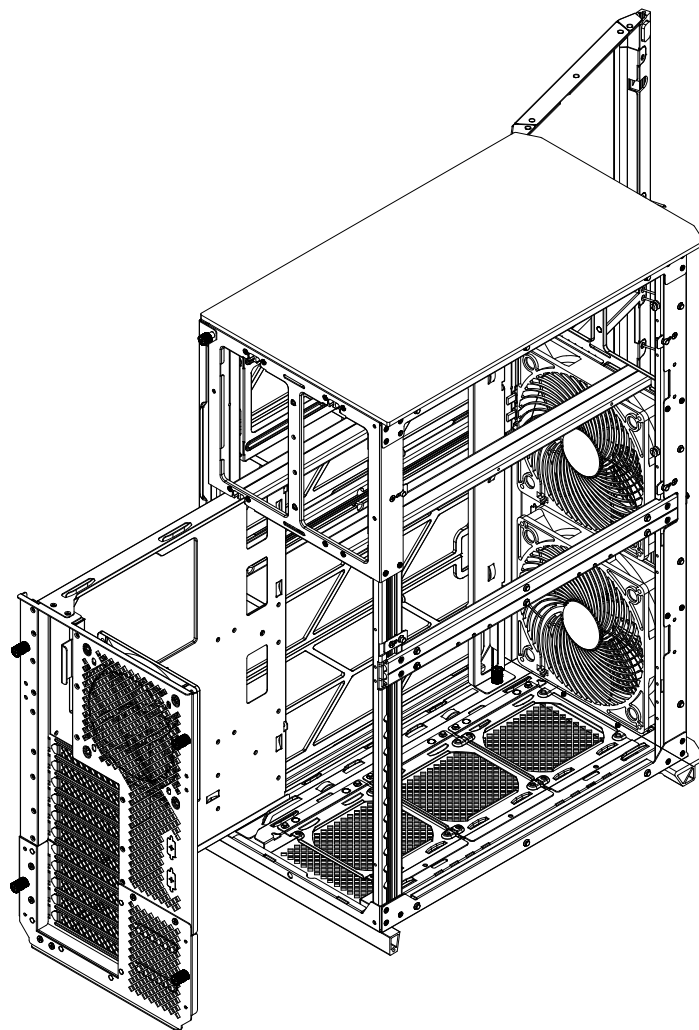
양면으로부터 팬 / 라디에이터 브래킷을 제거하세요

ไทย

ถอดตัวยึดพัดลม/หมอน้ำออกจากทั้งสองด้าน

Installation Guide

1-5



ENGLISH

Remove the motherboard tray by sliding it out from the rear side

РУССКИЙ

Снимите лоток материнской платы , выдвинув его с задней стороны

DEUTSCH

Motherboard-Fach durch Herausziehen von hinten entfernen

繁體中文

移除主機板托盤

FRANÇAIS

Retirez le plateau carte mère en le faisant coulisser depuis la face arrière

簡體中文

移除主机板托盘

ESPAÑOL

Retire la bandeja de la placa base deslizándola hacia fuera desde la parte trasera

日本語

マザーボードトレイを後部から引き出して外します。

ITALIANO

Togliere il vassoio della scheda madre estraendolo mentre lo si fa scorrere dalla parte posteriore

한국어

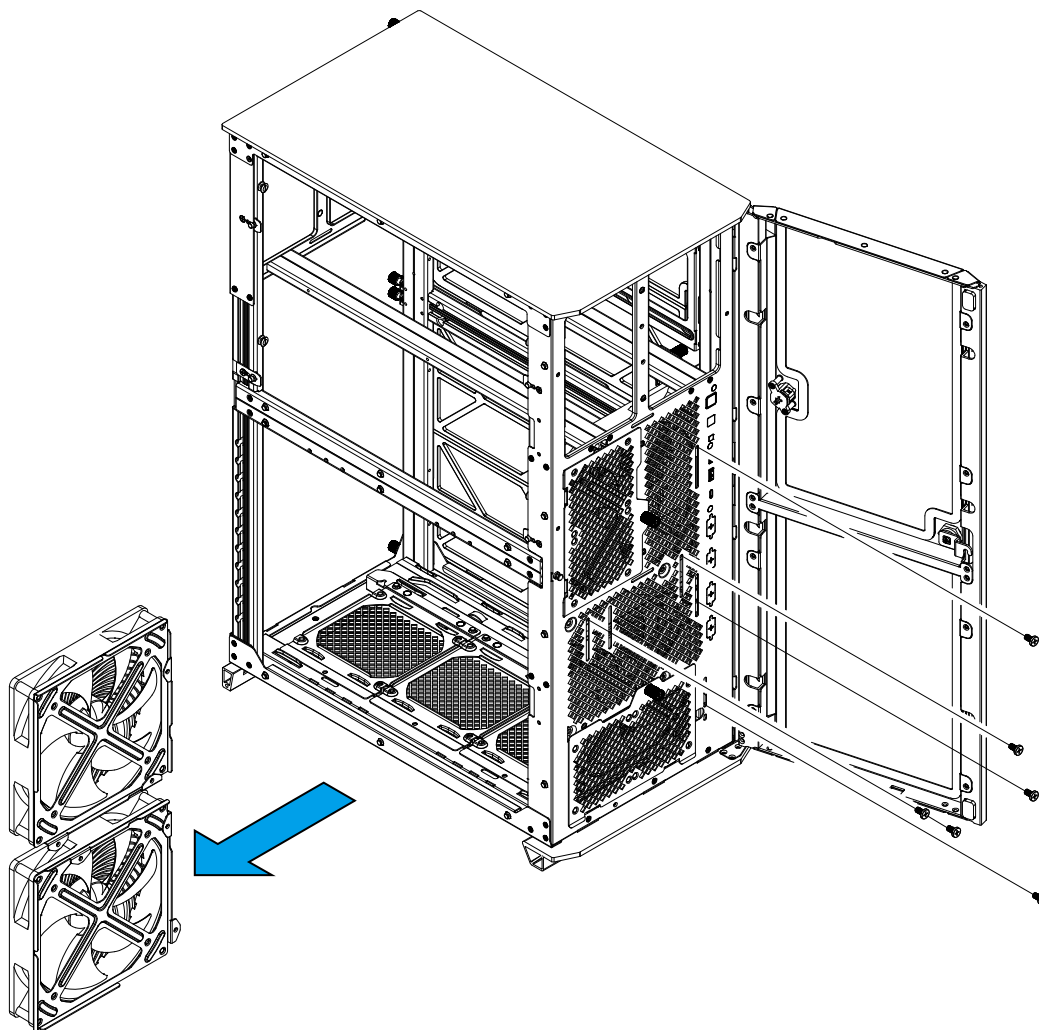
후면으로부터 마더보드 트레이를 밀어내면서 제거하세요

ไทย

ถอดถาดเมนบอร์ดออกโดยเลื่อนออกจากด้านหลัง

Installation Guide

1-6



ENGLISH

Remove 180mm fans and their corresponding fan brackets

DEUTSCH

180-mm-Lüfter und die entsprechenden Lüfterhalterungen entfernen

FRANÇAIS

Retirez les ventilateurs de 180 mm et leurs supports de ventilateur correspondants

ESPAÑOL

Retire los ventiladores de 180mm y sus correspondientes brackets para ventiladoreslados

ITALIANO

Togliere le ventole da 180 mm e le relative staffe per ventole

ไทย

ถอดพัดลมขนาด 180 มม. และตัวยึดพัดลมที่เกี่ยวข้องออก

РУССКИЙ

Снимите 180 мм вентиляторы и соответствующие им кронштейны вентиляторов

繁體中文

移除 180mm 風扇與風扇架

簡體中文

移除 180mm 风扇与风扇架

日本語

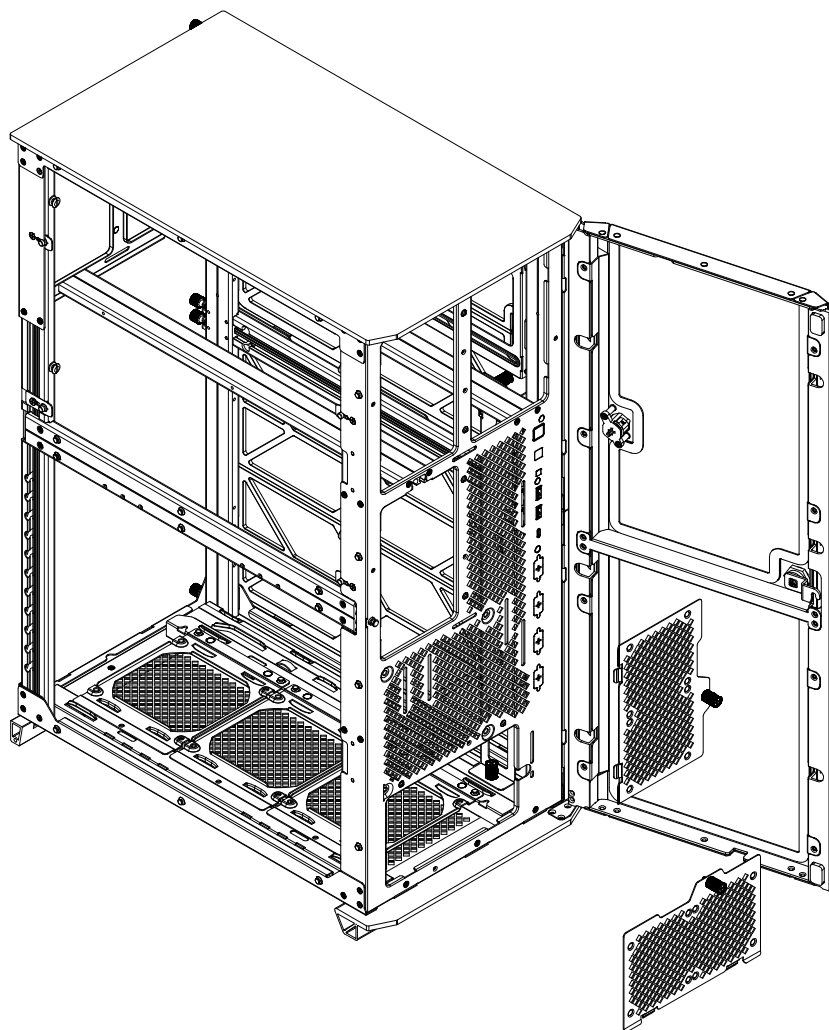
180mm ファンと対応するファンブラケットを取り外します。

한국어

180mm 팬을 및 해당 팬 브래킷을 제거하세요

Installation Guide

1-7



ENGLISH

Remove modular bay covers from the middle and bottom bays at the front

DEUTSCH

Abdeckungen der Moduleinschübe vom mittleren und vorderen Einschub vorne entfernen

FRANÇAIS

Retirez les couvercles des baies modulaires depuis les baies intermédiaire et inférieure à l'avant

ESPAÑOL

Retire las cubiertas de las bahías modulares de las bahías media e inferior desde la parte frontal

ITALIANO

Togliere i coperchi degli alloggiamenti modulari dagli alloggiamenti intermedi e in basso nella parte anteriore

ไทย

ถอดฝาครอบช่องใส่แบบโมดูลาร์ออกจากช่องใส่ตรงกลางและด้านล่างที่ด้านหน้า

РУССКИЙ

Снимите крышки модульных отсеков со среднего и нижнего отделения спереди

繁體中文

移除中間與下面模組擋片

簡體中文

移除中间与下面模组挡片

日本語

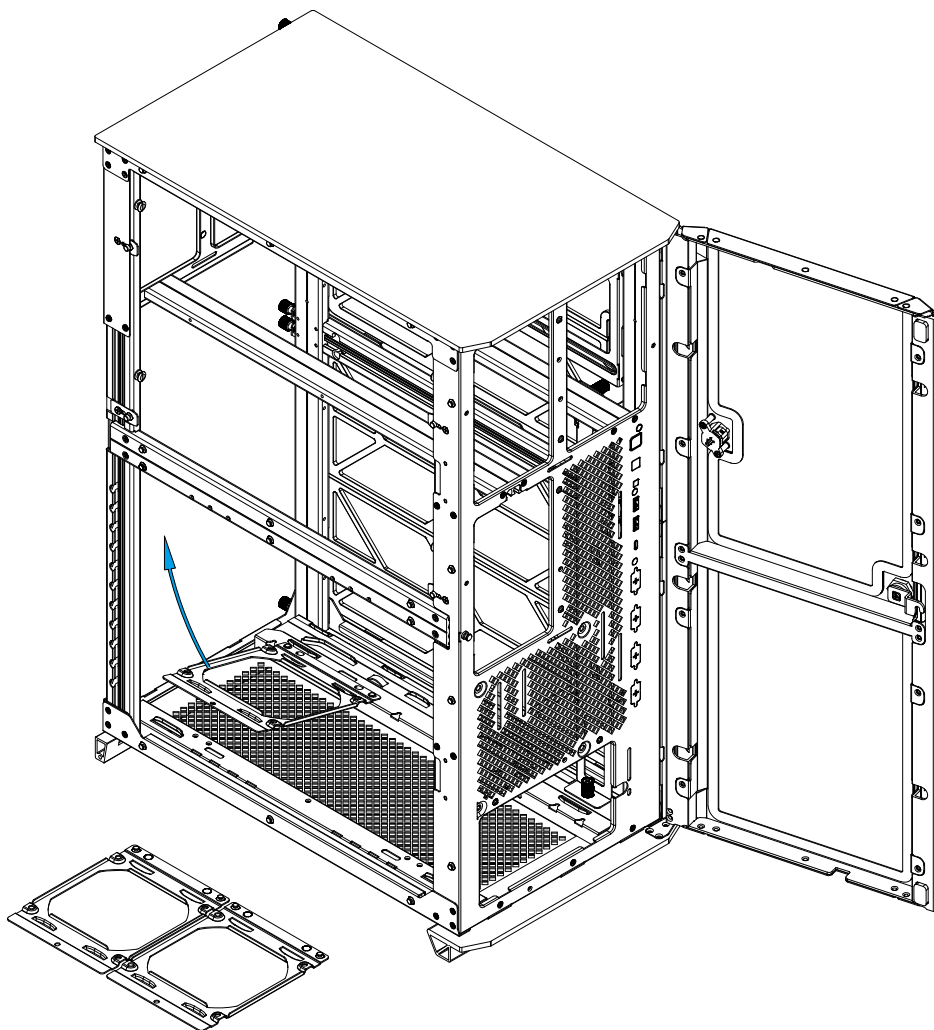
フロントの中央と底部ベイからモジュラーベイカバーを外します。

한국어

전면에 있는 중간 및 하단 베이로부터 모듈러 베이 커버를 제거하세요

Installation Guide

1-8



ENGLISH

Remove 120mm fan brackets from the bottom

РУССКИЙ

Снимите кронштейны 120 мм вентиляторов снизу

DEUTSCH

120-mm-Lüfterhalterungen von der Unterseite entfernen

繁體中文

移除底部 120mm 風扇架

FRANÇAIS

Retirez les supports de ventilateur de 120 mm depuis le dessous

簡體中文

移除底部 120mm 風扇架

ESPAÑOL

Retire los brackets para ventilador de 120mm desde la parte inferior

日本語

120mm ファンブラケットを底部から取り外します。

ITALIANO

Togliere le staffe della ventola da 120 mm nella parte inferiore

한국어

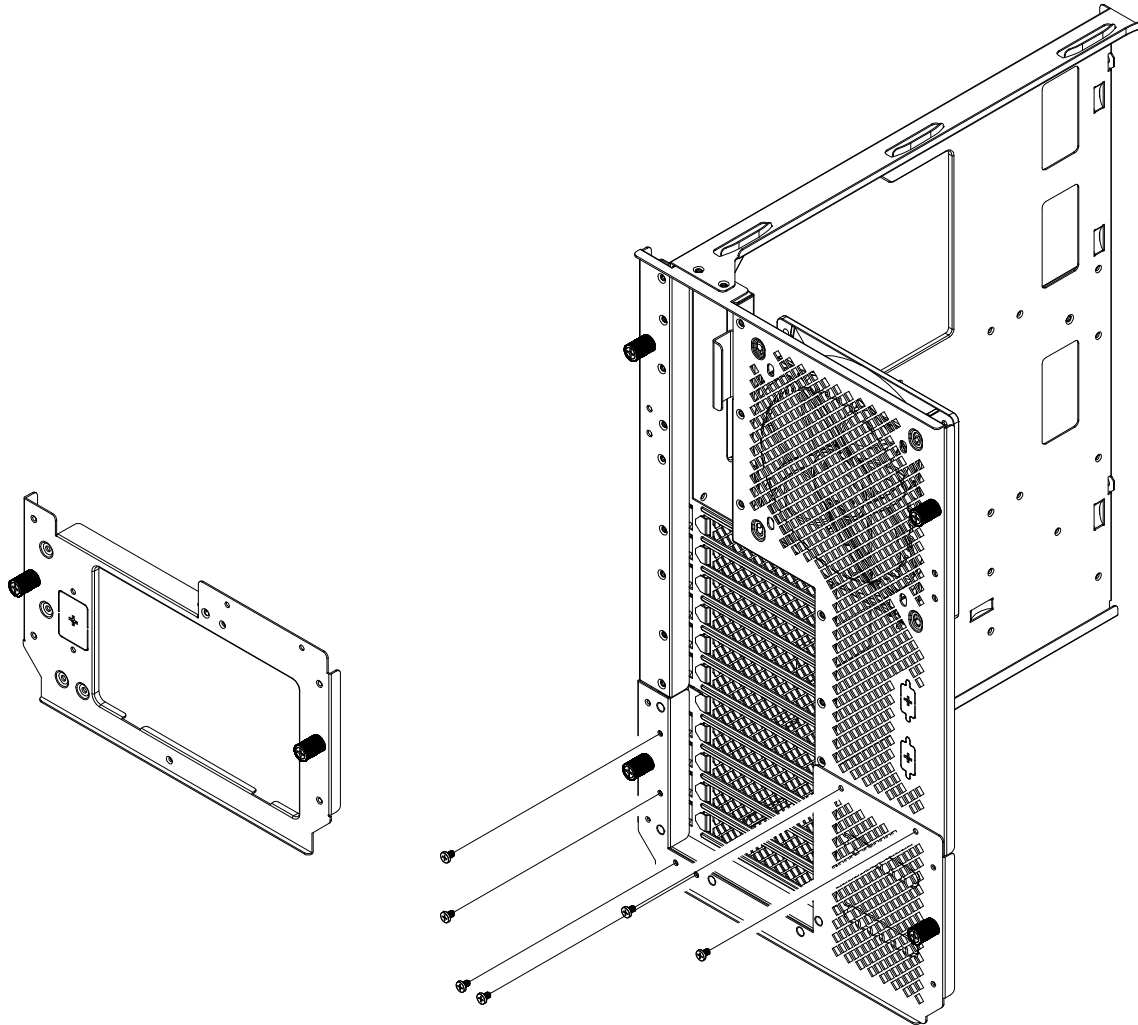
바닥에서 120mm 팬 브래킷을 제거하세요

ไทย

ถอดตัวยึดพัดลมขนาด 120 มม. ออกจากด้านล่าง

Installation Guide

2-1



ENGLISH

If there is a module that needs to be installed at the bottom rear, please remove the PCI slot expander and install the module into the bottom rear modular bay. (Skip this step if you do not plan to install anything in this modular bay.)

DEUTSCH

Wenn ein Modul hinten unten installiert werden soll, den PCI-Steckplatz-Erweiterer entfernen und das Modul im hinteren unteren Moduleinschub installieren. (Diesen Schritt überspringen, wenn in diesem modularen Einschub nichts installiert werden soll.)

FRANÇAIS

Si un module doit être installé à l'arrière au fond, veuillez retirer l'extension d'emplacement PCI et installer le module dans la baie modulaire au fond à l'arrière. (Passez cette étape si vous ne prévoyez pas d'installer d'élément dans cette baie modulaire.)

ESPAÑOL

Si hay un módulo que necesite ser instalado en la parte trasera inferior, por favor retire el expansor del zócalo PCI e instale el módulo en la bahía modular de la parte trasera inferior. (Salte este paso si no planea instalar nada en esta bahía modular.)

ITALIANO

Se è necessario installare un modulo nella parte inferiore posteriore, togliere l'adattatore di espansione dello slot PCI e installare il modulo nell'alloggiamento modulare inferiore posteriore (Saltare questo passaggio se non si desidera installare nulla in questo alloggiamento modulare.)

ไทย

หากมีโมดูลที่ต้องติดตั้งที่ด้านหลังข้างล่าง โปรดถอดตัวขยายสล็อต PCI ออกและติดตั้งโมดูลลงในช่องใส่แบบโมดูลารดานล่างข้างหลัง (ข้ามขั้นตอนนี้หากคุณไม่ได้วางแผนที่จะติดตั้งสิ่งใด ๆ ลงในช่องโมดูลาร์นี้)

РУССКИЙ

Если необходимо установить модуль в нижнем заднем отделении, снимите расширитель слотов PCI и установите модуль в нижний задний модульный отсек. (Пропустите этот шаг, если вы не планируете ничего устанавливать в этот модульный отсек.)

繁體中文

如果有模組需要安裝在後下方，請把第 8~11 槽介面卡槽框拆下，裝上後下方模組的固定框 (不需安裝模組請省略此步驟)

簡體中文

如果有模組需要安裝在後下方，請把第 8~11 槽介面卡槽框拆下，裝上後下方模組的固定框 (不需安裝模組請省略此步驟)

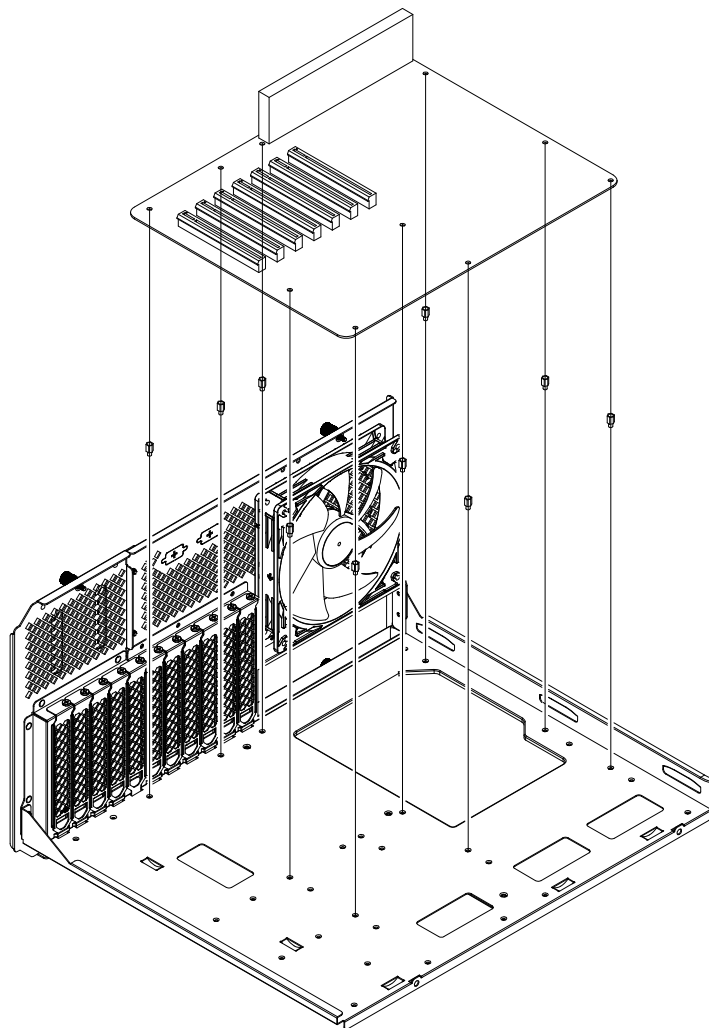
日本語

後部下方にモジュールのインストールが必要な場合は、PCI スロットエキスパンダーを外してから、モジュールを後部下方のモジュラーベイにインストールしてください。(このモジュラーベイに何もインストールしない場合はこのステップをスキップします。)

한국어

바닥 뒤쪽에 설치해야 하는 모듈이 있으면, PIC 슬롯 익스펜더를 제거하고 바닥 뒤쪽 모듈러 베이에 이 모듈을 설치하시기 바랍니다. (모듈러 베이에 아무것도 설치하지 않을 계획이라면 이 단계는 건너뛰세요.)

2-2



ENGLISH

Install the motherboard

РУССКИЙ

Установите материнскую плату

DEUTSCH

Motherboard installieren

繁體中文

安裝上主機板

FRANÇAIS

Installez la carte mère

簡體中文

安装上主机板

ESPAÑOL

Instale la placa base

日本語

マザーボードをインストールします。

ITALIANO

Installare la scheda madre

한국어

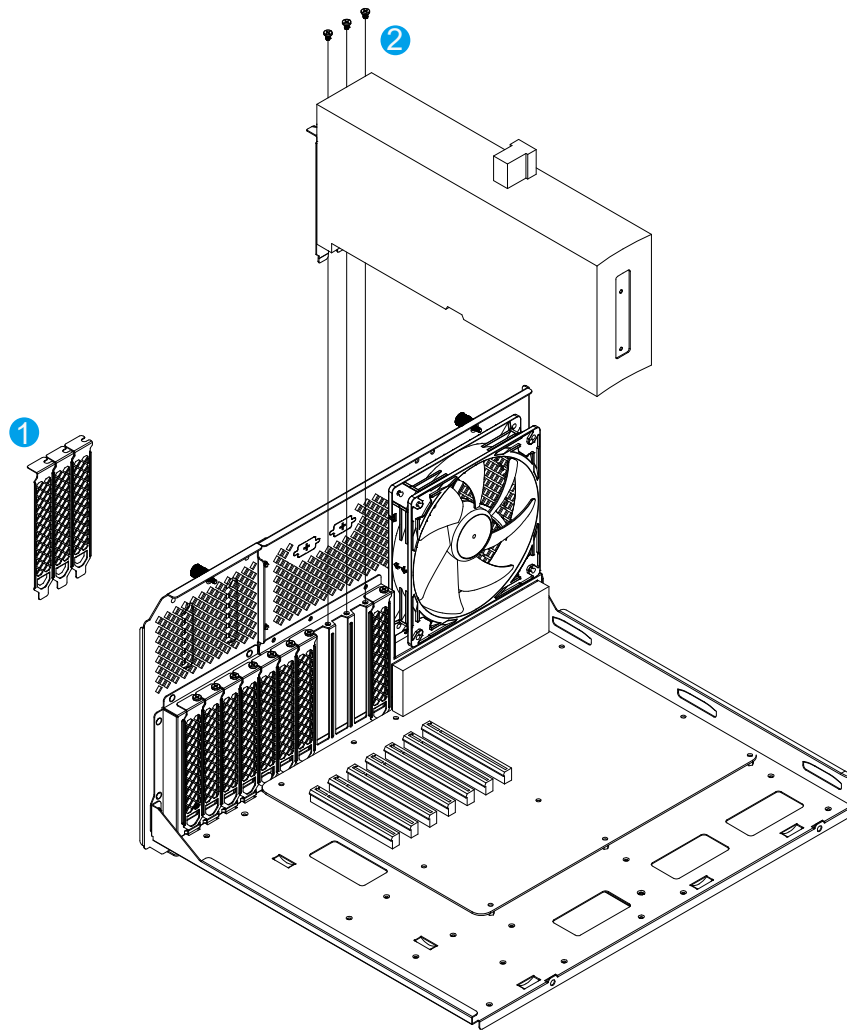
마더보드를 설치하세요

ไทย

ติดตั้งเมนบอร์ด

Installation Guide

2-3



ENGLISH

Install the graphics card

- Remove the PCI slot covers
- Install the graphics card(s) and secure with screws.

DEUTSCH

Grafikkarte Installieren

- PCI-Steckplatzabdeckung entfernen
- Grafikkarte(n) installieren und mit Schrauben befestigen.

FRANÇAIS

Installez la carte graphique

- Retirez les couvercles des emplacements PCI
- Installez la/les carte(s) graphique(s) et fixez avec des vis.

ESPAÑOL

Instale la tarjeta gráfica

- Retire las cubiertas de los zócalos PCI
- Instale la(s) tarjeta(s) gráfica(s) y fije con tornillos.

ITALIANO

Installare la scheda grafica

- Togliere le chiusure degli slot PCI
- Installare le schede grafiche e avvitare le viti.

ไทย

ติดตั้งกราฟิกการ์ด

- ถอดฝาครอบสล็อต PCI ออก
- ติดตั้งกราฟิกการ์ดและขันด้วยสกรูให้แน่น

РУССКИЙ

Установите видеокарту

- Снимите крышки слотов PCI
- Установите видеокарту (ы) и закрепите её винтами

繁體中文

安裝顯示卡

- 移除卡條
- 插上顯示卡，螺絲鎖固

簡體中文

安装显示卡

- 移除卡条
- 插上显示卡，螺丝锁固

日本語

グラフィックスカードをインストールします。

- PCI スロットカバーを取り外します。
- グラフィックスカードをインストールしてネジで固定します。

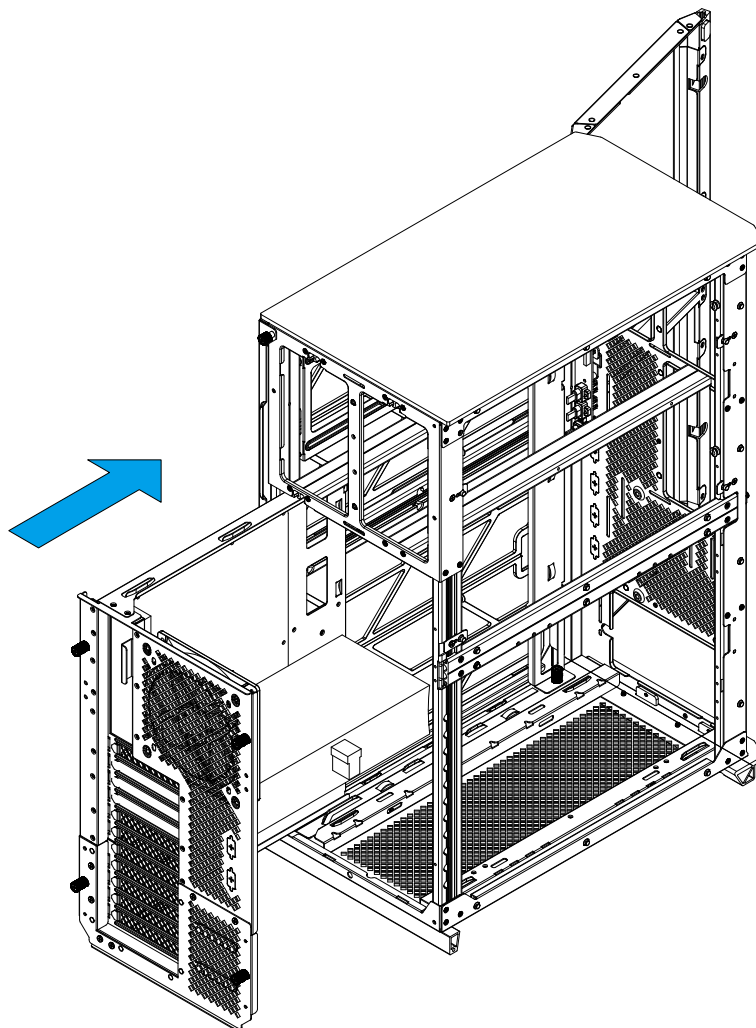
한국어

그래픽 카드를 설치하세요

- PCI 슬롯 커버를 제거하세요
- 그래픽 카드를 설치하고 나사로 고정하세요 .

Installation Guide

2-4



ENGLISH

Install the motherboard tray back into the chassis

РУССКИЙ

Установите лоток материнской платы обратно в корпус

DEUTSCH

Motherboard-Fach wieder im Gehäuse installieren

繁體中文

主機板托盤裝回機身

FRANÇAIS

Remettez le plateau carte mère dans le châssis

簡體中文

主机板托盘装回机身

ESPAÑOL

Vuelva a instalar la bandeja de la placa base en el chasis

日本語

マザーボードトレイをケースに戻します。

ITALIANO

Riposizionare il vassoio della scheda madre nel telaio

한국어

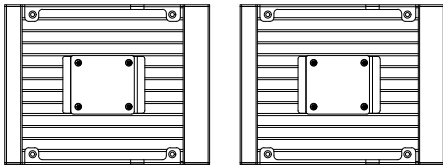
마더보드 트레이를 쉐시에 다시 설치하세요

ไทย

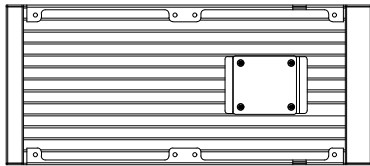
ติดตั้งถาดเมนบอร์ดกลับเข้าไปในโครงเครื่อง

Installation Guide

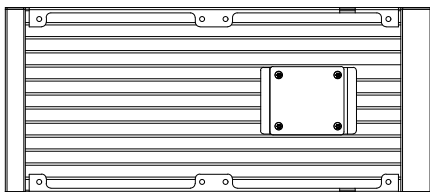
3-1



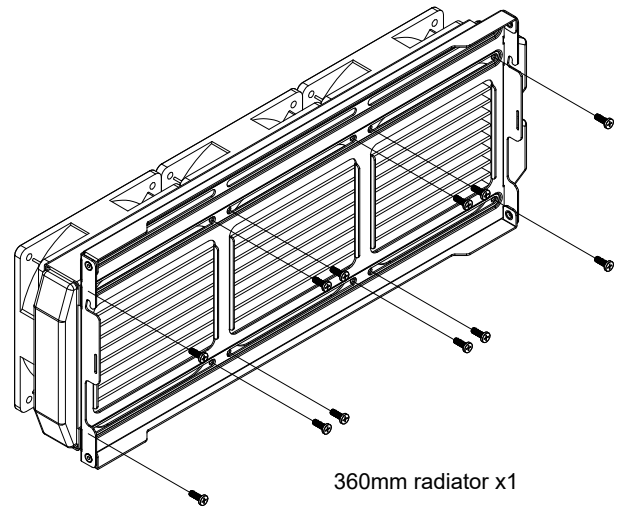
120mm radiator x2



240mm radiator x1



280mm radiator x1



360mm radiator x1

ENGLISH

Install the fans or radiator on the side mounted radiator bracket (Compatible with 120mm/240mm/280mm/360mm)

DEUTSCH

Lüfter oder Kühler an der seitlich angebrachten Kühlerhalterung installieren (kompatibel mit 120 mm/240 mm/280 mm/360 mm)

FRANÇAIS

Installez les ventilateurs ou le radiateur sur le support de radiateur monté sur le côté (Compatible avec les modèles de 120, 240, 280 et 360 mm)

ESPAÑOL

Instale los ventiladores o disipador en el bracket para disipadores lateral (Compatible con 120mm/240mm/280mm/360mm)

ITALIANO

Installare le ventole o i radiatori sulla staffa montata lateralmente (Compatible con 120 mm/240 mm/280 mm/360 mm)

ไทย

ติดตั้งพัดลมหรือหม้อน้ำบนโครงยึดหม้อน้ำที่ติดยึดด้านข้าง (เข้ากันได้กับขนาด 120 มม. / 240 มม. / 280 มม. / 360 มม.)

РУССКИЙ

Установите вентиляторы или радиатор на боковой кронштейн радиатора (совместим с 120 мм /240 мм /280 мм /360 мм)

繁體中文

將風扇或水冷排安裝上側邊冷排架 (可安裝 120mm/240mm/280mm/360mm)

簡體中文

將風扇或水冷排安裝上側邊冷排架 (可安裝 120mm/240mm/280mm/360mm)

日本語

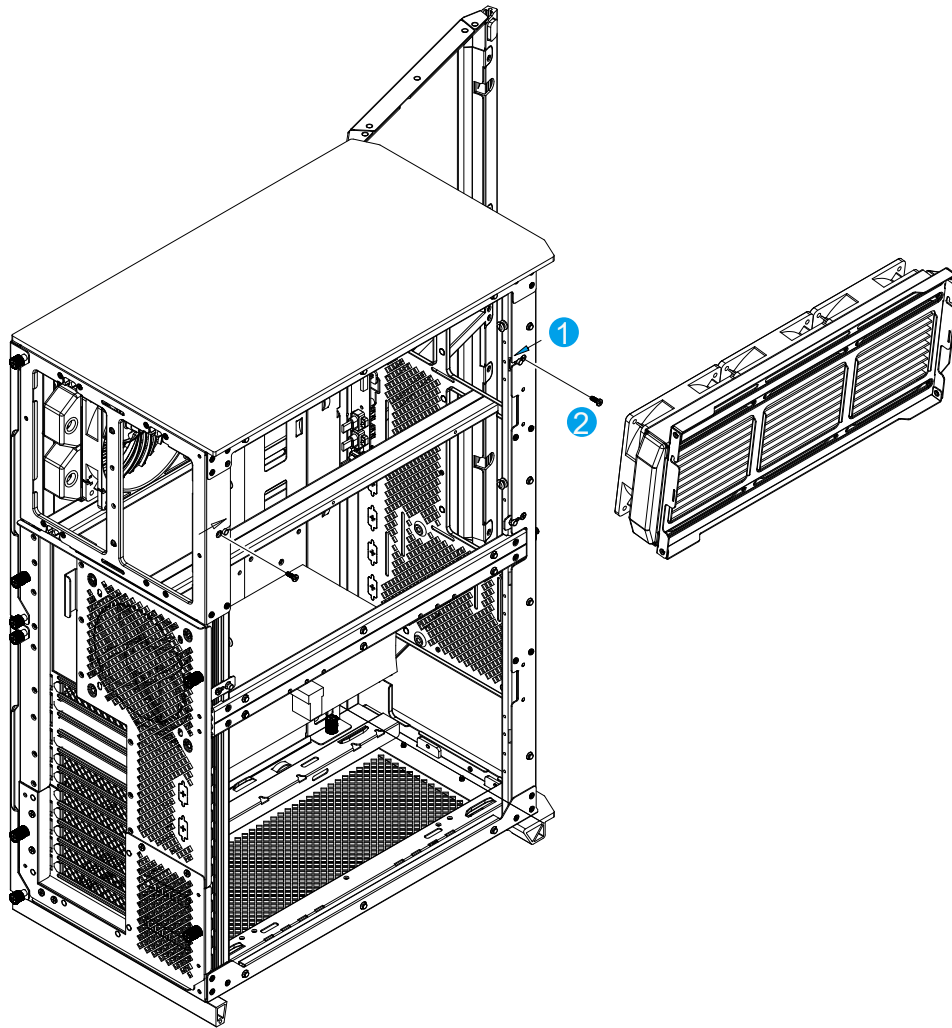
側面に設置のラジエーターブラケットに、ファンまたはラジエーターをインストールします。(120mm/240mm/280mm/360mm と互換)

한국어

측면 장착된 라디에이터 브래킷 위에 팬 또는 라디에이터를 설치하세요 (120mm/240mm/280mm/360mm 와 호환)

Installation Guide

3-2



ENGLISH

Install the radiator bracket back into the chassis
Position the radiator bracket slightly inward, then secure it with screws once it's correctly aligned.

DEUTSCH

Kühlerhalterung wieder im Gehäuse installieren
Die Kühlerhalterung etwas nach innen bewegen und nach korrekter Ausrichtung mit Schrauben befestigen.

FRANÇAIS

Remettez le support de radiateur dans le châssis
Positionnez le support de radiateur légèrement vers l'intérieur, puis fixez-le avec les vis lorsqu'il est correctement aligné.

ESPAÑOL

Vuelva a instalar el bracket para disipador en el chasis
Coloque el bracket del disipador ligeramente hacia dentro, luego fíjelo con tornillos una vez esté correctamente alineado.

ITALIANO

Riposizionare la staffa del radiatore nel telaio
Posizionare la staffa del radiatore leggermente all'interno, e poi fissarla con le viti quando è perfettamente allineata.

ไทย

ติดตั้งโครงยึดหม้อน้ำกลับเข้าไปในโครงเครื่อง
จัดตำแหน่งโครงยึดหม้อน้ำให้เขาด้านในเล็กน้อย
จากนั้นขันสกรูให้แน่นเมื่อจัดตำแหน่งถูกต้องแล้ว

РУССКИЙ

Установите кронштейн радиатора обратно в корпус
Слегка вставьте кронштейн радиатора внутрь, затем закрепите его винтами, как только он будет правильно выровнен.

繁體中文

將水冷排裝回機箱
水冷排架卡回機箱後，將固定鐵片向內卡扣，並鎖上螺絲

簡體中文

将水冷排装回机箱
水冷排架卡回机箱后，将固定铁片向内卡扣，并锁上螺丝

日本語

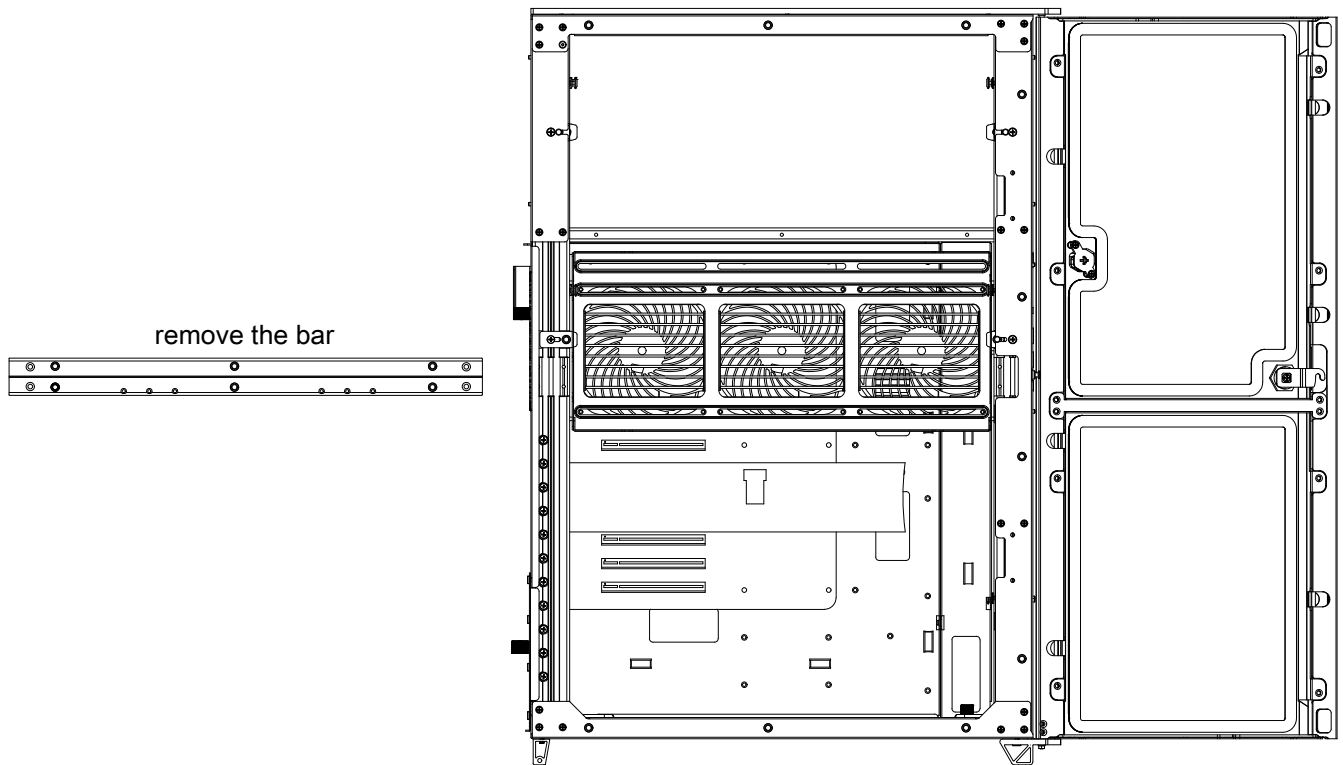
ラジエターブラケットをケースに戻します。
ラジエターブラケットは多少内側にして、位置を合わせてからネジ止めます。

한국어

라디에이터 브래킷을 새시에 다시 설치하세요
라디에이터 브래킷을 살짝 안쪽으로 위치시킨 후, 정확하게 정렬이 되었으면 나사로 고정하세요.

Installation Guide

3-3



ENGLISH

If installing the radiator bracket in the middle position, first remove the bar located in the center.

DEUTSCH

Falls die Kühlerhalterung in der mittleren Position installiert wird, zunächst die Schiene in der Mitte entfernen.

FRANÇAIS

Si vous installez le support de radiateur dans la position intermédiaire, retirez d'abord la barre située au centre.

ESPAÑOL

Si instala el bracket del disipador en la posición mediana, primero retire la barra colocada en el centro.

ITALIANO

Se la staffa del radiatore è in posizione centrale, togliere prima la barra posizionata al centro.

ไทย

หากติดตั้งโครงยึดหม้อน้ำในตำแหน่งตรงกลาง ให้ถอดแถบที่อยู่ตรงกลางออกก่อน

РУССКИЙ

При установке кронштейна радиатора в среднее положение сначала снимите планку, расположенную в центре.

繁體中文

水冷排若要安裝於中間位置，需要先把固定桿拆除

簡體中文

水冷排若要安装于中间位置，需要先把固定杆拆除

日本語

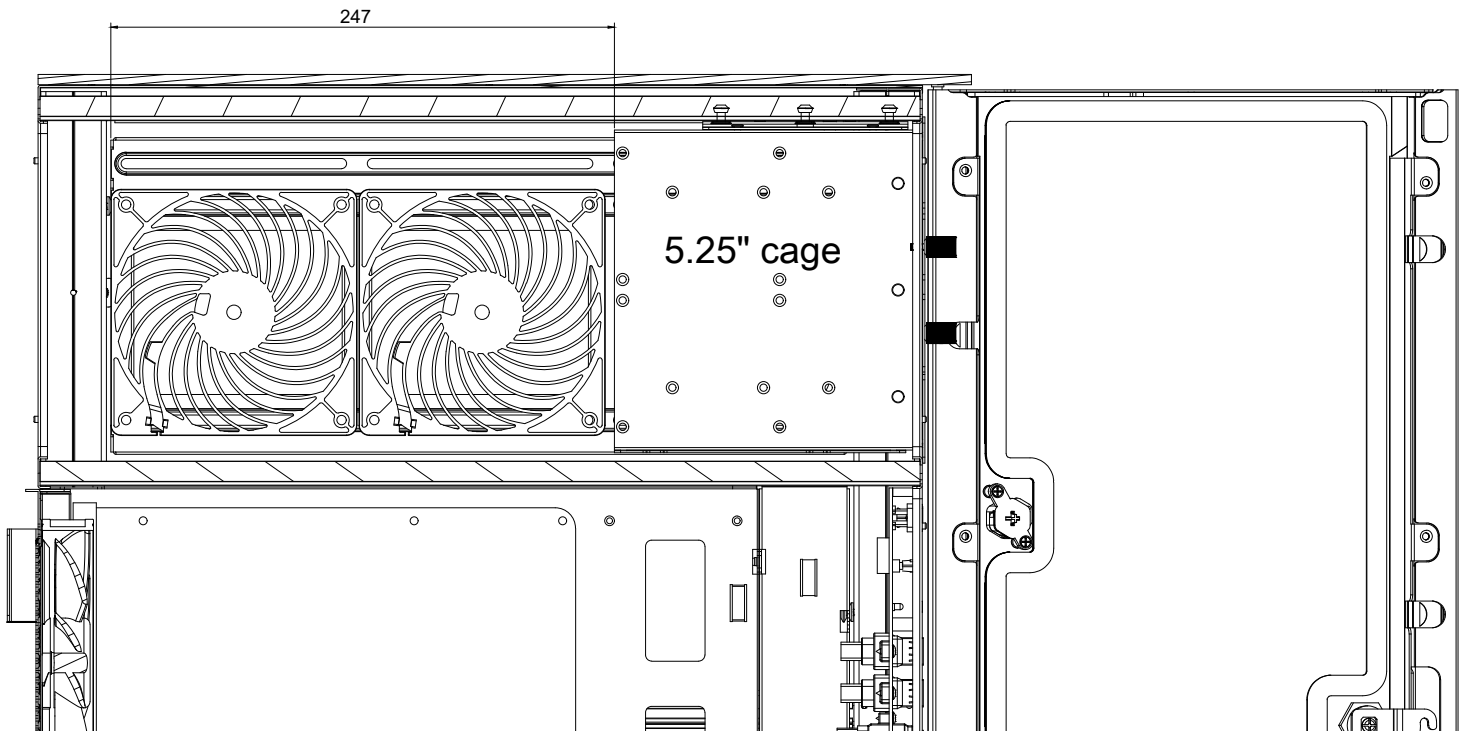
ラジエーターブラケットを中央にインストールする場合は、中央にあるバーを取り外してください。

한국어

중간 위치에 라디에이터 브래킷을 설치한다면, 중앙에 위치한 바를 먼저 제거하세요.

Installation Guide

3-4-1



ENGLISH

When there are no 5.25" devices installed in the modular cage, two 120mm fans can be mounted on the radiator bracket.

DEUTSCH

Wenn im Modulkäfig keine 5,25-Zoll-Geräte installiert sind, lassen sich zwei 120-mm-Lüfter an der Kühlerhalterung anbringen.

FRANÇAIS

Lorsqu'aucun dispositif de 5,25" n'est installé dans la cage modulaire, deux ventilateurs de 120 mm peuvent être montés sur le support de radiateur..

ESPAÑOL

Cuando no hay dispositivos de 5,25" instalados en la carcasa modular se pueden montar dos ventiladores de 120mm en el bracket para disipador.

ITALIANO

Quando nella gabbia modulare non sono installati dispositivi da 5,25", è possibile montare due ventole da 120 mm nella staffa del radiatore.

ไทย

หากไม่มีอุปกรณ์ขนาด 5.25 นิ้วติดตั้งอยู่ในกรงแบบโมดูลาร์ ก็สามารถติดตั้งพัดลมขนาด 120 มม. สองตัวบนโครงยึดหมอน้ำได้

РУССКИЙ

Если в модульной корзине не установлены устройства размером 5,25", на кронштейн радиатора можно установить два вентилятора размером 120 мм.

繁體中文

5.25" 模組架與水冷排架可以並存，當沒有 5.25" 裝置的時候可以安裝 2 個 120mm 風扇

簡體中文

5.25" 模組架與水冷排架可以并存，当没有 5.25" 装置的时候可以安装 2 个 120mm 风扇

日本語

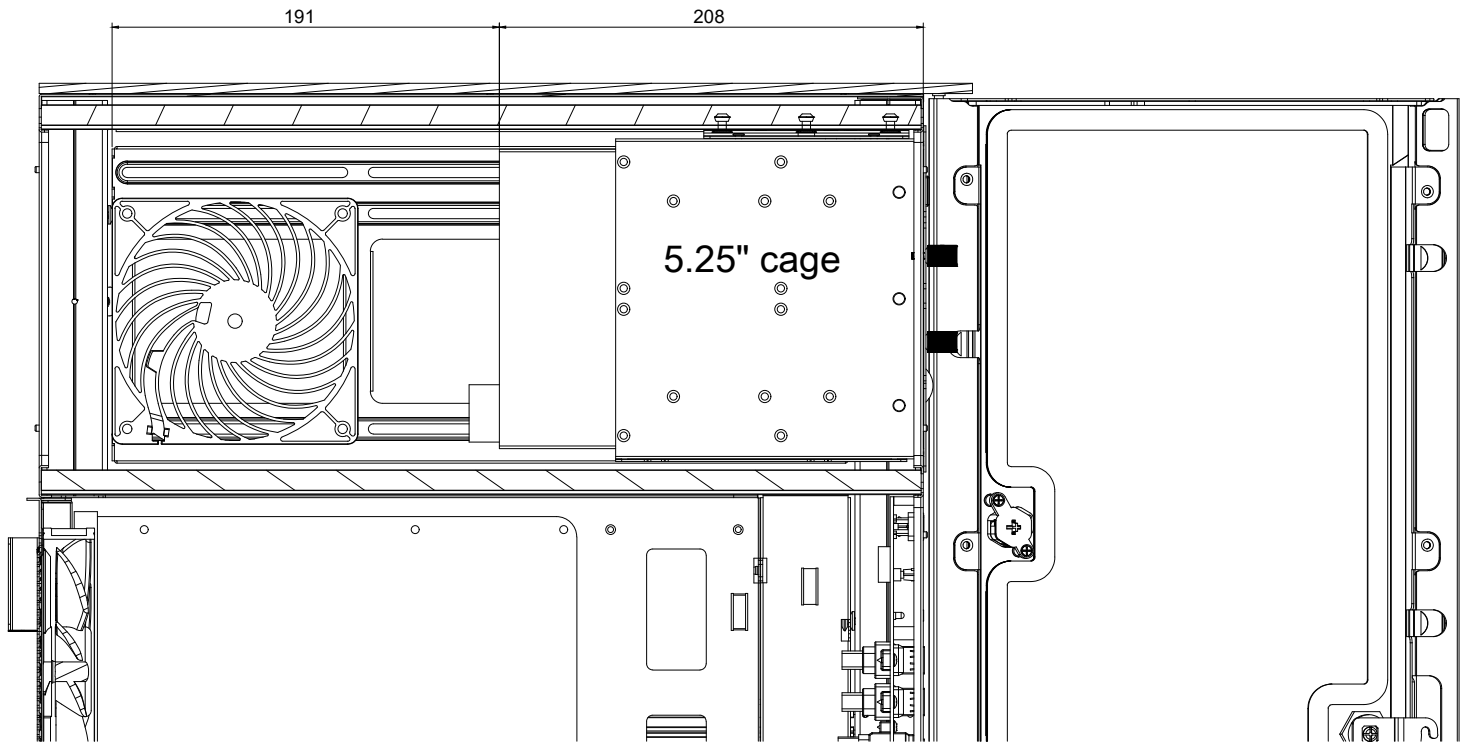
5.25"デバイスがモジュラーケージにインストールされない場合は、2つの120mm ファンがラジエーターブラケット上に装着できます。

한국어

모듈러 케이지에 5.25" 장치가 설치되지 않았을 때에는 라디에이터 브래킷에 2개의 120mm 팬이 장착될 수 있습니다.

Installation Guide

3-4-2



ENGLISH

When there are 5.25" devices installed in the modular cage, only one 120mm fan can be mounted on the radiator bracket

DEUTSCH

Wenn im modularen Käfig 5,25-Zoll-Geräte installiert sind, lässt sich nur ein 120-mm-Lüfter an der Kühlerhalterung anbringen.

FRANÇAIS

Lorsque des dispositifs de 5,25" sont installés dans la cage modulaire, un seul ventilateur de 120 mm peut être monté sur le support de radiateur.

ESPAÑOL

Cuando hay dispositivos de 5,25" instalados en la carcasa modular, solo uno de los ventiladores de 120mm se puede montar en el bracket para disipador

ITALIANO

Se nella gabbia modulare sono installati dispositivi da 5,25", è possibile montare una sola ventola da 120 mm sulla staffa del radiatore

ไทย

หากมีอุปกรณ์ขนาด 5.25 นิ้วติดตั้งอยู่ในกรงแบบโมดูลาร์ จะสามารถติดตั้งพัดลมขนาด 120 มม. ตัวเดียวเท่านั้นบนโครงยึดหม้อน้ำ

РУССКИЙ

При установке в модульной корзине устройств размером 5,25" на кронштейн радиатора можно установить только один вентилятор размером 120 мм .

繁體中文

當有安 5.25" ODD 時，水冷排架只能安裝 1 個 120mm 風扇

簡體中文

当有安 5.25" ODD 时，水冷排架只能安装 1 个 120mm 风扇

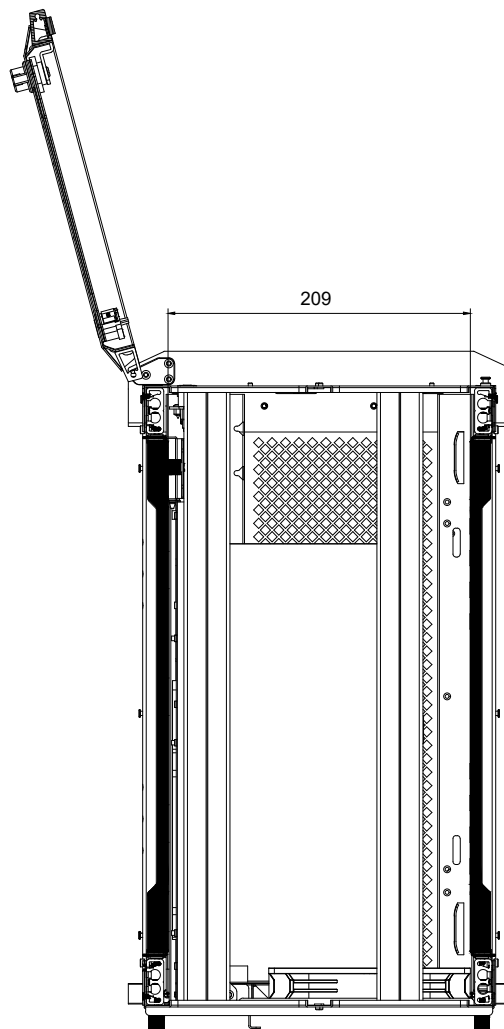
日本語

5.25"デバイスがモジュラーケージにインストールされている場合は、1つの 120mm ファンのみがラジエーターブラケット上に装着できます。

한국어

모듈러 케이지에 설치된 5.25" 장치가 있을 때에는 한 개의 120mm 팬만이 라디에이터 브래킷에 장착될 수 있습니다 .

3-5



ENGLISH

Available space between two side mounted radiator brackets
= 209mm

DEUTSCH

Verfügbarer Platz zwischen zwei seitlich angebrachten
Kühlerhalterungen = 209 mm

FRANÇAIS

Espace disponible entre deux supports de radiateur montés sur le
côté : 209 mm

ESPAÑOL

Espacio disponible entre los dos brackets para disipador laterales
= 209mm

ITALIANO

Spazio disponibile tra le due staffe del radiatore montate
lateralmente = 209 mm

ไทย

ช่องว่างระหว่างโครงยึดหม้อน้ำที่ติดตั้งด้านข้างทั้งสอง = 209 มม.

РУССКИЙ

Доступное пространство между двумя боковыми кронштейнами радиатора
= 209 мм

繁體中文

兩個水冷排中間可用空間 = 209mm

簡體中文

两个水冷排中间可用空间 = 209mm

日本語

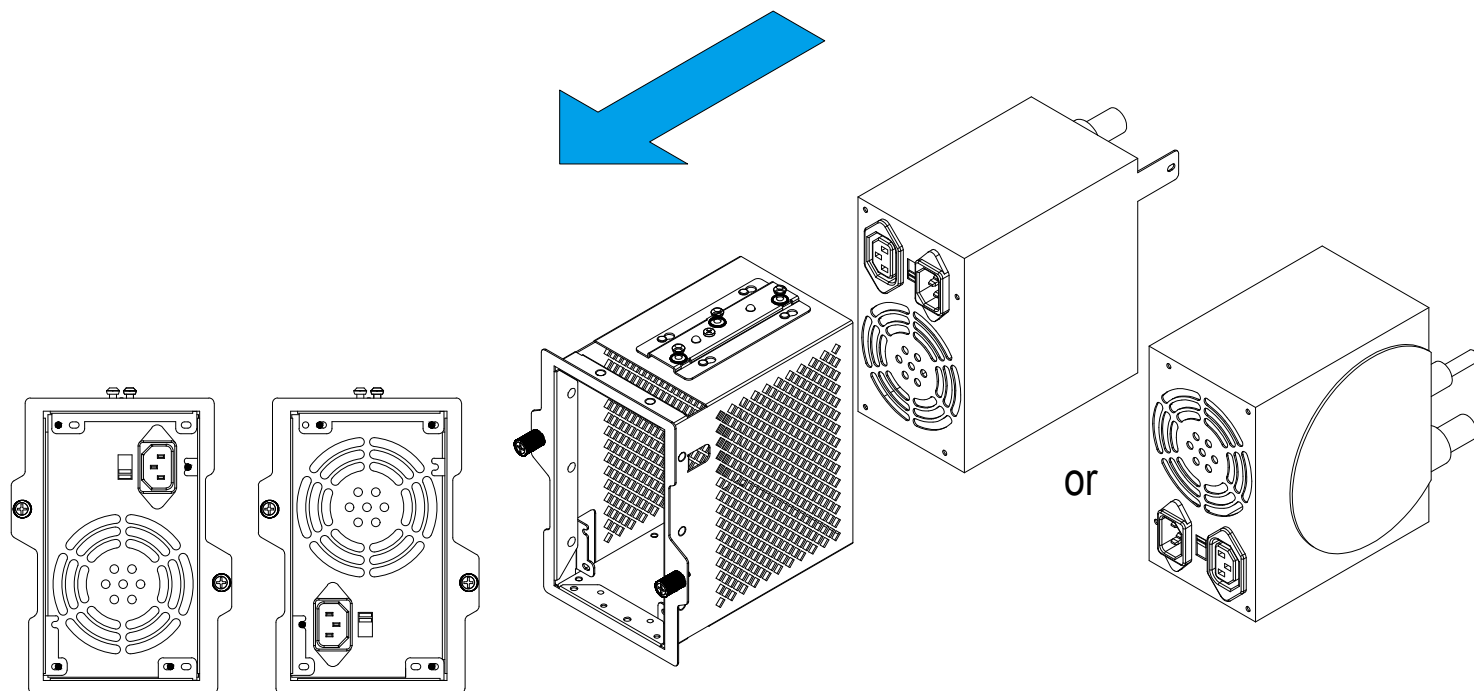
両側にラジエーターブラケット装着時の利用可能なスペース = 209mm

한국어

두개의 측면 장착 라디에이터 브래킷 사이의 여유 공간 = 209mm

Installation Guide

4-1



ENGLISH

Install the PSU into the PSU cage

РУССКИЙ

Установите блок питания в корзину для блока питания

DEUTSCH

Netzteil im Netzteilkäfig installieren

繁體中文

把電源安裝進電源模組內

FRANÇAIS

Installez le bloc d'alimentation dans le boîtier prévu à cet effet

簡體中文

把电源安装进电源模組内

ESPAÑOL

Instale la FA en la carcasa para FA

日本語

PSU を PSU ケージにインストールします。

ITALIANO

Installare la PSU nella gabbia della PSU

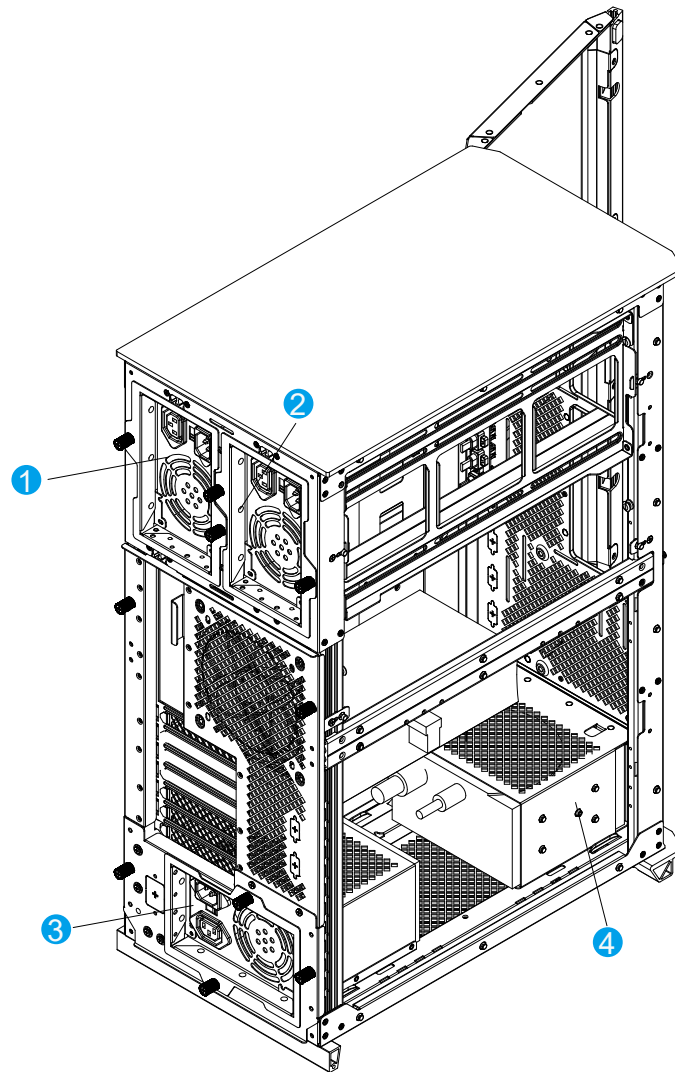
한국어

PSU 를 PSU 케이지에 설치하세요 .

ไทย

ติดตั้ง PSU ลงในกรง PSU

4-2



ENGLISH

Mount the PSU cage assembly back into the chassis (4 positions can be selected)

DEUTSCH

Die Netzteilkäfigbaugruppe wieder im Gehäuse anbringen (4 Positionen auswählbar)

FRANÇAIS

Remettez l'assemblage du boîtier du bloc d'alimentation dans le châssis (il est possible de choisir entre 4 positions)

ESPAÑOL

Monte la carcasa de FA ensamblada en el chasis (se pueden seleccionar 4 posiciones)

ITALIANO

Rimontare l'assieme della gabbia della PSU nel telaio (è possibile scegliere tra 4 posizioni)

ไทย

ติดตั้งชุดกรง PSU กลับเข้าไปในโครงเครื่อง (สามารถเลือกได้ 4 ตำแหน่ง)

РУССКИЙ

Установите корзину блока питания обратно в корпус (можно выбрать 4 положений)

繁體中文

把電源模組裝回機身 (4 個位置可選)

簡體中文

把电源模组装回机身 (4 个位置可选)

日本語

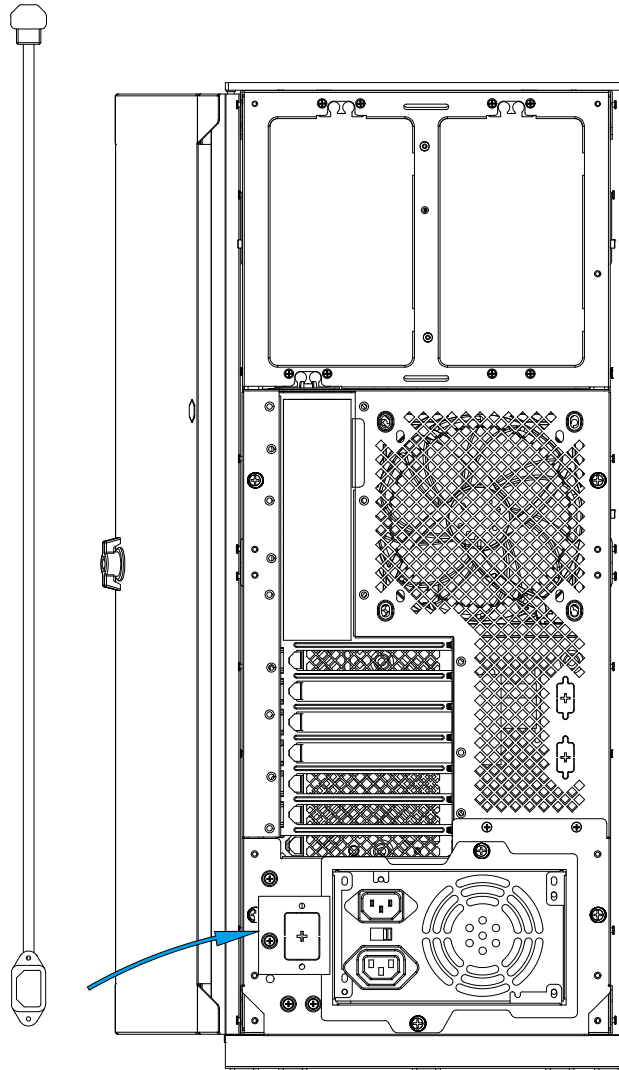
PSU ケージアセンブリをケースに戻します。(4 箇所が選択可能)

한국어

PSU 케이스 어셈블리를 쉐시에 다시 장착하세요 (4 개의 위치가 선택 가능합니다)

Installation Guide

4-3



ENGLISH

If installing a PSU cage in the bottom front bay, the power cord extension's female connector can be mounted in the designated position.

DEUTSCH

Bei Installation eines Netzteilkäfigs im Einschub unten vorne kann die Anschlussbuchse der Netzkabelverlängerung an der angegebenen Position angebracht werden.

FRANÇAIS

Si vous installez un boîtier de bloc d'alimentation dans la baie frontale inférieure, le connecteur femelle de l'extension du cordon d'alimentation peut être monté dans la position désignée.

ESPAÑOL

Si instala una carcasa para FA en la bahía frontal inferior, el conector hembra de la extensión del cable de corriente se puede montar en la posición designada.

ITALIANO

Se si installa la gabbia della PSU nell'alloggiamento frontale anteriore, il connettore femmina della prolunga del cavo di alimentazione può essere montato nella posizione designata.

ไทย

หากติดตั้งกรง PSU ลงในช่องใส่ด้านหน้าข้างล่าง

РУССКИЙ

При установке корзины блока питания в нижний передний отсек гнездо оной разъем удлинителя шнура питания можно установить в указанном положении.

繁體中文

若前下方有安裝電源模組，電源延長線接頭可安裝於此

簡體中文

若前下方有安裝電源模組，電源延長線接頭可安裝于此

日本語

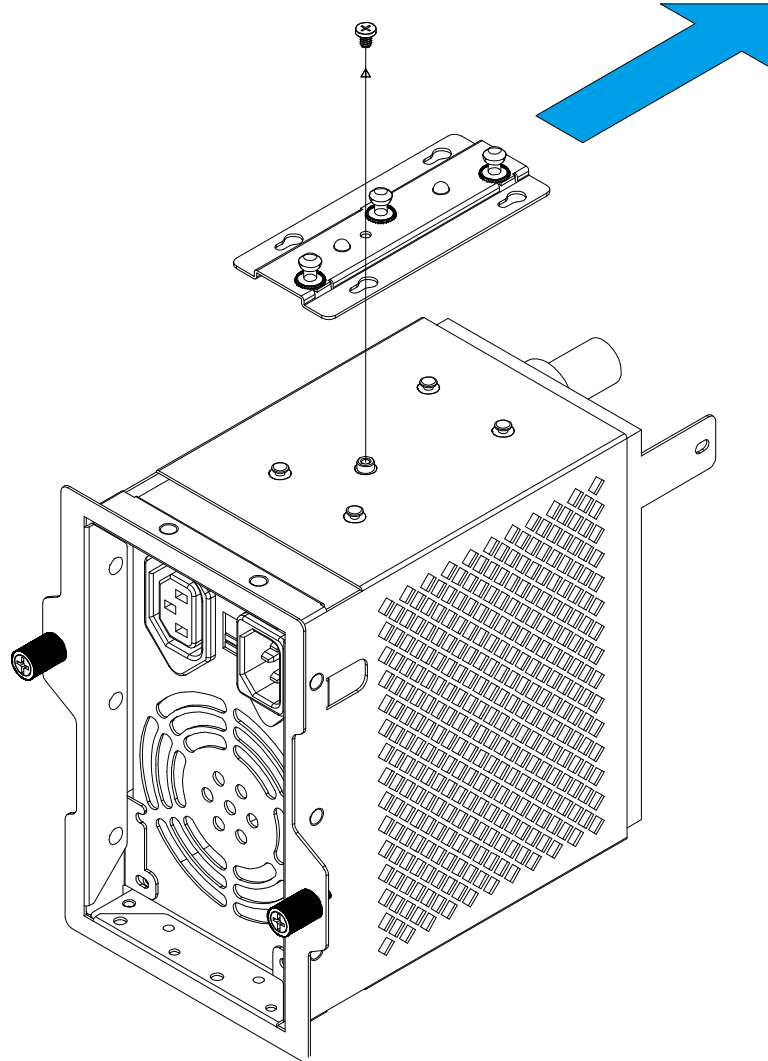
PSU ケージを下方のフロントベイにインストールする場合、電源コードの延長用メスコネクタを所定の位置に設置します。

한국어

바닥 전면 베이에 PSU 케이스를 설치할 경우, 전원 코드 확장 암 커넥터가 정해진 위치에 장착될 수 있습니다.

Installation Guide

4-4



ENGLISH

Installing the PSU cage in the modular bay positioned under the motherboard tray, requires the removal of mounting plate on the side of the cage.

DEUTSCH

Zur Installation des Netzteilkäfigs in dem Moduleinschub unter dem Motherboard-Fach muss die Montageplatte auf der Seite des Käfigs entfernt werden.

FRANÇAIS

L'installation du boîtier du bloc d'alimentation dans la baie modulaire positionnée sous le plateau carte mère nécessite le retrait de la plaque de montage sur le côté du boîtier.

ESPAÑOL

Instalar la carcasa de la FA en la bahía modular colocada bajo la bandeja de la placa base precisa de retirar la placa de montaje del lateral de la carcasa.

ITALIANO

Per installare la gabbia modulare della PSU sotto il vassoio della scheda madre è necessario togliere la piastra di montaggio sul lato della gabbia.

ไทย

การติดตั้งกรง PSU ในช่องใส่แบบโมดูลาร์ที่อยู่ใต้ถาดเมนบอร์ด จำเป็นต้องถอดแผ่นยึดที่ด้านข้างของกรงออก

РУССКИЙ

Установка корзины блока питания в модульный отсек, расположенный под лотком материнской платы, требует снятия монтажной пластины на боковой стороне отсека.

繁體中文

安裝於主板托盤下方電源模組需要拆除滑軌模組

簡體中文

安装于主板托盘下方电源模组需要拆除滑轨模组

日本語

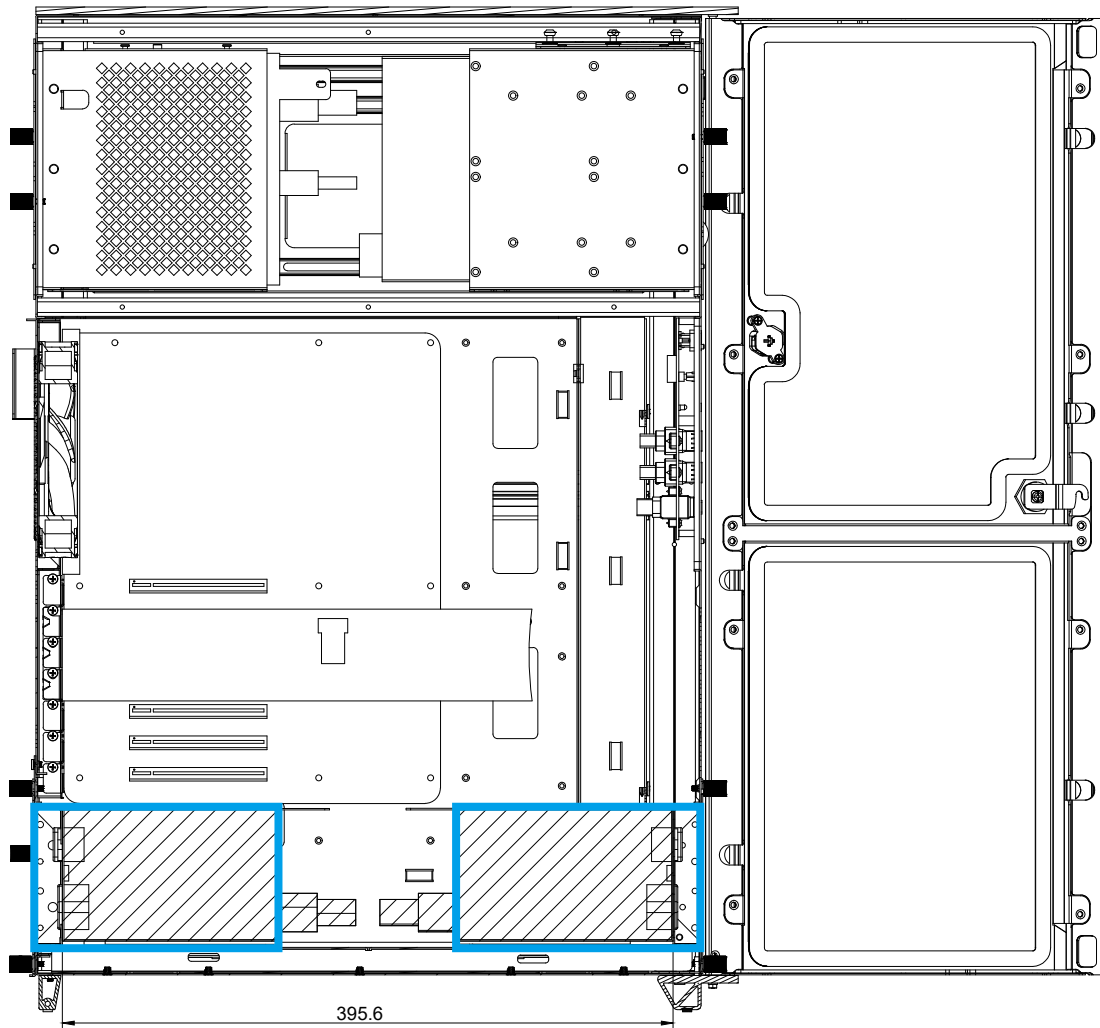
PSU ケージをマザーボードトレイ下のモジュラーベイにインストールする場合、ケージ側のマウントプレートを取り外す必要があります。

한국어

마더보드 트레이 하부에 위치한 모듈러 베이에 PSU 케이스를 설치할 경우, 케이스 측면의 장착 플레이트의 제거가 필요합니다.

Installation Guide

4-5



ENGLISH

Available space when all modular bays are populated with PSU modular cages.

DEUTSCH

Verfügbarer Platz, wenn sich in allen Moduleinschüben modulare Netzteilkäfige befinden.

FRANÇAIS

Espace disponible lorsque toutes les baies modulaires sont remplies avec des boîtiers modulaires de bloc d'alimentation.

ESPAÑOL

El espacio disponible cuando todas las bandejas modulares estén llenas de carcasas modulares para FA.

ITALIANO

Spazio disponibile quando tutti gli alloggiamenti modulari sono occupati da gabbie modulari per PSU.

ไทย

พื้นที่ว่างเมื่อช่องใส่แบบโมดูลาร์ทั้งหมดถูกติดตั้งด้วยกรงแบบโมดูลาร์ของ PSU

РУССКИЙ

Доступное пространство , когда все модульные отсеки заполнены модульными корзинами блока питания .

繁體中文

前後模組相對，請參考以下可安裝總長度

簡體中文

前后模组相对，请参考以下可安装总长度

日本語

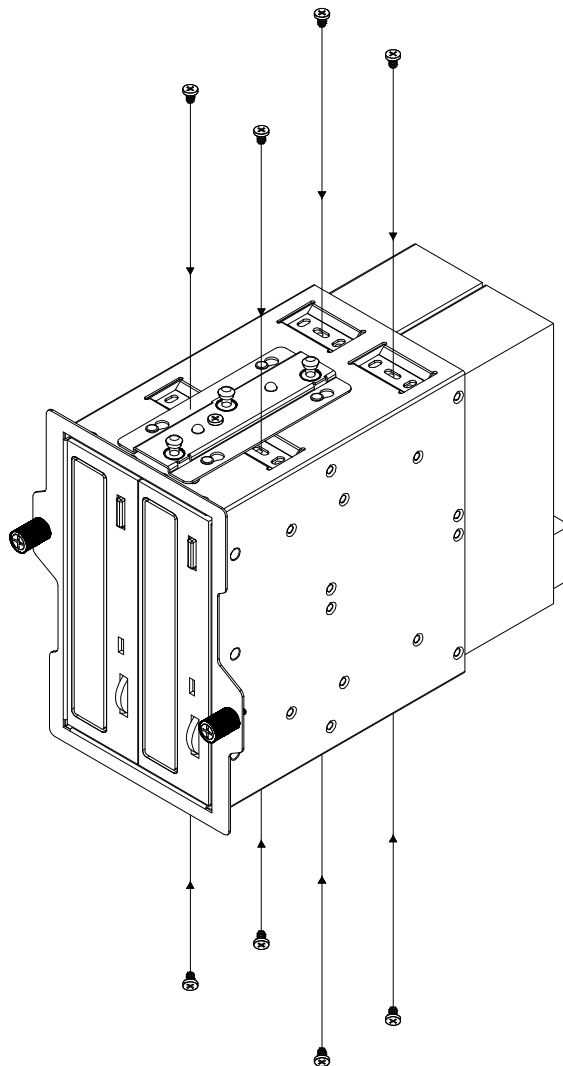
全てのモジュラーベイに PSU モジュラーケースが装着された場合の利用可能なスペース。

한국어

모든 모듈러 베이에 PSU 모듈러 케이스로 채워져 있을 때 공간에 여유가 있습니다 .

Installation Guide

5-1



ENGLISH

Installing 5.25" device into the modular cage

DEUTSCH

Zur Installation des Netzteilkäfigs in dem Moduleinschub unter dem Motherboard-Fach muss die Montageplatte auf der Seite des Käfigs entfernt werden.

FRANÇAIS

Installer un dispositif de 5,25" dans la cage modulaire

ESPAÑOL

Installation eines 5,25-Zoll-Geräts im Modulkäfig

ITALIANO

Installazione di un dispositivo da 5,25" nella gabbia modulare

ไทย

การติดตั้งอุปกรณ์ขนาด 5.25 นิ้วลงในกรงแบบโมดูลาร์

РУССКИЙ

Установка устройства 5,25" в модульную корзину

繁體中文

安裝 5.25"裝置到 5.25"模組內

簡體中文

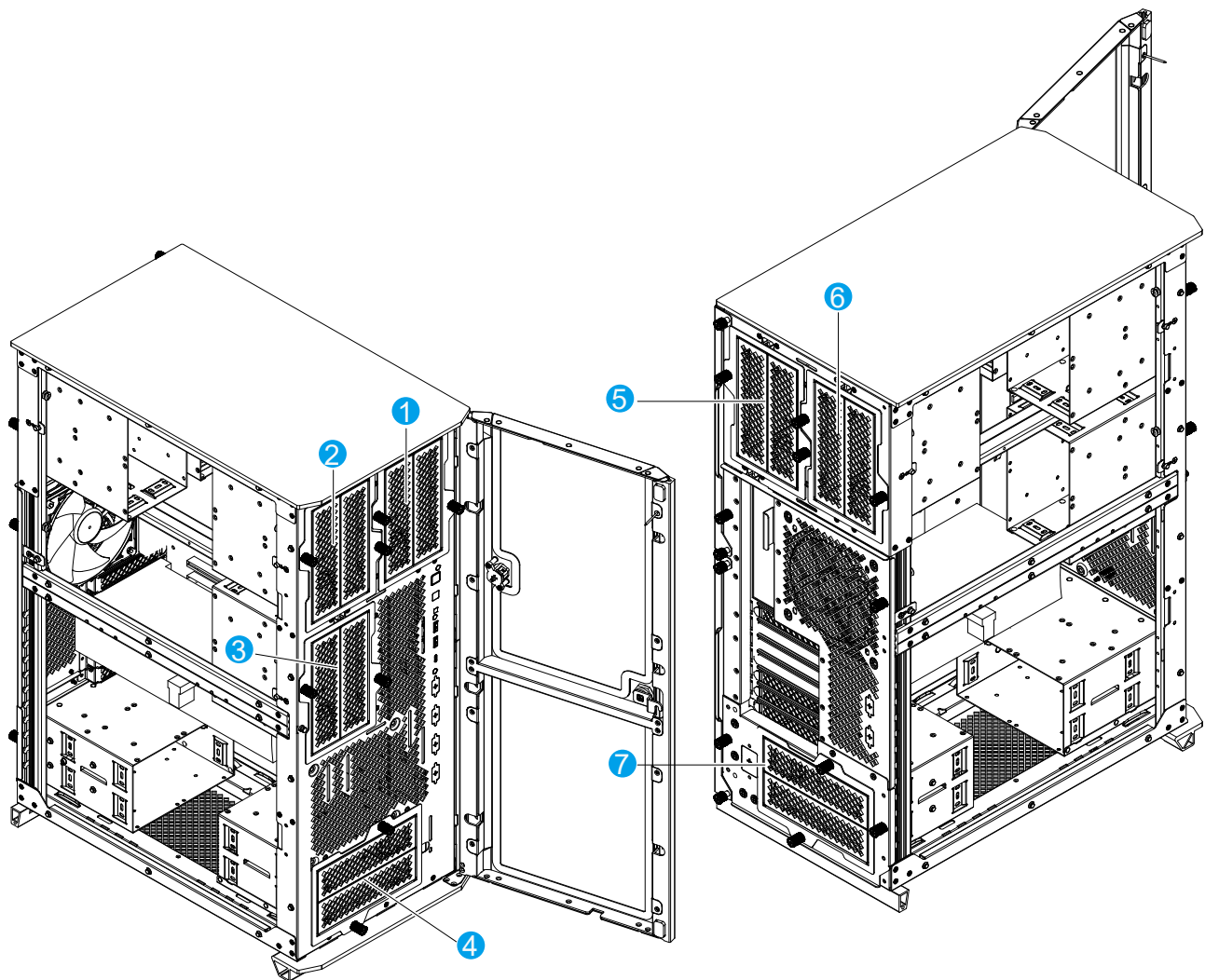
安裝 5.25"裝置到 5.25"模組內

日本語

5.25"デバイスをモジュラーケージにインストール

한국어

5.25" 장치를 모듈러 케이스에 장착



ENGLISH

Mount the modular cage assembly back into the chassis
(7 positions can be selected)

DEUTSCH

Die Modulkäfigbaugruppe wieder im Gehäuse anbringen
(7 Positionen auswählbar)

FRANÇAIS

Remettez l'ensemble de cage modulaire dans le châssis
(il est possible de choisir entre 7 positions)

ESPAÑOL

Monte la carcasa modular ensamblada de nuevo en el chasis
(se pueden seleccionar 7 posiciones)

ITALIANO

Rimontare l'assieme della gabbia modulare nel telaio
(Sono disponibili 7 posizioni per il montaggio)

ไทย

ติดตั้งชุดกรงแบบโมดูลาร์กลับเข้าไปในโครงเครื่อง (สามารถเลือกได้ 7 ตำแหน่ง)

РУССКИЙ

Установка модульной корзины обратно в корпус
(можно выбрать 7 положений)

繁體中文

5.25" 模組裝回機身 (7 個位置可選)

簡體中文

5.25" 模組裝回機身 (7 個位置可選)

日本語

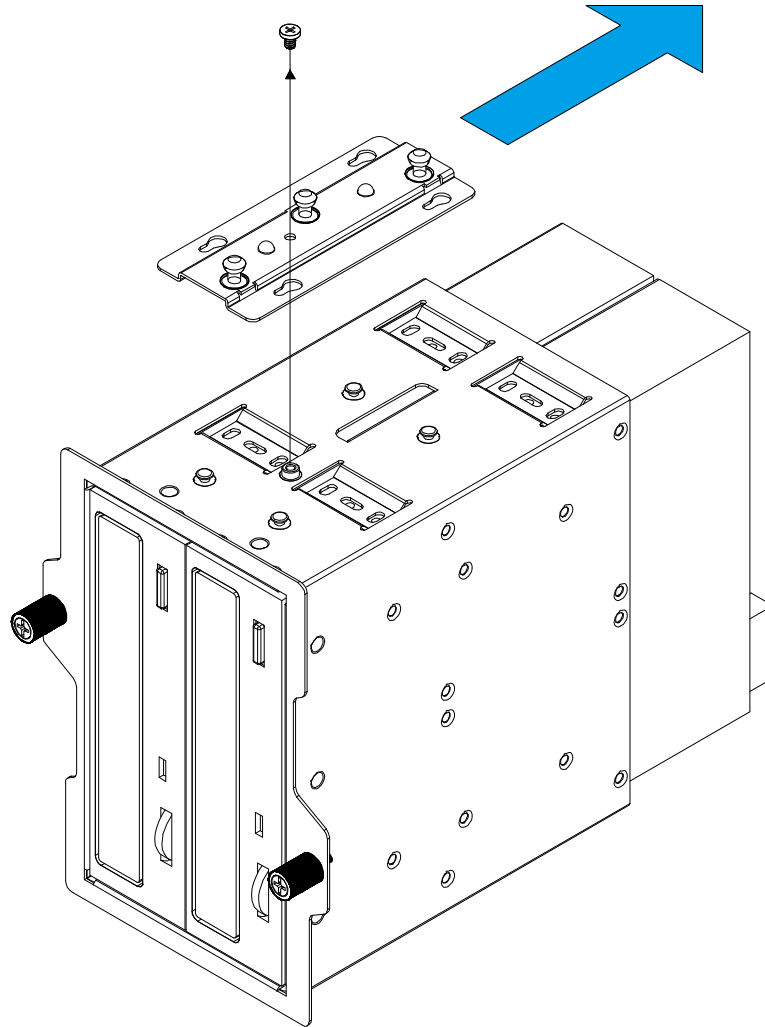
モジュラーケージアセンブリをケースに戻します。
(7箇所が選択可能)

한국어

모듈러 케이지 어셈블리를 새시에 다시 장착하세요
(7 개의 위치가 선택 가능합니다)

Installation Guide

5-3



ENGLISH

Installing the modular cage in the modular bay positioned under the motherboard tray, requires the removal of mounting plate on the side of the cage.

DEUTSCH

Zur Installation des Modulkäfigs in dem modularen Einschub unter dem Motherboard-Fach muss die Montageplatte auf der Seite des Käfigs entfernt werden.

FRANÇAIS

L'installation de la cage modulaire dans la baie modulaire positionnée sous le plateau carte mère nécessite le retrait de la plaque de montage sur le côté de la cage.

ESPAÑOL

Instalar la carcasa modular en la bahía modular situada bajo la bandeja de la placa base precisa de retirar la placa de montaje del lateral de la carcasa.

ITALIANO

Installare la gabbia modulare posizionata sotto il vassoio della scheda madre, è necessario togliere la piastra di montaggio sul lato della gabbia.

ไทย

การติดตั้งกรงแบบโมดูลาร์ในช่องใส่แบบโมดูลาร์ที่อยู่ใต้ถาดเมนบอร์ด จำเป็นต้องถอดแผ่นยึดที่ด้านข้างของกรงออก

РУССКИЙ

Установка модульной корзины в модульный отсек, расположенный под лотком материнской платы, требует снятия монтажной пластины на боковой стороне корзины.

繁體中文

5.25"模組安裝於主板托盤下方需要先移除模組上的滑軌模組

簡體中文

5.25"模組安裝于主板托盤下方需要先移除模組上的滑軌模組

日本語

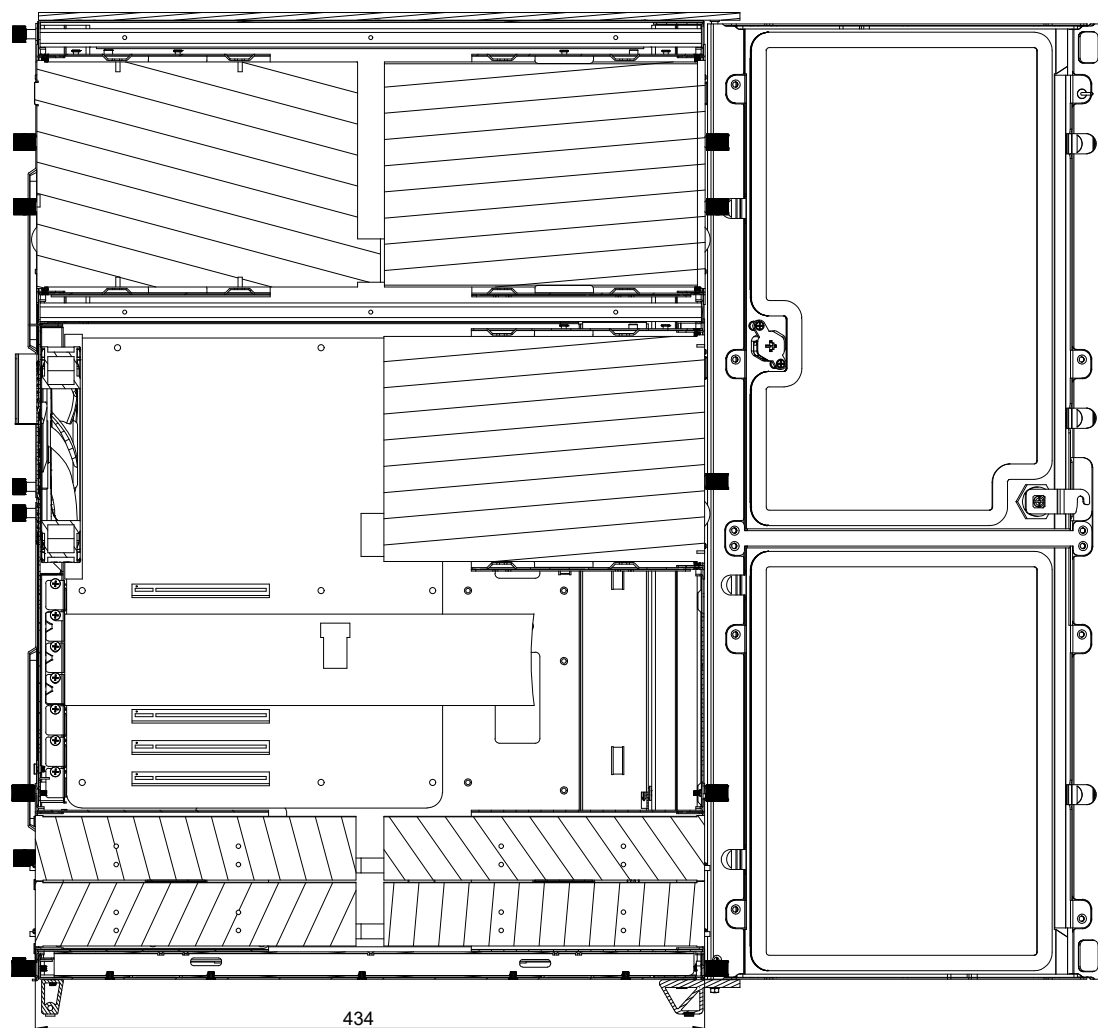
モジュラーケージをマザーボードトレイ下のモジュラーベイにインストールする場合、ケージ側のマウントプレートを取り外す必要があります。

한국어

마더보드 트레이 하부에 위치한 모듈러 베이에 모듈러 케이스를 설치할 경우, 케이스 측면의 장착 플레이트의 제거가 필요합니다.

Installation Guide

5-4



ENGLISH

Available space when all modular bays are populated with modular cages.

DEUTSCH

Verfügbarer Platz, wenn sich in allen modularen Einschüben Modulkäfige befinden.

FRANÇAIS

Espace disponible lorsque toutes les baies modulaires sont remplies avec des cages modulaires.

ESPAÑOL

Espacio disponible cuando todas las bahías modulares están ocupadas con carcassas modulares.

ITALIANO

Spazio disponibile quando le gabbie modulari sono installate negli alloggiamenti modulari.

ไทย

พื้นที่ว่างเมื่อช่องใส่แบบโมดูลาร์ทั้งหมดถูกติดตั้งด้วยกรงแบบโมดูลาร์

РУССКИЙ

Доступное пространство , когда все модульные отсеки заполнены модульными корзинами .

繁體中文

前後模組相對，請參考以下可安裝總長度

簡體中文

前后模组相对，请参考以下可安装总长度

日本語

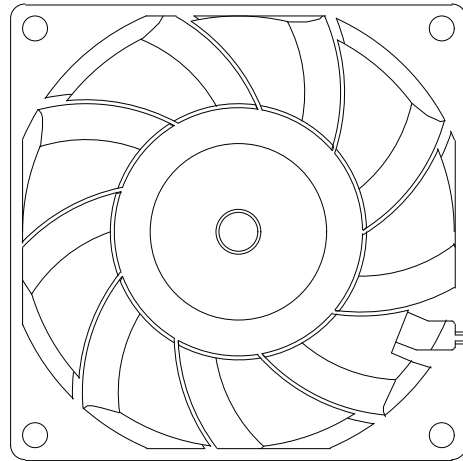
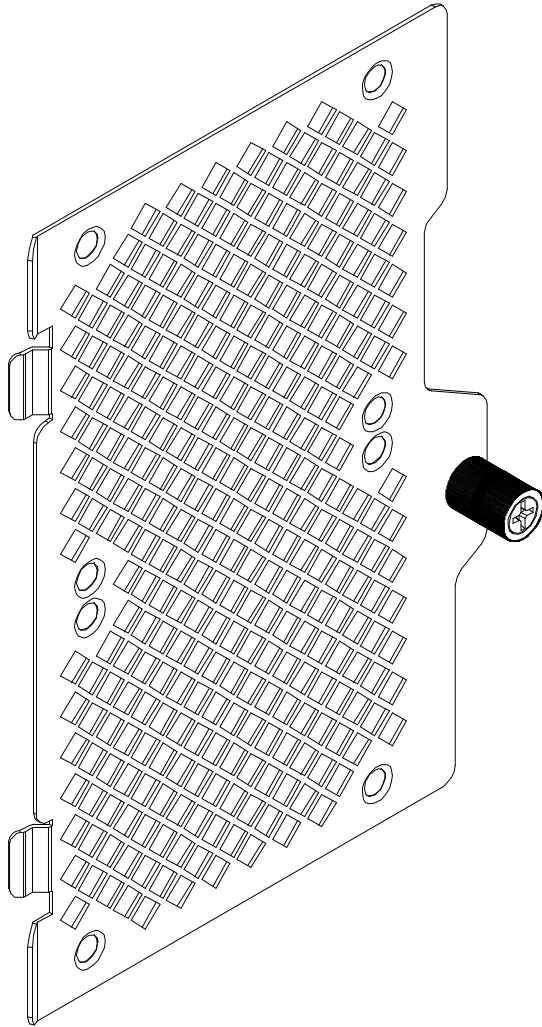
全てのモジュラーベイにモジュラーケージが装着された場合の利用可能なスペース。

한국어

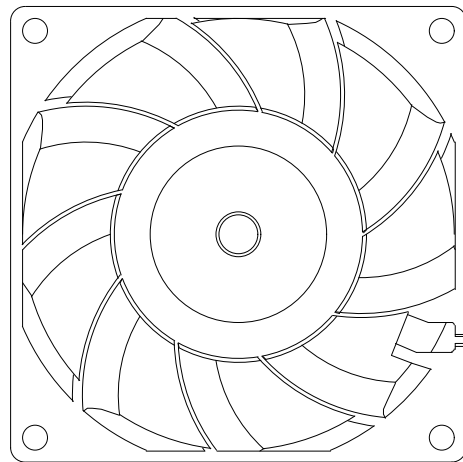
모든 모듈러 베이이 모듈러 케이지로 채워져 있을 때 공간에 여유가 있습니다.

Installation Guide

6-1



80 FAN



ENGLISH

Modular bay cover bracket can be repositioned to cover different modular bays. It serves as a cover to block out unwanted objects while maintaining ventilation. Two 80mm fans can also be installed on it.

DEUTSCH

Die Halterung der Moduleinschubabdeckung kann umpositioniert werden, um unterschiedliche Moduleinschübe abzudecken. Sie dient als Abdeckung zum Fernhalten unerwünschter Objekte unter Aufrechterhaltung der Lüftung. Es können auch zwei 80-mm-Lüfter daran installiert werden.

FRANÇAIS

Le support du couvercle de baie modulaire peut être repositionné pour couvrir différentes baies modulaires. Il fait office de couvercle pour bloquer tout objet non désiré tout en maintenant la ventilation. Deux ventilateurs de 80 mm peuvent également être installés dessus.

ESPAÑOL

El bracket de cubierta de la bahía modular se puede recolocar para cubrir diferentes bahías modulares. Sirve como cubierta para bloquear objetos no deseados a la vez que se mantiene la ventilación. Se pueden instalar dos ventiladores de 80mm en él.

ITALIANO

La staffa del coperchio dell'alloggiamento modulare può essere riposizionata per coprire più alloggiamenti modulari. Funge come da coperchio per evitare la penetrazione di oggetti indesiderati, mentre continua nella ventilazione. È possibile installarvi anche due ventole da 80 mm.

ไทย

สามารถปรับตำแหน่งโครงยึดฝาปิดช่องใส่แบบโมดูลาร์เพื่อปิดช่องใส่แบบโมดูลาร์ต่างๆ ได้ โดยทำหน้าที่เป็นฝาปิดเพื่อปิดกั้นสิ่งของที่ไม่ต้องการในขณะที่ยังคงรักษาการระบายอากาศไว้ นอกจากนี้ยังสามารถติดตั้งพัดลมขนาด 80 มม. สองตัวได้

РУССКИЙ

Кронштейн крышки модульного отсека можно переставлять, чтобы закрыть различные модульные отсеки. Он служит крышкой, блокирующей нежелательные объекты, при этом сохраняя вентиляцию. На нем также можно установить два 80 мм вентилятора.

繁體中文

模組擋片可以安裝在沒有使用電源模組或 5.25" 模組的位置。作為蓋板阻擋外物並保持通風，也可以安裝兩個 80mm 風扇

簡體中文

模組擋片可以安裝在沒有使用電源模組或 5.25" 模組的位置。作為蓋板阻擋外物並保持通風，也可以安裝兩個 80mm 風扇

日本語

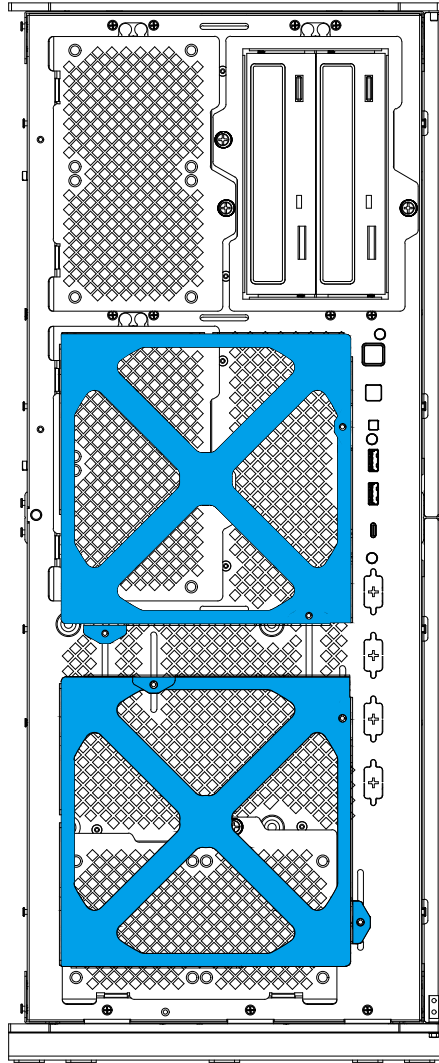
モジュラーベイカバーブラケットは、別のモジュラーベイをカバーするよう位置変更できます。これは換気を維持する際不要な物体をブロックするカバーとして働きます。また、2つの 80mm ファンがそこに装着できます。

한국어

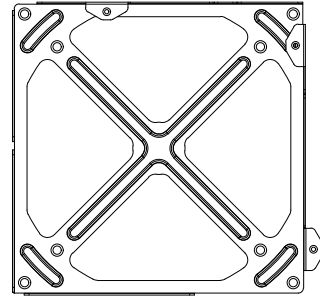
모듈러 베이 커버 브래킷은 다른 모듈러 베이를 덮도록 재배치될 수 있습니다. 이는 환기는 유지시키면서 원치 않는 물질을 차단하는 역할을 합니다. 2개의 80mm 팬이 또한 여기에 설치될 수 있습니다.

Installation Guide

6-2



180 FAN BRACKET



ENGLISH

If the modular bay cover is to be installed, it can be used in conjunction with two 180mm fan brackets. Two 80mm fans cannot be installed in this configuration.

DEUTSCH

Wenn die Moduleinschubabdeckung installiert werden soll, kann sie gemeinsam mit zwei 180-mm-Lüfterhalterungen verwendet werden. In dieser Konfiguration können keine zwei 80-mm-Lüfter installiert werden.

FRANÇAIS

S'il est prévu d'installer le couvercle de baie modulaire, il peut être utilisé conjointement avec deux supports de ventilateur de 180 mm. Il n'est pas possible d'installer deux ventilateurs de 80 mm dans cette configuration.

ESPAÑOL

Si la cubierta modular de la bahía se va a instalar, se puede usar en conjunción con dos brackets para ventilador de 180mm. En esta configuración no se pueden instalar dos ventiladores de 80mm.

ITALIANO

Se si deve installare il coperchio dell'alloggiamento modulare, può essere usato insieme a due staffe per ventola da 180 mm. In questo tipo di configurazione è possibile installare due ventole da 80 mm.

ไทย

หากต้องการติดตั้งฝาครอบช่องใส่แบบโมดูลาร์ สามารถใช้ร่วมกับโครงยึดพัดลมขนาด 180 มม. สองตัวได้ ไม่สามารถติดตั้งพัดลมขนาด 80 มม. สองตัวในการกำหนดค่านี้

РУССКИЙ

Если необходимо установить крышку модульного отсека, ее можно использовать вместе с двумя кронштейнами для 180 мм вентиляторов. В этой конфигурации нельзя установить два 80 мм вентилятора.

繁體中文

配合模組罩使用，可於機箱內安裝 2 組 180mm 風扇架（此時模組罩不可安裝 80mm 風扇）

簡体中文

配合模組罩使用，可于机箱内安装 2 组 180mm 风扇架（此时模組罩不可安装 80mm 风扇）

日本語

モジュラーベイカバーを装着する場合、2つの 180mm ファンブラケットの連結として利用できます。この構成では、2つの 80mm ファン装着できません。

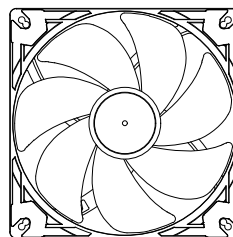
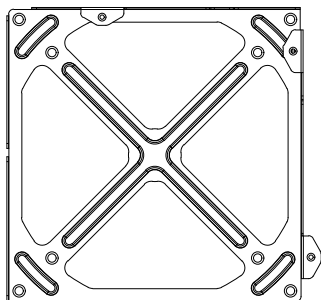
한국어

모듈러 베이 커버가 설치될 경우, 두개의 180mm 팬 브래킷과 연결하여 사용할 수 있습니다. 두개의 80mm 팬은 이러한 배열에서는 설치될 수 없습니다.

Installation Guide

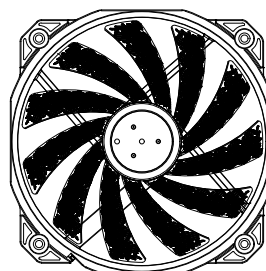
6-3

180 FAN BRACKET



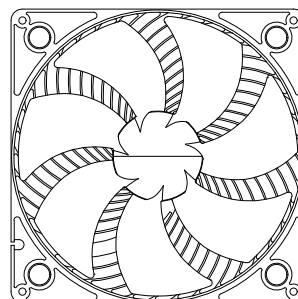
140 FAN

or



160 FAN

or



180 FAN

ENGLISH

180mm fan brackets is compatible with 140mm, 180mm, and SilverStone's 160mm fans.

DEUTSCH

Die 180-mm-Lüfterhalterung ist mit 140-mm- und 180-mm-Lüftern und den 160-mm-Lüftern von SilverStone kompatibel.

FRANÇAIS

Les supports de ventilateur de 180 mm sont compatibles avec les ventilateurs de 140 mm et de 180 mm, et avec les ventilateurs de 160 mm de SilverStone.

ESPAÑOL

Los brackets para ventilador de 180mm son compatibles con ventiladores de 140mm, 180mm y 160mm de SilverStone.

ITALIANO

Le staffe per ventola da 180 mm sono compatibili con ventole SilverStone da 140 mm, 180 mm, e 160 mm.

ไทย

โครงยึดพัดลมขนาด 180 มม. สามารถใช้งานได้กับพัดลมขนาด 140 มม., 180 มม. และ 160 มม. ของ SilverStone

РУССКИЙ

Кронштейны для 180 мм вентиляторов совместимы с 140 мм , 180 мм и 160 мм вентиляторами SilverStone.

繁體中文

180mm 風扇架可安裝 140mm , 180mm 或是銀欣特規 160mm 風扇

簡体中文

180mm 風扇架可安裝 140mm , 180mm 或是銀欣特規 160mm 風扇

日本語

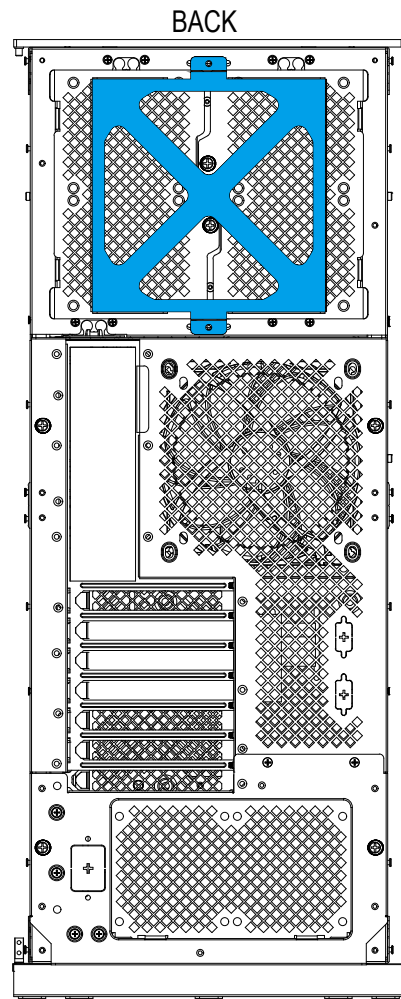
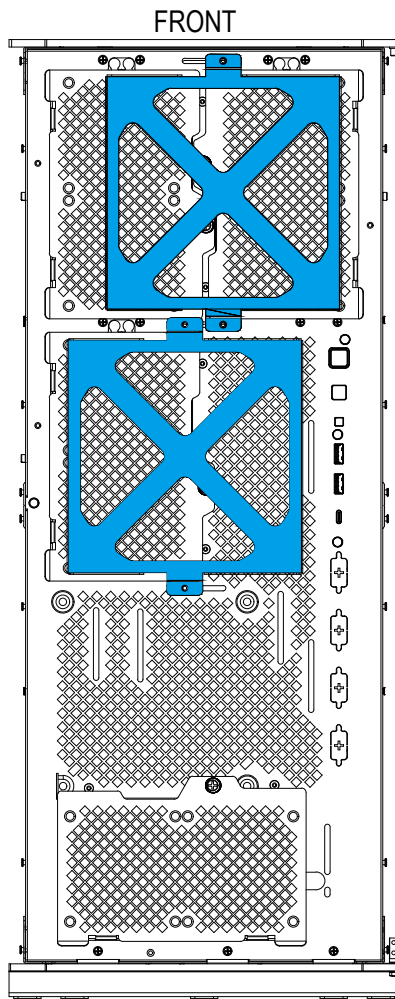
180mm ファンブラケットは、140mm、180mm、および SilverStone 製 160mm ファンと互換性があります。

한국어

180mm 팬 브래킷은 140mm, 180mm 및 실버스톤 160mm 팬과 호환됩니다.

Installation Guide

6-4



ENGLISH

If the modular bay cover is to be installed, it can be used in conjunction with two 160mm fan brackets, and one 160mm fan bracket at the rear. Two 80mm fans cannot be installed in this configuration.

DEUTSCH

Wenn die Moduleinschubabdeckung installiert werden soll, kann sie gemeinsam mit zwei 160-mm-Lüfterhalterungen und einer 160-mm-Lüfterhalterung vorne verwendet werden. In dieser Konfiguration können keine zwei 80-mm-Lüfter installiert werden.

FRANÇAIS

S'il est prévu d'installer le couvercle de baie modulaire, il peut être utilisé conjointement avec deux supports de ventilateur de 160 mm, et un support de ventilateur de 160 mm à l'arrière. Il n'est pas possible d'installer deux ventilateurs de 80 mm dans cette configuration.

ESPAÑOL

Si la cubierta modular para la bahía se va a instalar, se puede usar junto con dos brackets para ventilador de 160mm y un bracket para ventilador de 160mm en la parte posterior. En esta configuración no se pueden instalar dos ventiladores de 80mm.

ITALIANO

Se è necessario installare il coperchio dell'alloggiamento modulare, può essere usato insieme alle staffe per due ventole da 160 mm, e a una staffa per ventola da 160 mm nella parte posteriore. In questa configurazione non è possibile installare ventole da 80 mm.

ไทย

หากต้องการติดตั้งฝาครอบช่องใส่แบบโมดูลาร์ สามารถใช้งานร่วมกับโครงยึดพัดลม 160 มม. สองตัว และโครงยึดพัดลม 160 มม. หนึ่งตัวที่ด้านหลังได้ ไม่สามารถติดตั้งพัดลมขนาด 80 มม. สองตัวในการกำหนดค่านี้

РУССКИЙ

Если необходимо установить крышку модульного отсека, ее можно использовать вместе с двумя кронштейнами для 160 мм вентиляторов и одним кронштейном для 160 мм вентилятора сзади. В этой конфигурации нельзя установить два 80 мм вентилятора.

繁體中文

配合模組使用，可於機箱內部安裝 2 個 160mm 風扇架，後方安裝 1 個 160mm 風扇架（此時模組罩不可安裝 80mm 風扇）

簡体中文

配合模组使用，可于机箱内部安装 2 个 160mm 风扇架，后方安装 1 个 160mm 风扇架（此时模组罩不可安装 80mm 风扇）

日本語

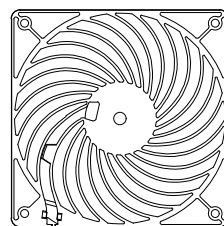
モジュラーベイカバーを装着する場合、2つの 160mm ファンブラケットの連結として利用でき、1つの 160mm ファンブラケットは後部となります。この構成では、2つの 80mm ファンは装着できません。

한국어

모듈러 베이 커버가 설치될 경우, 두개의 160mm 팬 브래킷 및 후면에 1개의 160mm 팬 브래킷과 연결하여 사용될 수 있습니다. 두개의 80mm 팬은 이러한 배열에서는 설치될 수 없습니다.

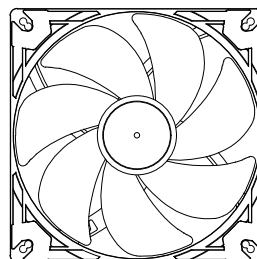
Installation Guide

6-5



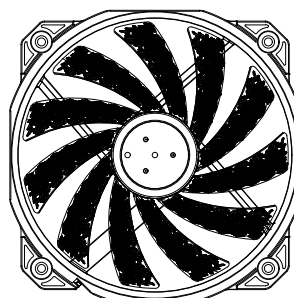
120 FAN

or



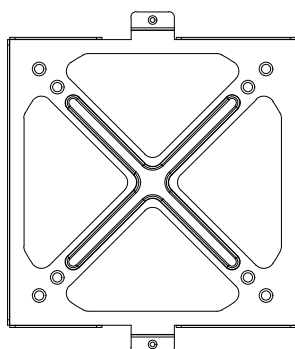
140 FAN

or



160 FAN

160 FAN BRACKET



ENGLISH

160mm fan brackets is compatible with 120mm, 140mm and SilverStone's 160mm fans.

DEUTSCH

Die 160-mm-Lüfterhalterung ist mit 120-mm- und 140-mm-Lüftern und den 160-mm-Lüftern von Silverstone kompatibel.

FRANÇAIS

Les supports de ventilateur de 160 mm sont compatibles avec les ventilateurs de 120 mm et de 140 mm, et avec les ventilateurs de 160 mm de SilverStone.

ESPAÑOL

Los brackets para ventilador de 160mm son compatibles con ventiladores de 120mm, 140mm y 160mm de SilverStone.

ITALIANO

Le staffe per ventole da 160 mm sono compatibili con ventole SilverStone da 120 mm, 140 mm e 160 mm.

ไทย

Le staffe per ventole da 160 mm sono compatibili con ventole SilverStone da 120 mm, 140 mm e 160 mm.

РУССКИЙ

Кронштейны для 160 мм вентиляторов совместимы с 120 мм , 140 мм и 160 мм вентиляторами SilverStone.

繁體中文

160mm 風扇架可安裝 120mm 風扇或 140mm 風扇或銀欣特規 160mm 風扇

簡体中文

160mm 風扇架可安裝 120mm 風扇或 140mm 風扇或銀欣特規 160mm 風扇

日本語

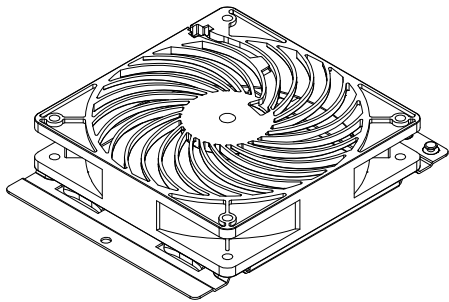
160mm ファンブラケットは、120mm、140mm および SilverStone 製 160mm ファンと互換性があります。

한국어

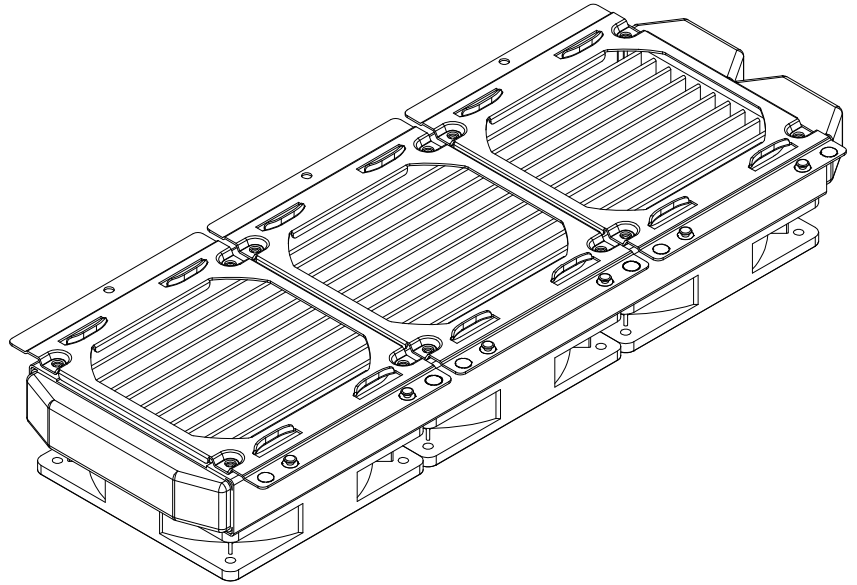
160mm 팬 브래킷은 120mm, 140mm 및 실버스톤 160mm 팬과 호환됩니다.

Installation Guide

7-1



120mm fan bracket



A 360mm radiator can be installed
by placing three single 120mm fan brackets side by side

ENGLISH

120mm fan bracket
Single 120mm fan bracket
A 360mm radiator can be installed by placing three single 120mm fan brackets side by side

DEUTSCH

120-mm-Lüfterhalterung
Einzelne 120-mm-Lüfterhalterung
Durch Anordnen von drei einzelnen 120-mm-Lüfterhalterungen Seite an Seite kann ein 360-mm-Kühler installiert werden.

FRANÇAIS

Support de ventilateur de 120 mm
Un seul support de ventilateur de 120 mm
Un radiateur de 360 mm peut être installé en plaçant trois supports de ventilateur de 120 mm côte à côte

ESPAÑOL

Bracket para ventilador de 120mm
Bracket para ventilador único de 120mm
Se puede instalar un disipador de 360mm colocando tres brackets para ventilador de 120mm uno al lado del otro

ITALIANO

Staffa per ventola da 120 mm
Staffa per ventola singola da 120 mm
È possibile installare un radiatore da 360 mm posizionando tre staffe per ventole singole da 120 mm una accanto all'altra

ไทย

โครงยึดพัดลม 120 มม.
โครงยึดพัดลม 120 มม. ตัวเดียว
สามารถติดตั้งหมอน้ำขนาด 360 มม. ได้โดยวางโครงยึดพัดลม 120 มม.
ตัวเดียว 3 ตัวไว้เคียงข้างกัน

РУССКИЙ

Кронштейн для 120 мм вентилятора
Один кронштейн для 120 мм вентилятора
360 мм радиатор можно установить, разместив три одиночных кронштейна для 120 мм вентилятора рядом

繁體中文

120mm 風扇架
安裝單個 120mm 風扇支架
使用 3 個 120mm 風扇架可安裝 360mm 水冷排

簡體中文

120mm 風扇架
安裝單個 120mm 風扇支架
使用 3 個 120mm 風扇架可安裝 360mm 水冷排

日本語

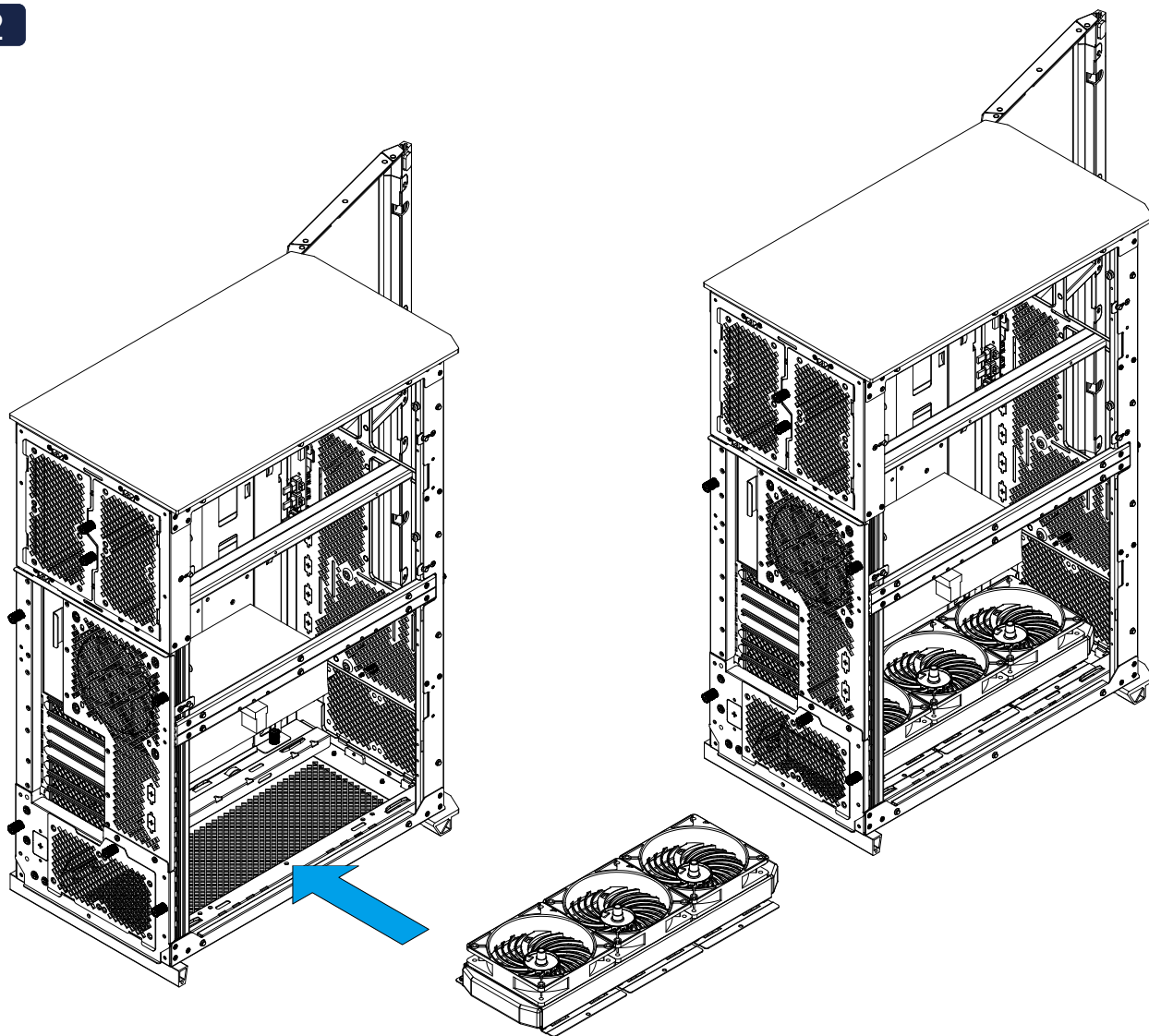
120mm ファンブラケット
シングル 120mm ファンブラケット
A 360mm ラジエーターは 3 つのシングル 120mm ファンブラケットを並べることでインストールできます。

한국어

120mm 팬 브래킷
단일 120mm 팬 브래킷
360mm 라디에이터가 3 개의 단일 120mm 팬 브래킷과 나란히 배치되어 설치될 수 있습니다

Installation Guide

7-2



ENGLISH

Install the 360mm radiator assembly into the bottom part of the chassis.

DEUTSCH

Die 360-mm-Kühlerbaugruppe im unteren Teil des Gehäuses installieren.

FRANÇAIS

Installez l'ensemble radiateur de 360 mm dans la partie inférieure du châssis.

ESPAÑOL

Instale el disipador de 360mm ensamblado en la parte inferior del chasis.

ITALIANO

Installare l'assieme del radiatore da 360 mm nel telaio.

ไทย

ติดตั้งชุดหมอน้ำขนาด 360 มม. ลงในส่วนล่างของโครงเครื่อง

РУССКИЙ

Установите сборку 360 мм радиатора в нижнюю часть корпуса .

繁體中文

將 360mm 水冷排安裝在機箱底部

簡體中文

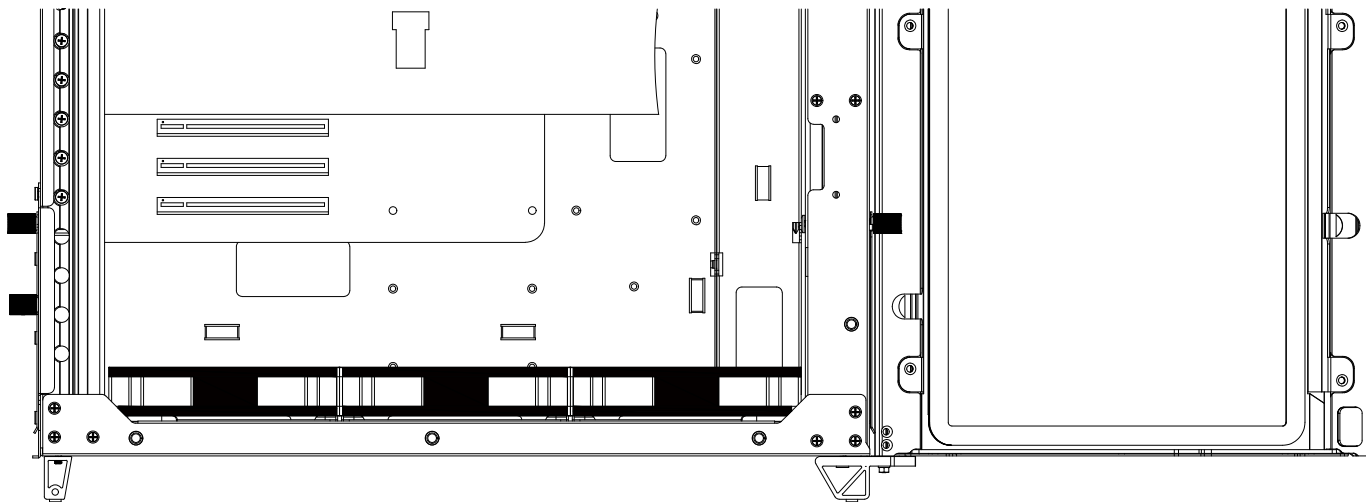
將 360mm 水冷排安裝在机箱底部

日本語

360mm ラジエターアセンブリはケースの底部にインストールします。

한국어

360mm 라디에이터 어셈블리를 새시의 하단 부분에 설치하세요 .



ENGLISH

Install the three 120mm fan brackets into the bottom part of the chassis.

DEUTSCH

Die drei 120-mm-Lüfterhalterungen im unteren Teil des Gehäuses installieren.

FRANÇAIS

Installez les trois supports de ventilateur de 120 mm dans la partie inférieure du châssis.

ESPAÑOL

Instale los tres brackets para ventilador de 120mm en la parte inferior del chasis.

ITALIANO

Installare le tre staffe delle ventole da 120 mm nella parte inferiore del telaio.

ไทย

ติดตั้งโครงยึดพัดลม 120 มม. ลงในส่วนล่างของโครงเครื่อง

РУССКИЙ

Установите три кронштейна для 120 мм вентилятора в нижнюю часть корпуса .

繁體中文

將 120mm 風扇安裝在機箱底部，最多可同時安裝 3 個 120mm 風扇

簡体中文

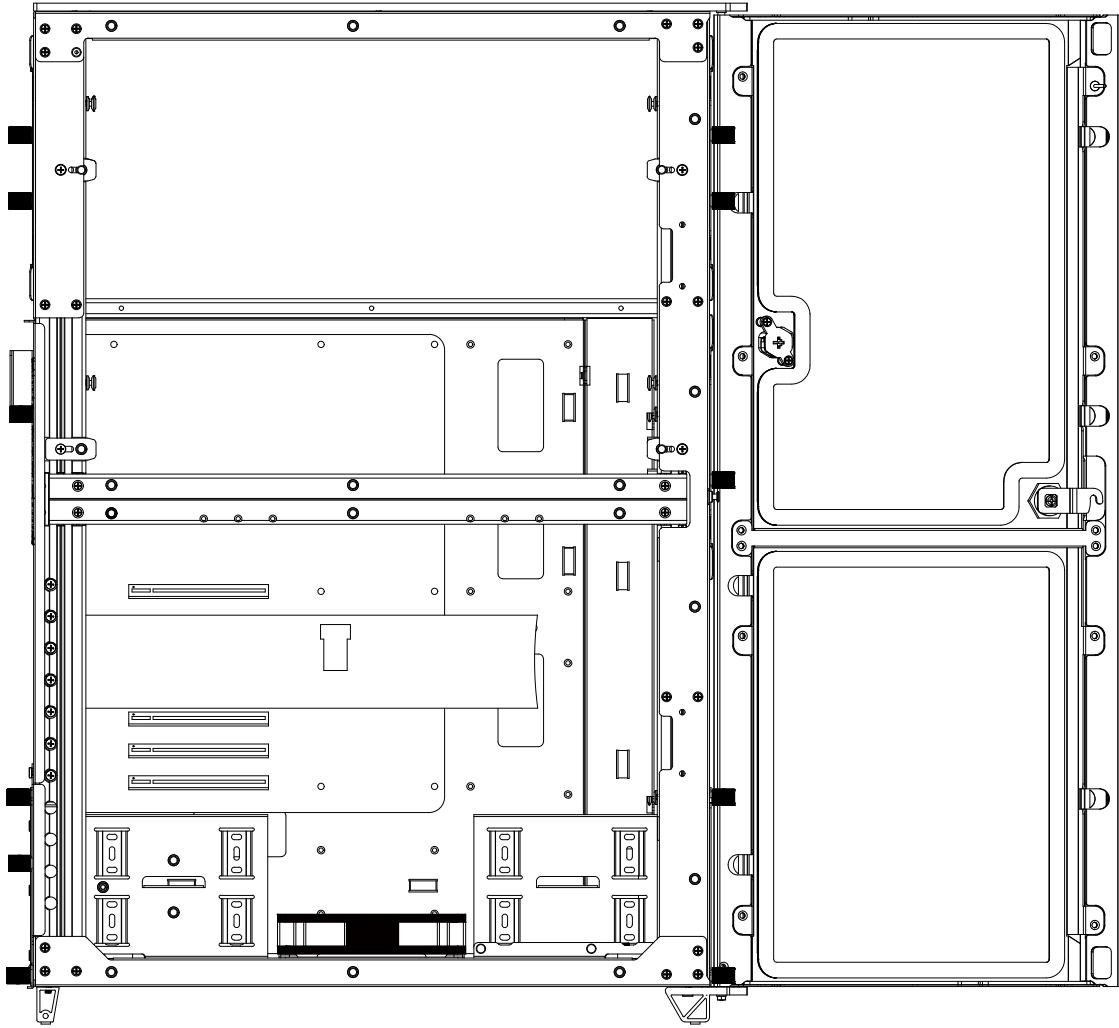
将 120mm 风扇安装在机箱底部，最多可同时安装 3 个 120mm 风扇

日本語

3 つの 120mm ファンブラケットをケースの底部にインストールします。

한국어

3 개의 120mm 팬 브래킷을 쉐시의 하단 부분에 설치하세요 .



ENGLISH

If the bottom modular bays at the front and rear are occupied, will only allow for a single 120mm fan to be installed, or the position of the 120mm fan can be adjusted in conjunction with the installation of the bottom modular cages.

DEUTSCH

Wenn die unteren Moduleinschübe vorne und hinten belegt sind, kann nur ein einzelner 120-mm-Lüfter installiert werden; alternativ kann die Position des 120-mm-Lüfters in Verbindung mit der Installation der unteren Modulkäfige angepasst werden.

FRANÇAIS

Si les baies modulaires inférieures situées à l'avant et à l'arrière sont occupées, il ne sera possible d'installer qu'un seul ventilateur de 120 mm, ou la position du ventilateur de 120 mm peut être ajustée conjointement à l'installation des cages modulaires inférieures.

ESPAÑOL

Si las bandejas modulares inferiores de la parte frontal y trasera están ocupadas, solo permitirá instalar un ventilador de 120mm, o la posición del ventilador de 120mm se puede ajustar junto con la instalación de las carcasas modulares inferiores.

ITALIANO

Se gli alloggiamenti modulari inferiori nella parte anteriore e in quella posteriore sono occupati, sarà possibile installare una sola ventola da 120 mm, o in alternativa, è possibile regolare la posizione della ventola da 120 mm quando si installano le gabbie modulari inferiori.

ไทย

หากช่องใส่แบบโมดูลาร์ด้านล่างที่ด้านหน้าและด้านหลังถูกใช้งาน จะสามารถติดตั้งพัดลมขนาด 120 มม. ได้เพียงตัวเดียว หรือสามารถปรับ ตำแหน่งพัดลมขนาด 120 มม. ร่วมกับการติดตั้งกรงแบบโมดูลาร์ด้านล่างได้

РУССКИЙ

Если нижние модульные отсеки спереди и сзади заняты, можно установить только один 120 мм вентилятор, или положение 120 мм вентилятора можно отрегулировать совместно с установкой нижних модульных корзин.

繁體中文

當機箱前後有安裝模組時，120mm 風扇只能安裝在中間位置，或配合底部模組的安裝，調整 120mm 風扇位置

簡體中文

当机箱前后有安装模组时，120mm 风扇只能安装在中间位置，或配合底部模组的安装，调整 120mm 风扇位置

日本語

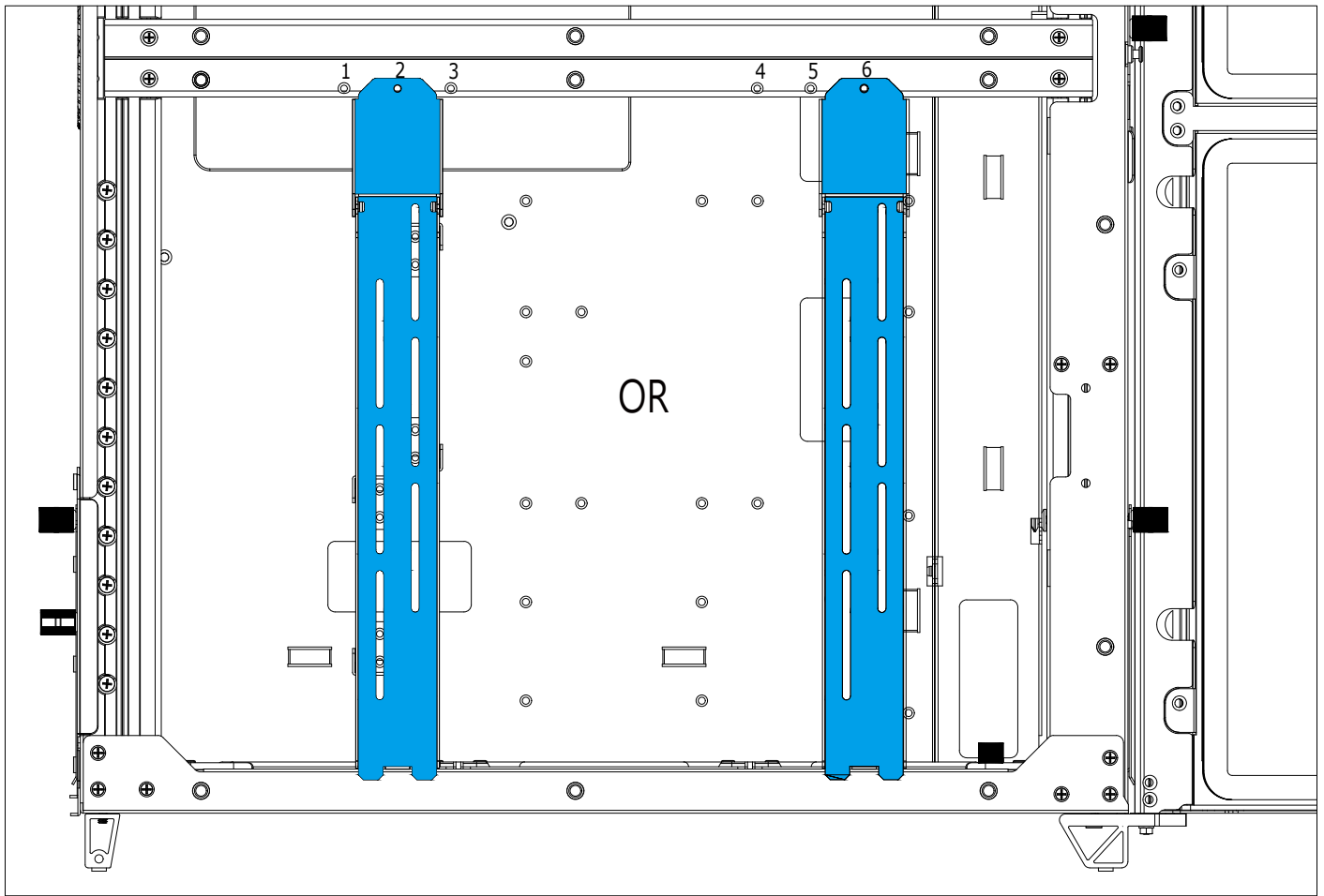
フロントと後部の底部モジュールベイが使用されている場合は、1つの120mm ファンのみがインストール可能で、または 120mm ファンの位置は底部モジュールケースの設置に合わせて調整できます。

한국어

전면 및 후면의 하단 모듈러 베이이 점유된 경우에는 한 개의 단일 120mm 팬만 설치될 수 있거나, 120mm 팬의 위치가 하단 모듈러 케이스의 설치와 함께 연결되어 조정될 수 있습니다.

Installation Guide

8-1



ENGLISH

The GPU support brace can be positioned anywhere from slot 1 to slot 6

DEUTSCH

Die GPU-Trägerhalterung kann in einem beliebigen der Steckplätze 1 bis 6 angeordnet werden.

FRANÇAIS

L'entretoise de support de l'unité de traitement graphique (GPU) peut être positionnée n'importe où entre l'emplacement 1 et l'emplacement 6

ESPAÑOL

El soporte de la GPU se puede colocar en cualquier zócalo desde el 1 hasta el 6

ITALIANO

La staffa di supporto della GPU può essere posizionata in qualsiasi punto dallo slot 1 allo slot 6

ไทย

โครงรองรับ GPU สามารถจัดวางตำแหน่งได้ตั้งแต่สล็อต 1 ถึงสล็อต 6

РУССКИЙ

Держатель видеокарты можно расположить в любом месте от слота 1 до слота 6. Слайдер можно отрегулировать в соответствии с толщиной видеокарты.

繁體中文

顯卡支撐架可選擇位置 1~6 安裝

簡體中文

显卡支撑架可选择位置 1~6 安装

日本語

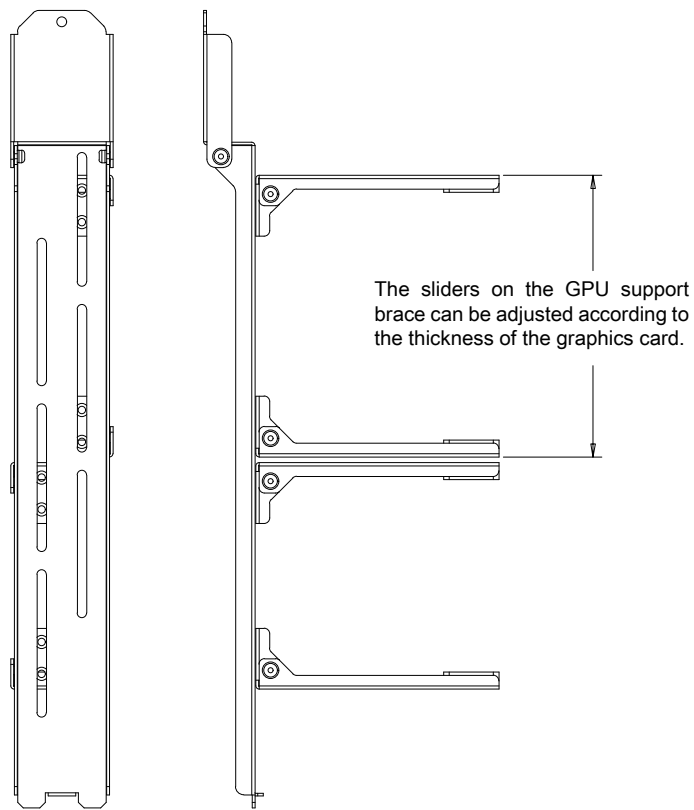
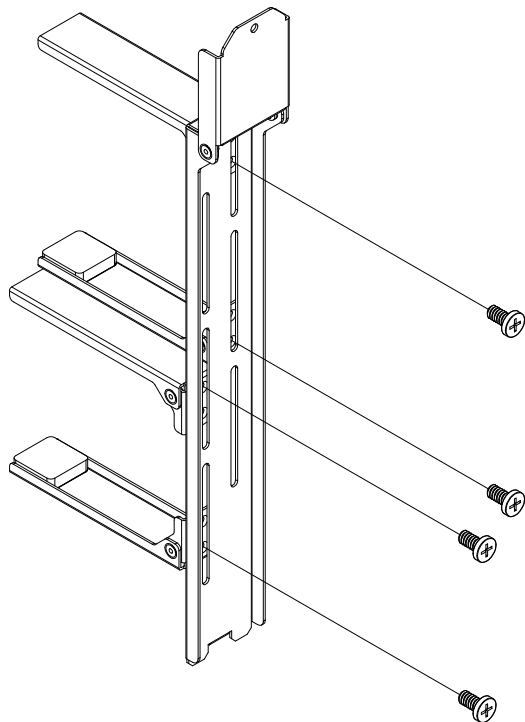
GPU サポートブレースは、スロット 1 からスロット 6 のいずれの場所にも設置できます。

한국어

GPU 지지 브레이스는 슬롯 1 에서 슬롯 6 까지 어디에도 장착될 수 있습니다

Installation Guide

8-2



ENGLISH

The sliders on the GPU support brace can be adjusted according to the thickness of the graphics card.

DEUTSCH

Die Schieber an der GPU-Trägerhalterung können an die Dicke der Grafikkarte angepasst werden.

FRANÇAIS

Les glissières sur l'entretoise de support de la GPU peuvent être ajustées en fonction de l'épaisseur de la carte graphique.

ESPAÑOL

Los deslizantes del soporte de la GPU se pueden ajustar según el grosor de las tarjetas gráficas.

ITALIANO

Gli elementi scorrevoli sulla staffa di supporto della GPU possono essere regolati in base allo spessore della scheda grafica.

ไทย

แถบเลื่อนบนโครงรองรับ GPU สามารถปรับได้ตามความหนาของกราฟิกการ์ด

РУССКИЙ

Держатель видеокарты можно расположить в любом месте от слота 1 до слота 6. Слайдер можно отрегулировать в соответствии с толщиной видеокарты. Ползунки на опорной скобе графического процессора можно отрегулировать в соответствии с толщиной видеокарты.

繁體中文

顯卡支撐架上面的支撐片可以依照顯卡的厚度做調整

簡體中文

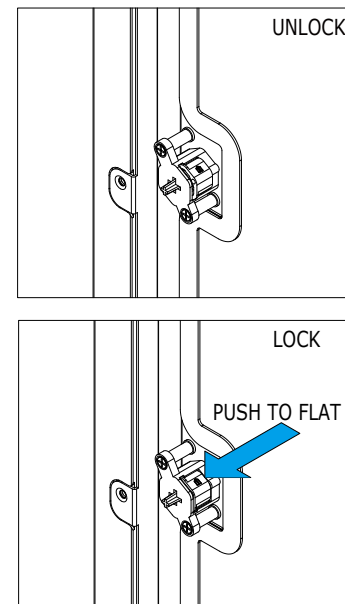
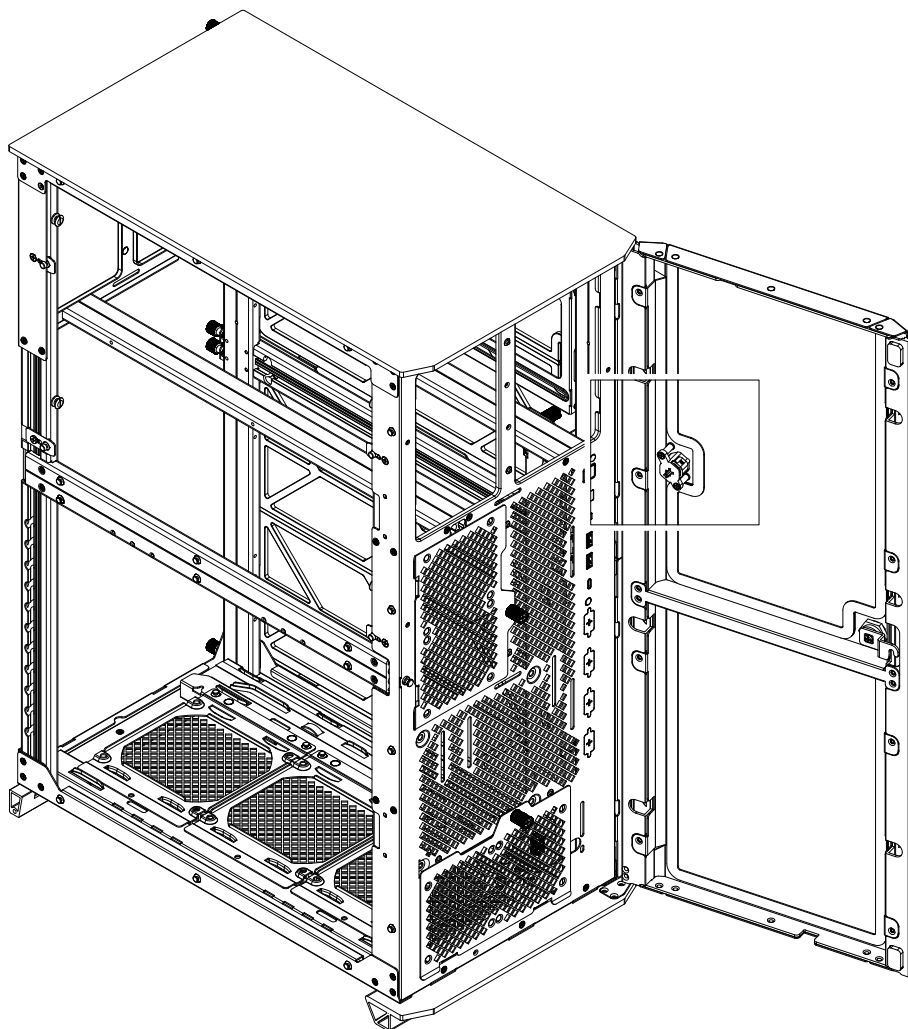
显卡支撑架上面的支撑片可以依照显卡的厚度做调整

日本語

GPU サポートブレースのスライダーは、グラフィックスカードの厚さに応じて調節できます。

한국어

GPU 지지 브레이스 슬라이더는 그래픽 카드의 두께에 따라 조절 가능합니다.



ENGLISH

Front panel internal power switch

РУССКИЙ

Внутренний выключатель питания на передней панели

DEUTSCH

Interner Ein-/Ausschalter an der Frontblende

繁體中文

門板內部電源開關鎖

FRANÇAIS

Interrupteur d'alimentation interne du panneau avant

簡體中文

门板内部电源开关锁

ESPAÑOL

Interruptor de corriente del panel interno frontal

日本語

フロントパネル内側の電源スイッチ

ITALIANO

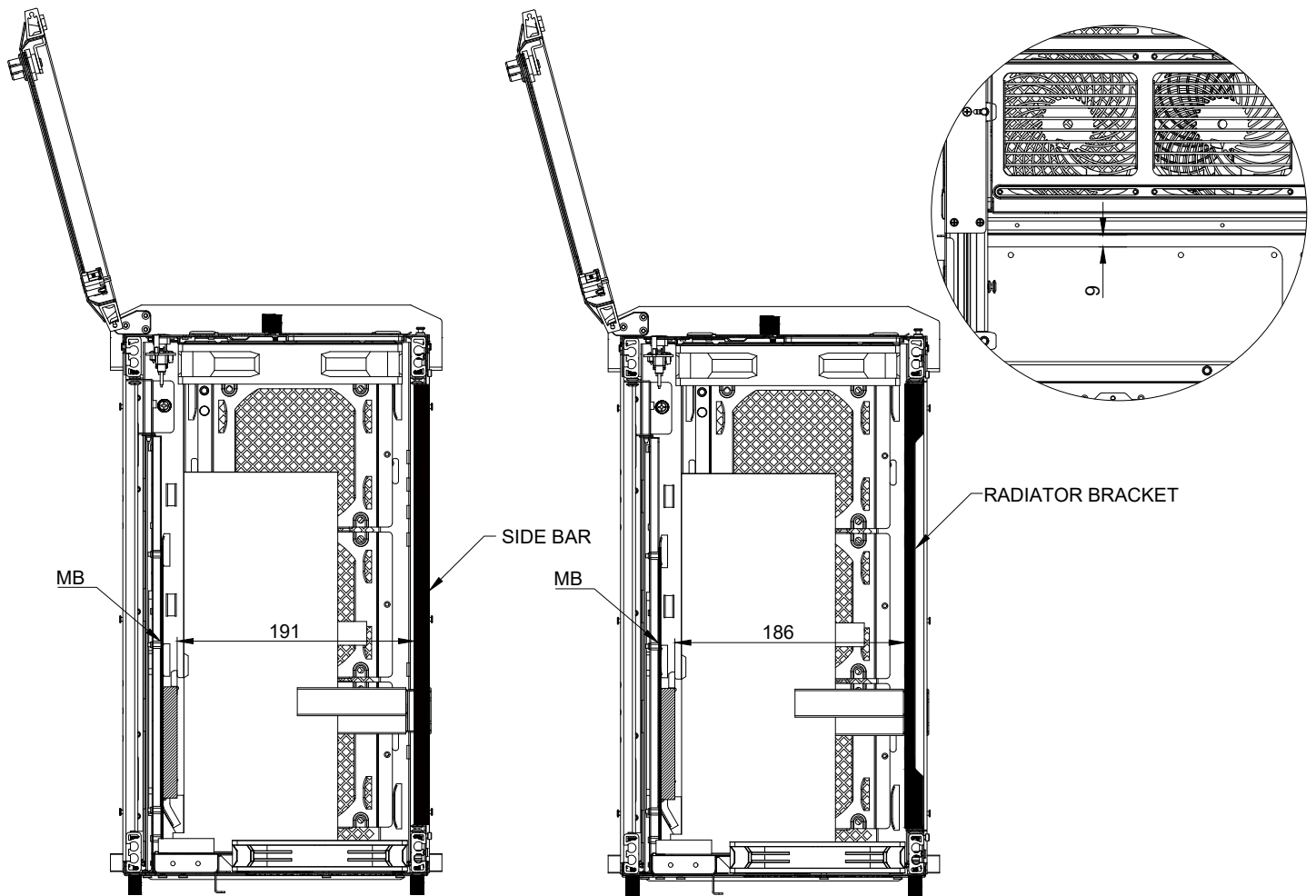
Tasto di accensione interno del pannello anteriore

한국어

전면 패널 내부 전원 스위치

ไทย

สวิตช์ไฟภายในแผงด้านหน้า



ENGLISH

CPU Cooler Height Limitation

1. CPU socket of the motherboard to the crossbar = 191mm
 2. CPU socket of the motherboard to the side radiator bracket = 186mm
- CPU Cooler is allowed to protrude the edge of the motherboard by 9mm

DEUTSCH

CPU-Kühlerhöhenbeschränkung

1. CPU-Sockel des Motherboards bis Kreuzschiene = 191 mm
 2. CPU-Sockel des Motherboards bis seitliche Kühlerhalterung = 186 mm
- Der Kühler darf um 9 mm an der Kante des Motherboards hervorstehen

FRANÇAIS

Limite de hauteur du refroidisseur de la CPU

1. Socket de la CPU de la carte mère jusqu'à la barre transversale : 191 mm
2. Socket de la CPU de la carte mère jusqu'au support de radiateur latéral : 186 mm

Le refroidisseur peut dépasser du bord de la carte mère de 9 mm

ESPAÑOL

Limitación de altura del refrigerador de la CPU

1. Zócalo CPU de la placa base hasta barra = 191mm
2. Zócalo CPU de la placa base hasta el bracket para disipador lateral = 186mm

ITALIANO

Limite di altezza dell'unità di raffreddamento della CPU

1. Dal socket della CPU della scheda madre alla barra trasversale = 191 mm
2. Dal socket della CPU della scheda madre alla staffa laterale del radiatore = 186 mm

Il dissipatore di calore può sporgere di 9 mm dal bordo della scheda madre

ไทย

ขีดจำกัดความสูงของอุปกรณ์ระบายความร้อน CPU

1. ซ็อกเก็ต CPU ของเมนบอร์ดถึงคานขวาง = 191 มม.
 2. ซ็อกเก็ต CPU ของเมนบอร์ดถึงโครงยึดหมอน้ำที่ด้านข้าง = 186 มม.
- ตัวทำความเย็นสามารถยื่นออกมาจากขอบเมนบอร์ดได้ 9 มม

РУССКИЙ

Ограничение высоты кулера ЦП

1. От разъема ЦП материнской платы до перекладины = 191 мм
 2. От разъема ЦП материнской платы до бокового кронштейна радиатора = 186 мм
- кулер может выступать за край материнской платы на 9 мм

繁體中文

CPU 散熱器相容性

- 限制 1: CPU 插座到側板固定橫桿 = 191mm
 - 限制 2: CPU 插座到側邊水冷排架 = 186mm
- 允許散熱器超出主板邊緣 9mm

簡體中文

CPU 散热器相容性

- 限制 1: CPU 插座到側板固定橫杆 = 191mm
 - 限制 2: CPU 插座到側邊水冷排架 = 186mm
- 允許散热器超出主板边缘 9mm

日本語

CPU クーラー高さの制約

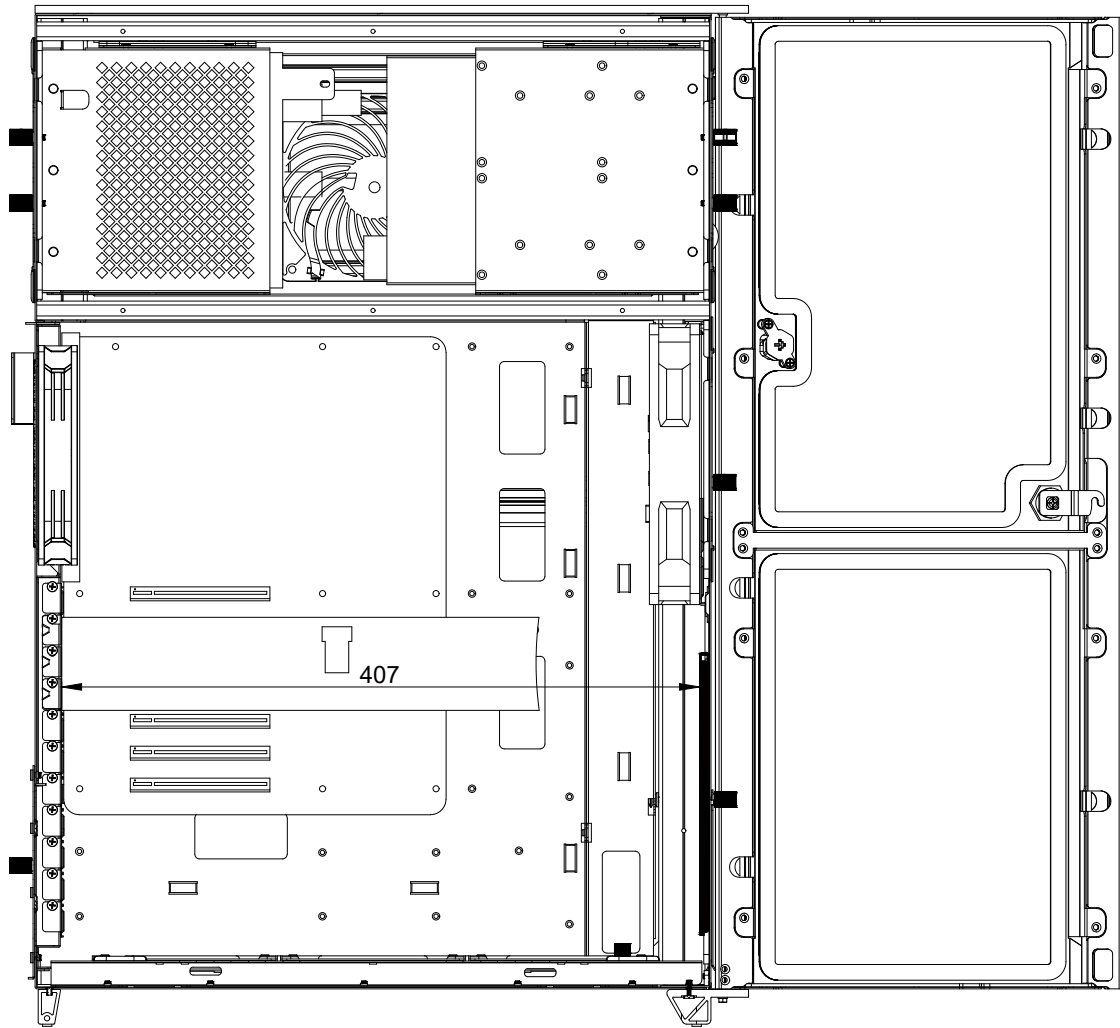
1. マザーボードの CPU ソケットからクロスバー = 191mm
 2. マザーボードの CPU ソケットから側面ラジエーターブラケット = 186mm
- クーラーはマザーボードの縁から 9mm までみ出せます

한국어

CPU 쿨러 높이 제한

1. 마더보드 CPU 소켓에서 크로스바 = 191mm
 2. 마더보드 CPU 소켓에서 측면 라디에이터 브래킷 = 186mm
- 쿨러가 마더보드 상단가장자리 위로 9mm 돌출되어도 관계없음

11-1



ENGLISH

Graphics Card Limitations

Graphics card length limitation = 407mm

* The length limitation of the graphics card is including the thickness of the front fan

DEUTSCH

Grafikkartenbeschränkungen

Grafikkartenlängenbeschränkung = 407 mm

* Die Längenbeschränkung der Grafikkarte beinhaltet die Dicke des Frontlüfters

FRANÇAIS

Limites pour la carte graphique

Limite de longueur pour la carte graphique : 407 mm

* La limite de longueur de la carte graphique inclut l'épaisseur du ventilateur avant

ESPAÑOL

Limitaciones de las tarjetas gráficas

Limitación de longitud de las tarjetas gráficas = 407mm

* El límite de longitud de la tarjeta gráfica incluye el grosor del ventilador frontal.

ITALIANO

Limiti delle schede grafiche

Limite di lunghezza della scheda grafica = 407 mm

* Il limite di lunghezza della scheda grafica include lo spessore della ventola anteriore

ไทย

ขีดจำกัดของกราฟฟิคการ์ด

ขีดจำกัดความยาวของกราฟฟิคการ์ด = 407 มม.

* ขีดจำกัดความยาวกราฟฟิคการ์ดรวมความหนาของพัดลมด้านหน้าด้วย

РУССКИЙ

Ограничения видеокарты

Ограничение длины видеокарты = 407 мм

* Ограничение длины видеокарты включает толщину переднего вентилятора .

繁體中文

顯示卡相容性

顯示卡長度限制 = 407mm

* 顯示卡長度限制是包含前風扇厚度

簡體中文

显示卡相容性

显示卡长度限制 = 407mm

* 显卡长度限制是包含前风扇厚度

日本語

グラフィックスカードの制約

グラフィックスカード長さ限度 = 407mm

* グラフィックスカードの長さの制限には、フロントファンの厚さが含まれます。

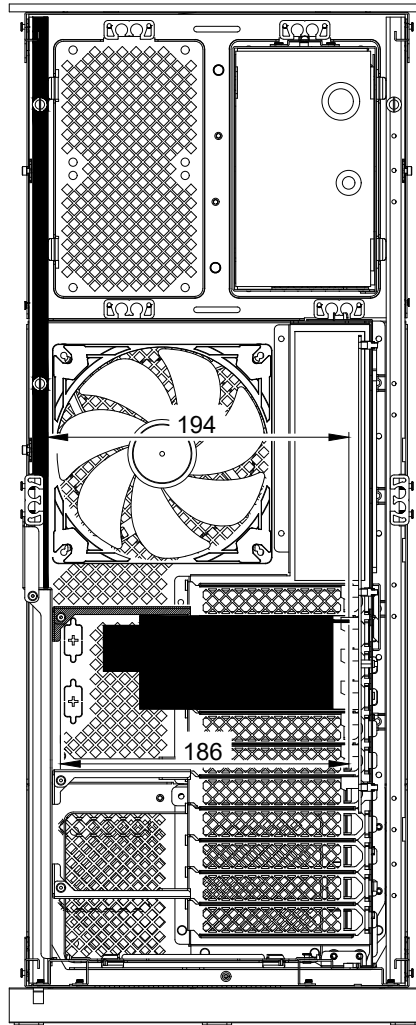
한국어

그래픽 카드 제한

그래픽 카드 길이 제한 = 407mm

* 그래픽 카드 길이 제한에는 전면 팬의 두께도 포함됩니다 .

11-2



ENGLISH

Graphics Card Limitations

Graphics cards longer than 194mm will protrude, preventing the motherboard tray from sliding out.
Graphics cards wider than 186mm cannot be used with the GPU support brace.

DEUTSCH

Grafikkartenbeschränkungen

Grafikkarten, die länger als 194 mm sind, ragen heraus, sodass das Motherboard-Fach nicht herausgezogen werden kann.
Grafikkarten, die breiter als 186 mm sind, können nicht mit der GPU-Trägerhalterung verwendet werden.

FRANÇAIS

Limites pour la carte graphique

Les cartes graphiques de plus de 194 mm dépasseront, empêchant le plateau carte mère de coulisser pour le sortir.
Les cartes graphiques de plus de 186 mm de large ne peuvent pas être utilisées avec l'entretoise de support de la GPU.

ESPAÑOL

Limitaciones de las tarjetas gráficas

Las tarjetas gráficas con una longitud mayor de 194mm sobresaldrán, evitando que la bandeja de la placa base se deslice fuera.
Las tarjetas gráficas con una anchura mayor de 186mm no se pueden usar con el soporte para GPU.

ITALIANO

Limiti delle schede grafiche

Le schede grafiche di lunghezza superiore a 194 mm sporgono, e non consentono l'estrazione del vassoio della scheda madre.
Le schede grafiche di larghezza maggiore di 186 mm non possono essere usate con la staffa di supporto della GPU.

ไทย

ขีดจำกัดของกราฟิกการ์ด

กราฟิกการ์ดที่ยาวกว่า 194 มม. จะยื่นออกมา

ทำให้ถาดเมนบอร์ดเลื่อนออกไม่ได้

กราฟิกการ์ดที่กว้างกว่า 186 มม. จะไม่สามารถใช้ร่วมกับโครงยึด GPU ได้

РУССКИЙ

Ограничения видеокарты

Видеокарты длиннее 194 мм будут выступать, не давая выдвинуться лотку материнской платы.
Видеокарты шире 186 мм нельзя использовать с держателем.

繁體中文

顯示卡相容性

顯示卡長度超過 194mm，無法跟著主板托盤抽拉
寬度超過 186mm，無法使用顯示卡支撐架

簡體中文

显示卡相容性

显示卡宽度超过 194mm，无法跟着主板托盘抽拉
宽度超过 186mm，无法使用显示卡支撑架

日本語

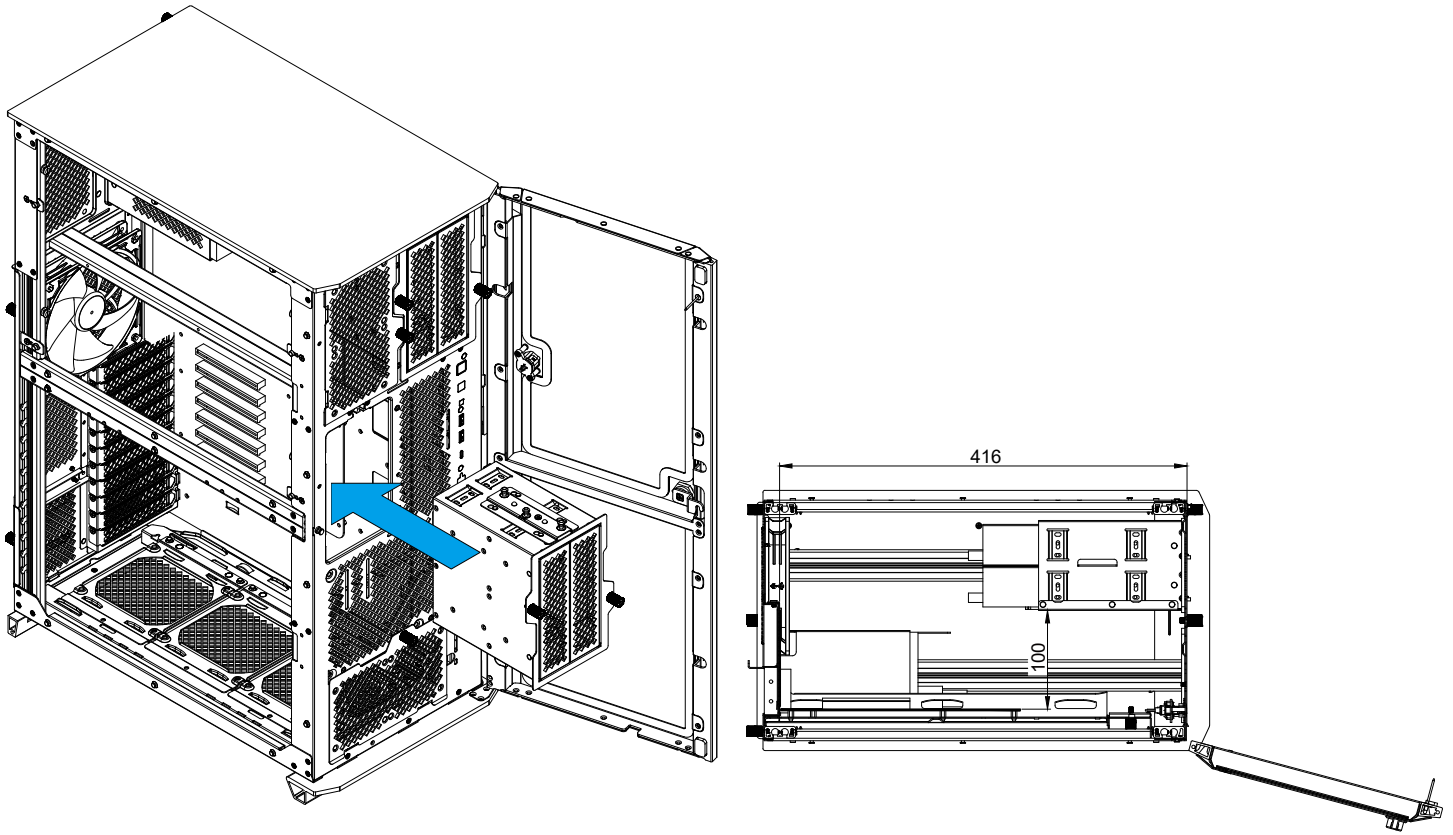
グラフィックスカードの制約

194mm より長いグラフィックスカードは突出し、マザーボードトレイの引き出しを妨げます。
186mm より幅の広いグラフィックスカードには、GPU サポートブレースが使用できません。

한국어

그래픽 카드 제한

194mm 보다 긴 그래픽 카드는 돌출되어 마더보드 트레이를 밀어내지 못합니다.
186mm 보다 넓은 그래픽 카드는 GPU 지지 브레이스와 사용될 수 없습니다.



ENGLISH

To install the modular cages in the center, please consider the space dimensions between the modular cages and the motherboard.

DEUTSCH

Um die modularen Käfige in der Mitte zu installieren, beachten Sie bitte die Platzverhältnisse zwischen den modularen Käfigen und dem Motherboard.

FRANÇAIS

Pour installer les cages modulaires au centre, veuillez considérer les dimensions de l'espace entre les cages modulaires et la carte mère.

ESPAÑOL

Para instalar las jaulas modulares en el centro, tenga en cuenta las dimensiones del espacio entre las jaulas modulares y la placa base.

ITALIANO

Per installare le gabbie modulari al centro, considera le dimensioni dello spazio tra le gabbie modulari e la scheda madre.

ไทย

ในการติดตั้งกรงโมดูลาร์ในตำแหน่งตรงกลาง โปรดพิจารณาขนาดพื้นที่ระหว่างกรงโมดูลาร์กับเมนบอร์ด

РУССКИЙ

Для установки модульных клеток в центре, пожалуйста, учитывайте размеры пространства между модульными клетками и материнской платой.

繁體中文

若要將模組安裝於中央位置，請參考模組與主板相對的空間尺寸
中央模組與主機板的相對位置

簡體中文

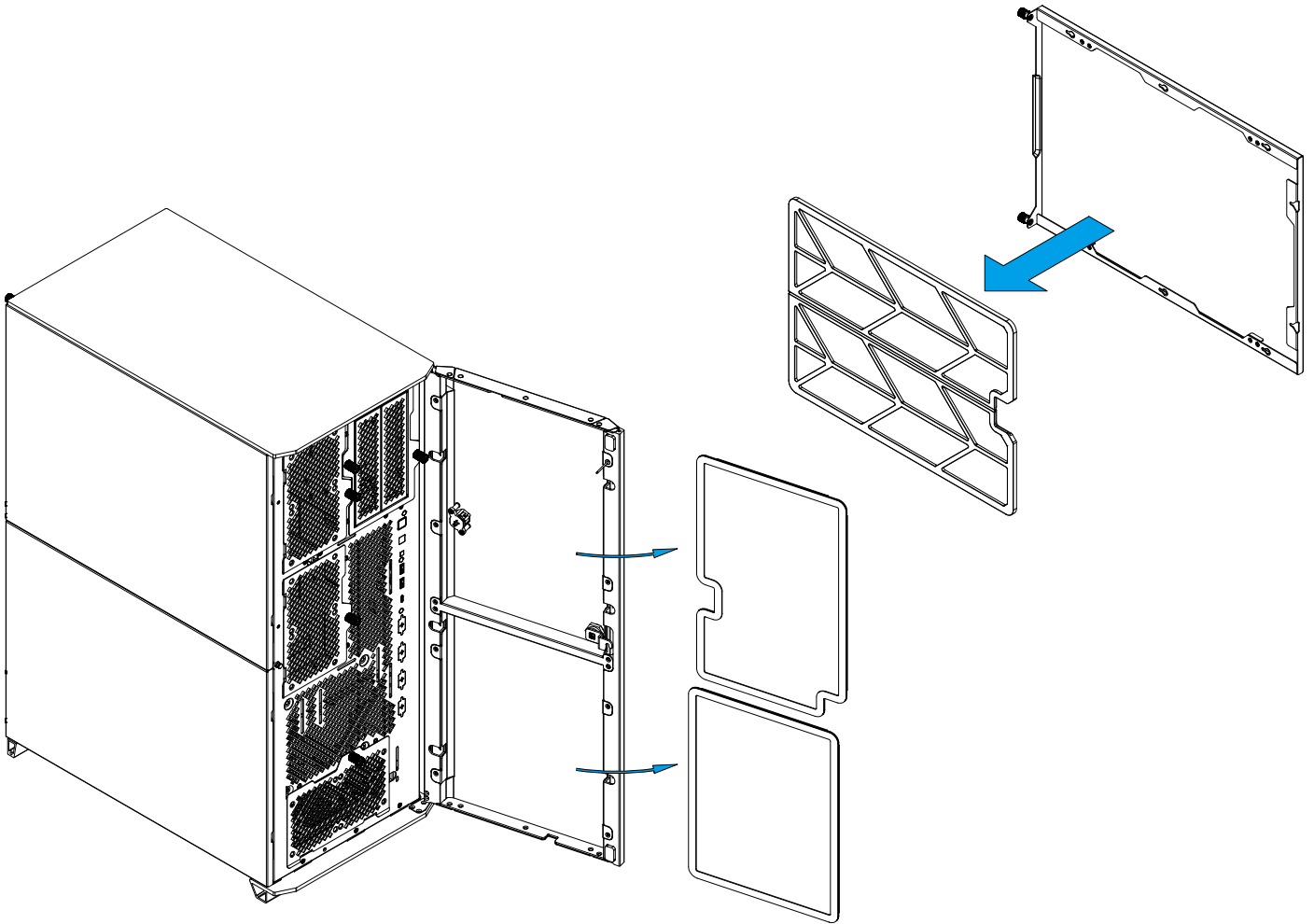
若要将模组安装于中央位置，请参考模组与主板相对的空间尺寸
中央模组与主机板的相对位置

日本語

モジュラーケージを中央に設置するには、モジュラーケージとマザーボードの間のスペース寸法を考慮してください。

한국어

모듈러 케이지를 중앙에 설치하려면 모듈러 케이지와 메인보드 사이의 공간 크기를 고려하십시오.



ENGLISH

Filter Cleaning and Disassembly:

Front Panel Filter: The filter is attached to the front panel and can be easily removed by opening the door.

Side Panel Filter: The filter is attached to the side panel and can be easily removed by opening the side panel.

DEUTSCH

Filterreinigung und -demontage:

Frontplattenfilter: Der Filter ist an der Frontplatte befestigt und kann leicht entfernt werden, indem Sie die Tür öffnen.

Seitenplattenfilter: Der Filter ist an der Seitenplatte befestigt und kann leicht entfernt werden, indem Sie die Seitenplatte öffnen.

FRANÇAIS

Nettoyage et démontage du filtre:

Filtre du panneau avant: Le filtre est fixé au panneau avant et peut être facilement retiré en ouvrant la porte.

Filtre du panneau latéral: Le filtre est fixé au panneau latéral et peut être facilement retiré en ouvrant le panneau latéral.

ESPAÑOL

Limpieza y desmontaje del filtro:

Filtro del panel frontal: El filtro está unido al panel frontal y se puede quitar fácilmente abriendo la puerta.

Filtro del panel lateral: El filtro está unido al panel lateral y se puede quitar fácilmente abriendo el panel lateral.

ITALIANO

Pulizia e smontaggio del filtro:

Filtro del pannello frontale: Il filtro è fissato al pannello frontale e può essere facilmente rimosso aprendo la porta.

Filtro del pannello laterale: Il filtro è fissato al pannello laterale e può essere facilmente rimosso aprendo il pannello laterale.

ไทย

การทำความสะอาดและถอดแยกชิ้นส่วนฟیلเตอร์:
ฟیلเตอร์ของแผงด้านหน้า: ฟیلเตอร์ติดอยู่ที่แผงด้านหน้า และสามารถถอดออกได้ง่ายโดยการเปิดประตู
ฟیلเตอร์ของแผงด้านข้าง: ฟیلเตอร์ติดอยู่ที่แผงด้านข้าง และสามารถถอดออกได้ง่ายโดยการเปิดแผงด้านข้าง

РУССКИЙ

Очистка и разборка фильтра:

Фильтр передней панели: Фильтр крепится к передней панели и легко снимается при открытии дверцы.

Фильтр боковой панели: Фильтр крепится к боковой панели и легко снимается при открытии боковой панели.

繁體中文

濾網清潔與拆裝

門板濾網：濾網吸附在門板內，打開門後可直接拿取

側板濾網：網吸附在側板內，打開門後可直接拿取

簡體中文

滤网清洁与拆装

门板滤网：滤网吸附在门板内，打开门后可直接拿取

侧板滤网：网吸附在侧板内，打开门后可直接拿取

日本語

フィルターの清掃と取り外し:

フロントパネルフィルター: フィルターはフロントパネルに取り付けられており、ドアを開けるだけで簡単に取り外せます。

サイドパネルフィルター: フィルターはサイドパネルに取り付けられており、サイドパネルを開けて簡単に取り外せます。

한국어

필터 청소 및 분해:

전면 패널 필터: 필터는 전면 패널에 부착되어 있으며 문을 열어 쉽게 제거할 수 있습니다.

측면 패널 필터: 필터는 측면 패널에 부착되어 있으며 측면 패널을 열어 쉽게 제거할 수 있습니다.

Warranty terms & conditions

1. Product component defects or damages resulted from defective production is covered under warranty. Defects or damages with the following conditions will be fixed or replaced under SilverStone Technology's jurisdiction.
 - a. Usage in accordance with instructions provided in the manual, with no misuse, overuse, or other inappropriate actions*.
 - b. Damage not caused by natural disaster (thunder, fire, earthquake, flood, salt, wind, insect, animals, etc...)
 - c. Product is not modified or components replaced resulting in out of spec. operation.
 - d. Loss or damages resulted from conditions other than ones listed above are not covered under warranty.
2. Under warranty, SilverStone Technology's maximum liability is limited to the current market value for the product (depreciated value, excluding shipping, handling, and other fees). SilverStone Technology is not responsible for other damages or loss associated with the use of product.
3. Under warranty, SilverStone Technology is obligated to repair or replace its defective products. Under no circumstances will SilverStone Technology be liable for damages in connection with the sale, purchase, or use including but not limited to loss of data, loss of business, loss of profits, loss of use of the product or incidental or consequential damage whether or not foreseeable and whether or not based on breach of warranty, contract or negligence, even if SilverStone Technology has been advised of the possibility of such damages.
4. Warranty covers only the original purchaser through authorized SilverStone distributors and resellers and is not transferable to a second hand purchaser
5. You must provide sales receipt or invoice with clear indication of purchase date to determine warranty eligibility.
6. If a problem develops during the warranty period, please contact your retailer/reseller/SilverStone authorized distributors or SilverStone <http://www.silverstonetek.com>.

Please note that: (i) You must provide proof of original purchase of the product by a dated itemized receipt; (ii) You shall bear the cost of shipping (or otherwise transporting) the product to SilverStone authorized distributors. SilverStone authorized distributors will bear the cost of shipping (or otherwise transporting) the product back to you after completing the warranty service; (iii) Before you send the product, you must be issued a Return Merchandise Authorization ("RMA") number from SilverStone. Updated warranty information will be posted on SilverStone's official website. Please visit <http://www.silverstonetek.com>. for the latest updates.

Additional info & contacts

For North America [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

SilverStone Technology in North America may repair or replace defective product with refurbished product that is not new but has been functionally tested. Replacement product will be warranted for remainder of the warranty period or thirty days, whichever is longer. All power supplies should be sent back to the place of purchase if it is within 30 days of purchase, after 30 days, customers need to initiate RMA procedure with SilverStone Technology in USA by first downloading the "USA RMA form for end-users" form from the below link and follow its instructions. <http://silverstonetek.com/contactus.php>

For Australia only [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

Our goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law. You are entitled to a replacement or refund for a major failure and for compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure. Please refer to above "Warranty terms & conditions" for further warranty details. SilverStone Technology Co., Ltd. 12F No. 168 Jiankang Rd., Zhonghe Dist., New Taipei City 235 Taiwan R.O.C. +886-2-8228-1238 (standard international call charges apply)

For Europe [support.eu\(at\)silverstonetek.de](mailto:support.eu(at)silverstonetek.de)

For China [support\(at\)silverstonetek.com.cn](mailto:support(at)silverstonetek.com.cn)

For Japan [support_jp\(at\)silverstonetek.co.jp](mailto:support_jp(at)silverstonetek.co.jp)

For all other regions [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

Garantiebedingungen

DEUTSCH

Garantiebedingungen

1. In Folge fehlerhafter Produktion verursachte defekte oder beschädigte Produktkomponenten sind durch die Garantie abgedeckt. Defekte oder Schäden werden unter folgenden Umständen gemäß der Gerichtsbarkeit von SilverStone Technology behoben oder ersetzt.

a. Einsatz entsprechend den in dieser Anleitung angegebenen Anweisungen; kein Missbrauch, übermäßiger Gebrauch oder andere unangemessene Handlungen*.

b. Schäden wurden nicht durch Naturkatastrophen (Blitzschlag, Brand, Erdbeben, Überschwemmung, Salz, Wind, Insekten, Tiere etc.) verursacht.

c. Produkt wurde nicht demontiert, modifiziert oder repariert. Komponenten wurden nicht demontiert oder ersetzt.

d. Garantiekennzeichnung/Aufkleber wurden nicht entfernt oder beschädigt. Verluste oder Schäden in Folge von Bedingungen, die nicht oben aufgelistet sind, sind nicht durch die Garantie abgedeckt.

2. Im Rahmen der Garantie ist die Haftbarkeit von SilverStone Technology auf den aktuellen Marktwert des Produktes beschränkt (abgeschriebener Wert, ausschließlich Versands-, Handhabungs- und anderer Gebühren). SilverStone Technology übernimmt keine Verantwortung für andere Schäden oder Verluste, die mit der Nutzung des Produktes in Verbindung stehen.

3. Im Rahmen der Garantie ist SilverStone Technology verpflichtet, seine defekten Produkte zu reparieren oder zu ersetzen. Unter keinen Umständen haftet SilverStone Technology für Schäden in Verbindung mit Verkauf, Kauf oder Nutzung, u. a. inklusive Datenverlusten, Geschäftsausfällen, Einnahmenverlusten, Nutzungsausfällen des Produktes oder beiläufigen bzw. Folgeschäden, egal ob vorhersehbar oder auf Garantie- bzw. Vertragsverletzung oder Fährlässigkeit basierend, selbst wenn SilverStone Technology über die Möglichkeit solcher Schäden in Kenntnis gesetzt wurde.

4. Die Garantie gilt nur für den Originalkäufer, der das Produkt bei autorisierten SilverStone-Vertriebshändlern und -Wiederverkäufern erworben hat, und ist nicht auf Nachkäufer übertragbar.

5. Sie müssen einen Kaufbeleg oder eine Rechnung mit klarer Angabe des Kaufdatums zur Bestimmung der Garantiegültigkeit vorlegen.

6. Falls während der Garantiedauer ein Problem auftritt, wenden Sie sich bitte an Ihren Händler / Wiederverkäufer / autorisierten SilverStone-Vertriebshändler oder an SilverStone. <http://www.silverstonetek.com>.

Bitte beachten Sie, dass: (i) Sie den Originalkaufbeleg des Produktes in Form eines mit Datum versehenen, aufgeschlüsselten Belegs vorlegen müssen; (ii) Sie die Versandkosten (bzw. sonstige Transportkosten) des Produktes an die autorisierten SilverStone-Vertriebspartner tragen. Die autorisierten SilverStone-Vertriebspartner übernehmen nach Abschluss des Garantieservice die Versandkosten (bzw. Transportkosten), die beim Rückversand des Produktes an Sie anfallen; (iii) Sie vor Versenden des Produktes eine RMA-Nummer (Return Merchandise Authorization) von SilverStone anfordern.

Aktualisierte Garantieinformationen werden auf der offiziellen SilverStone-Webseite veröffentlicht. Die aktuellste Fassung finden Sie unter <http://www.silverstonetek.com>. para las últimas actualizaciones.

Zusätzliche Informationen & Kontakte

Nordamerika [usasupport\(at\)silverstonetek.com](mailto:usasupport(at)silverstonetek.com)

SilverStone Technology in Nordamerika repariert oder ersetzt ein defektes Produkt durch ein generalüberholtes Produkt, das nicht neu ist, jedoch auf seine Funktionstüchtigkeit hin getestet wurde. Die Garantiedauer des Ersatzproduktes entspricht der restlichen Garantiedauer, mindestens jedoch dreißig Tagen. Alle Netzteile sollten an die Verkaufsstelle zurückgesendet werden, wenn der Kauf maximal 30 Tage zurückliegt; nach 30 Tagen muss der Kunde ein RMA-Verfahren mit SilverStone Technology in den USA veranlassen, indem er das „USA RMA form for end-users“-Formular unter nachstehendem Link herunterlädt und die Anweisungen befolgt. <http://silverstonetek.com/contactus.php>

Nur Australiensupport(at)silverstonetek.com

Unsere Produkte kommen mit Garantien, die unter dem australischen Verbraucherrecht nicht ausgeschlossen werden können. Bei einem schwerwiegenden Fehler sind Sie zu einem Ersatz oder einer Erstattung berechtigt; bei jeglichen angemessenen vorhersehbaren Verlusten oder Schäden haben Sie Anspruch auf eine Entschädigung. Außerdem steht Ihnen zu, dass Produkte repariert oder ersetzt werden, falls sie keine akzeptable Qualität erzielen und der Defekt keinem schwerwiegenden Fehler gleichkommt. Weitere Einzelheiten zur Garantie finden Sie in den obigen „Garantiebedingungen“.

Europa [support.eu\(at\)silverstonetek.de](mailto:support.eu(at)silverstonetek.de)

China [support\(at\)silverstonetek.com.cn](mailto:support(at)silverstonetek.com.cn)

Japan [support_jp\(at\)silverstonetek.co.jp](mailto:support_jp(at)silverstonetek.co.jp)

Alle anderen Regionen [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

Términos y condiciones de la garantía

ESPAÑOL

Términos y condiciones de la garantía

1. Los defectos y daños a los componentes del producto provocados por una producción defectuosa están cubiertos por la garantía. Defectos y daños con las siguientes condiciones serán reparados ó reemplazados bajo la competencia de SilverStone.

- Uso acorde a las instrucciones proporcionados por este manual, sin mal uso, exceso de uso u otra acción inapropiada*.
- Daño no causado por desastres naturales (trueno, fuego, terremoto, inundación, sal, viento, insectos, animales, etc.)
- El producto no está desembalado, modificado ó reparado. Los componentes no están desmontados ó reemplazados.
- La marca/pegatina de garantía no ha sido retirada ó rota. La pérdida ó daño provocado por condiciones distintas a las enumeradas no están cubiertas por la garantía.

2. Conforme a la garantía, la responsabilidad máxima de SilverStone Technology se limita al valor de mercado actual del producto (valor depreciado, excluyendo transporte, manejo y otras tasas). SilverStone Technology no es responsable de otros daños ó pérdidas asociadas con el uso del producto.

3. Conforme a la garantía, SilverStone Technology está obligada a reemplazar ó reparar sus productos defectuosos. Bajo ninguna circunstancia SilverStone Technology será responsable de daños relacionados con la venta, compra ó uso incluyendo pero no limitándose a pérdida de datos, pérdida de ventas, pérdida de beneficios, cese de uso del producto ó daño accidental ó consecuente fuera ó no basado en un fallo de la garantía, contrato ó negligencia, incluso si SilverStone Technology fuera avisada de la posibilidad de tales daños.

4. La garantía cubre sólo al comprador original a través de distribuidores y vendedores autorizados por SilverStone y no es transferible a un comprador de segunda mano.

5. Deberá proporcionar comprobantes de compra ó factura con una indicación clara de la fecha de compra para determinar la idoneidad de la garantía.

6. Si se produce un problema durante el periodo de garantía, por favor contacte con su distribuidor/vendedor autorizado de SilverStone ó con SilverStone directamente. <http://www.silverstonetek.com>.

Por favor tenga en cuenta: (i) Debe proporcionar pruebas de la compra original mediante un recibo en el que aparezca la fecha; (ii) Usted asumirá el coste del transporte del producto hasta el distribuidor autorizado de SilverStone. Los distribuidores autorizados de SilverStone asumirán el coste de retorno del transporte del producto tras finalizar la garantía; (iii) Antes de enviar el producto deberá conseguir un número RMA (Return Merchandise Authorization) de SilverStone. La información actualizada de la garantía se publicará en la página oficial de SilverStone. Por favor visite <http://www.silverstonetek.com> for the latest updates.

Información adicional y contactos

Para Norteamérica [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

SilverStone Technology en Norteamérica podría reparar ó reemplazar un producto defectuoso con un producto reparado pero que haya sido probado. El producto de reemplazo estará cubierto por la garantía durante el resto del periodo de garantía ó treinta días, lo que sea mayor. Todas las fuentes de alimentación se enviarán de vuelta al lugar de la compra del producto si es dentro de los 30 días de la compra. Tras 30 días los clientes deberán iniciar el procedimiento RMA con SilverStone Technology en USA descargando primero el formulario “formulario RMA USA para usuarios finales” desde el enlace que tenemos a continuación y seguir las instrucciones. <http://silverstonetek.com/contactus.php>

Para Australia solo [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

Nuestros productos vienen con garantías que no pueden ser ignoradas bajo la Australian Consumer Law. Tiene garantizado un reemplazo ó reembolso debido a un fallo de primer orden y por compensación por cualquier otra pérdida ó daño razonablemente previsible. También tiene garantizado que los productos serán reparados ó reemplazados si los productos no son de una calidad aceptable y el problema no representa un fallo de primer orden. Por favor consulte la parte previa de “Términos y condiciones de la garantía” para más detalles de la garantía.

Para Europa [support.eu\(at\)silverstonetek.de](mailto:support.eu(at)silverstonetek.de)

Para China [support\(at\)silverstonetek.com.cn](mailto:support(at)silverstonetek.com.cn)

Para Japan [support_jp\(at\)silverstonetek.co.jp](mailto:support_jp(at)silverstonetek.co.jp)

Para las demás regiones [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

Términos y condiciones de la garantía

FRANÇAIS

Termes et conditions de la garantie

1. Les défauts des composants du produit ainsi que les dommages résultant d'une fabrication défectueuse sont couverts par cette garantie. Les défauts ou dommages associés aux conditions suivantes seront réparés ou remplacés sous l'autorité de SilverStone Technology.

a. Utilisation conforme aux instructions fournies dans le manuel, sans mauvais usage, usage excessif ou toute autre forme d'utilisation inappropriée*.

b. Dommages ne résultant pas d'une catastrophe naturelle (orage, incendie, tremblement de terre, inondations, sel, air, insectes, animaux, etc.)

c. Produit non démonté, modifié ou réparé. Composants non démontés ou réparés.

d. Etiquette/autocollants de garantie non retirés ou rompus. Les pertes ou dommages résultant de conditions autres que celles listées ci-dessus ne sont pas couverts par la garantie.

2. Dans le cadre de sa garantie, la responsabilité maximale de SilverStone Technology se limite à la valeur effective du produit (valeur dépréciée, hors frais de transport, de manutention et autres). SilverStone Technology n'est en aucun cas responsable des autres dommages ou pertes associés à l'utilisation du produit.

3. Dans le cadre de sa garantie, SilverStone Technology s'oblige à réparer ou à remplacer ses produits défectueux. En aucun cas SilverStone Technology ne pourra être tenu pour responsable des dommages liés à la vente, à l'achat ou à l'utilisation, y compris mais sans s'y limiter, toute perte de données, perte d'affaires, perte de profit, perte d'utilisation du produit, ou tout dommage direct ou indirect, prévisible ou non, basé ou non sur une violation de la garantie, du contrat ou d'une négligence, et ce même si SilverStone Technology avait été informé de la possibilité de tels dommages.

4. La garantie couvre exclusivement l'acquéreur d'origine pour l'achat effectué auprès de l'un des distributeurs et revendeurs SilverStone agréés ; la garantie n'est pas transférable en cas de revente d'occasion.

5. Vous devez fournir la preuve d'achat ou la facture du produit en indiquant clairement la date d'achat afin de nous permettre de déterminer vos droits à la garantie.

6. Si un problème venait à survenir en cours de la période de garantie, veuillez contacter votre marchand/revendeur/distributeur SilverStone agréé, ou SilverStone. <https://www.silverstonetek.com>.

Veuillez noter que : (i) Vous devez fournir la preuve d'achat d'origine du produit grâce à un reçu détaillé et daté ; (ii) Les frais d'expédition (ou tout frais de transport) du produit aux distributeurs agréés de SilverStone seront à votre charge. Les frais de retour (ou tout frais de transport) du produit à votre adresse seront à la charge des distributeurs agréés de SilverStone après la réparation du produit ; (iii) Avant de nous envoyer le produit, vous devez obtenir un numéro d'autorisation de retour d'article (RMA) de la part de SilverStone. Les informations sur la mise à jour des termes et conditions de la garantie seront publiées sur le site officiel de SilverStone. Veuillez visiter le site <https://www.silverstonetek.com> pour les informations les plus récentes.

Informations additionnels et contacts

Pour l'Amérique du Nord [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

SilverStone Technology Amérique du Nord peut réparer ou remplacer un produit défectueux par un produit réusiné qui n'est pas neuf mais dont le bon fonctionnement a été testé. Le produit de remplacement sera couvert par la période de garantie restante, ou 30 jours, la période la plus longue étant retenue. Tous les dispositifs d'alimentation doivent être retournés au lieu d'achat si le retour se fait dans les 30 jours suivant l'achat ; passé ce délai, le client devra requérir un numéro d'autorisation de retour d'article (RMA) auprès de SilverStone Technology aux Etats-Unis en téléchargeant le formulaire « USA RMA for end-users » (RMA USA pour les utilisateurs finaux) via le lien ci-dessous et en suivant les instructions. <http://silverstonetek.com/contactus.php>

Pour l'Australie uniquement [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

Nos biens sont dotés de garanties ne pouvant être exclues par les lois australiennes sur la consommation. Vous avez droit à un remplacement ou à un remboursement en cas de défaillance majeure, ou à une compensation pour tout autre dommage ou perte raisonnablement prévisible. Vous avez également droit à la réparation ou au remplacement du produit si celui-ci se révèle d'une qualité non acceptable ou si la défaillance ne se révèle pas majeure. Veuillez vous reporter aux « Termes et conditions de la garantie » ci-dessus pour plus de détails sur la garantie.

Pour l'Europe [support.eu\(at\)silverstonetek.de](mailto:support.eu(at)silverstonetek.de)

Pour la Chine [support\(at\)silverstonetek.com.cn](mailto:support(at)silverstonetek.com.cn)

Pour la Japan [support_jp\(at\)silverstonetek.co.jp](mailto:support_jp(at)silverstonetek.co.jp)

Pour toutes les autres régions [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

Termini e Condizioni della garanzia

ITALIANO

Termini e Condizioni della garanzia

1. I difetti dei componenti del prodotto, o i danni causati da difetti di produzione sono coperti da garanzia. I difetti o i danni, risultato delle condizioni che seguono, saranno riparati o sostituiti sotto la potestà giudiziale di SilverStone Technology.
 - a. Uso in conformità alle istruzioni fornite in questo manuale, senza uso improprio, uso eccessivo, o altre azioni scorrette*.
 - b. Danni non provocati da calamità naturali (fulmini, incendi, terremoti, inondazioni, sale, vento, insetti, animali, eccetera)
 - c. Il prodotto non è stato smontato, modificato o riparato. I componenti non sono stati smontati o sostituiti.
 - d. Il marchio/etichetta della garanzia non è stato rimosso o rotto. Perdita o danni provocati da condizioni diverse da quelle di cui sopra non sono coperti dalla garanzia.
2. Sotto la garanzia, la responsabilità massima di SilverStone Technology è limitata al valore corrente di mercato per il prodotto (valore deprezzato, escluso il trasporto, la manipolazione ed altre tasse). SilverStone Technology non è responsabile di altri danni o perdite associate all'uso del prodotto.
3. Sotto la garanzia, SilverStone Technology ha l'obbligo di riparare o sostituire i prodotti difettosi. In nessun caso SilverStone Technology può essere ritenuta responsabile per danni in relazione alla vendita, acquisto, o uso inclusa – senza limitazione – la perdita di dati, perdita di lavoro, perdita di profitti, perdita dell'uso del prodotto o danni incidentali o conseguenti, prevedibili o meno, e se basati o meno sulla violazione di garanzia, contratto o negligenza, anche se SilverStone Technology è stata avvisata della possibilità di tali danni.
4. La garanzia copre solo l'acquirente originale tramite i distributori ed i rivenditori autorizzati SilverStone e non è trasferibile agli acquirenti di seconda mano.
5. È necessario fornire lo scontrino fiscale o la fattura con chiara indicazione della data di acquisto per determinare l'idoneità della garanzia.
6. Se si riscontra un problema durante il periodo di garanzia, contattare il proprio rivenditore / rivenditore / distributore autorizzato SilverStone o Silverstone <http://www.silverstonetek.com>.

Si prega di notare che: (i) È necessario fornire la prova di acquisto originale del prodotto a mezzo di una ricevuta datata e dettagliata; (ii) L'utente si assume gli oneri di spedizione (o diversamente di trasporto) del prodotto ai distributori autorizzati SilverStone. I distributori autorizzati SilverStone si faranno carico dei costi di spedizione (o diversamente di trasporto) del prodotto all'utente dopo aver completato il servizio di garanzia; (iii) Prima di inviare il prodotto, è necessario che SilverStone assegni un numero di "RMA" (Return Merchandise Authorization). Informazioni aggiornate sulla garanzia saranno pubblicate sul sito ufficiale SilverStone. Visitare il sito <http://www.silverstonetek.com>. for the latest updates.

Altre informazioni e contatti

Per il Nord America [usasupport\(at\)silverstonetek.com](mailto:usasupport(at)silverstonetek.com)

SilverStone Technology in Nord America può riparare o sostituire il prodotto difettoso con un prodotto rinnovato che non è nuovo, ma è stato testato a livello funzionale. I prodotti in sostituzione saranno garantiti per il restante periodo della garanzia oppure per trenta giorni, qualunque sia il più lungo. Tutti gli alimentatori devono essere inviati al luogo di acquisto, se entro 30 giorni dalla data di acquisto, dopo i 30 giorni, i clienti devono avviare la procedura RMA con SilverStone Technology negli USA per prima scaricando il "Modulo RMA USA per gli utenti finali" dal link che segue, e seguire le istruzioni. <http://silverstonetek.com/contactus.php>

Per l'Australia [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

I nostri prodotti sono dotati di garanzie che non possono essere escluse ai sensi della Legge australiana di Tutela dei Consumatori. L'utente ha diritto ad una sostituzione o al rimborso per danni gravi ed al risarcimento per qualsiasi altra perdita o danno ragionevolmente prevedibile. L'utente ha anche il diritto alla riparazione o sostituzione della merce, se questa non è di qualità accettabile e se il guasto non costituisce un danno grave. Fare riferimento ai "Termini e Condizioni della garanzia" di cui sopra per altri dettagli sulla garanzia.

Per l'Europa [support.eu\(at\)silverstonetek.de](mailto:support.eu(at)silverstonetek.de)

Per la Cina [support\(at\)silverstonetek.com.cn](mailto:support(at)silverstonetek.com.cn)

Per la Japan [support_jp\(at\)silverstonetek.co.jp](mailto:support_jp(at)silverstonetek.co.jp)

Per tutte le altre zone [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

保証条件

日本語

保証条件

1. 製造に問題があって生じた製品コンポーネントの欠陥または損傷は、保証の対象となります。以下の状況による欠陥または損傷は、SilverStone Technology の判断のもと で修理または交換されます。
 - a. 誤用、濫用または他の不適当な行動のない、このマニュアルに示される指示に従った使用*。
 - b. 天災（落雷、火災、地震、洪水、塩害、風害、昆虫、動物など…）に起因しない 損傷。
 - c. 分解、改造、修理されていない製品。分解や交換されていないコンポーネント。
 - d. 保証マーク/ラベルが剥がされたり、損傷したりしていないこと。上記の以外の損失または損傷は、保証期間中でも保証対象になりません。
2. 保証期間中におけるSilverStone Technology の最大保証範囲は、製品の現在の市場価格（輸送、取扱いと他の料金を除いた、見積もり価値）に限られます。SilverStone Technology は、製品の使用に関連したその他の損害または損失の責任は負いかねます。
3. 保証期間中に、SilverStone Technology は、問題のある当社製品を修理・交換する義務があります。予見できるか否かを問わず、どんなことがあってもSilverStone Technology はデータの損失、ビジネスの損失、利益の損失、製品または付随的・派生的損害の使用の損失を含み、かつこれに限らず、販売、購入または使用に関連して 損害賠償の支払いの義務はありません、そして、これは保証、契約または怠慢の違反 に基づくか否かを問わず、SilverStone Technology がかかる損害の可能性について知らされていた場合でも同様です。
4. 保証は許可されたSilverStone 卸売業者と再販業者を通しての最初の購入者にのみ適用され、中古品購入者に譲渡はできません。
5. ユーザーは、保証の適格性を照明すべく、購入日付の記載された売り上げレシートまたは請求書を提供する必要があります。
6. 問題が保証期間の間に生じた場合、リテラー/リセラー/SilverStone認可の卸売業者 またはSilverStoneにご連絡ください。 <http://www.silverstonetek.com>.

以下にご注意ください。(i)お買い上げ日付の付いたレシートによって製品の初回購入の証明を提供する必要があります。(ii)SilverStone認可の卸売業者に製品を出荷（または運搬）するための費用は負担していただくこと。SilverStone認定の卸売業者は、保証サービス完了した後に製品を出荷（または運搬）するための費用を負担します。(iii)製品を送る前に、SilverStoneからの返品製品認証（「RMA」）番号が支給される必要があります。更新された保証情報は、SilverStoneの公式ウェブサイトに掲載されます。最新の情報は、 <http://www.silverstonetek.com> をご参照ください。

詳細情報および連絡先

北米対象 [usasupport\(at\)silverstonetek.com](mailto:usasupport(at)silverstonetek.com)

北米のSilverStone Technology は、新品ではなく、機能面でテストされた一新された製品 によって、問題のある製品を修理・交換するでしょう。交換製品は、保証期間の残りまたは30 日のいずれか長い方の期間、保証対象となります。全ての電源は、購入から30 日間 以内であるならば購入先に返送されるべきで、30 日間以降は先ず「エンドユーザー用 USA RMA 申請書」を下記のリンクからダウンロードしてその指示に従うことで、顧客の皆様 は米国SilverStone Technology とのRMA 手続きを始める必要があります。 <http://silverstonetek.com/contactus.php>

オーストラリアのみ対象[support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

当社商品は、オーストラリアの消費者法律のもとに除外されない保証がついています。ユーザーは重大な故障を対象とした交換または払い戻し、さらにその他の理に適った範囲での予見可能な損失・損害の賠償を得る資格があります。また、商品が許容できる品質ではなく、重大な故障でないならば、商品の修理・交換を受ける権利もあります。保証の詳細については、上記の「保証条件」をご参照ください。

ヨーロッパを対象 [support.eu\(at\)silverstonetek.de](mailto:support.eu(at)silverstonetek.de)

中国を対象 [support\(at\)silverstonetek.com.cn](mailto:support(at)silverstonetek.com.cn)

日本を対象 [support_jp\(at\)silverstonetek.co.jp](mailto:support_jp(at)silverstonetek.co.jp)

その他全ての地方を対象 [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

보증 조건

한국어

보증 조건

1. 제작상 문제로 발생한 제품의 결함 또는 손상은 보증에 의거하여 보상됩니다. 다음 조건을 갖춘 결함 또는 손상은 SilverStone Technology 의 관할권 하에서 수리 또는 교체해 드립니다.
 - a. 이 설명서에 나온 지침에 따라 오용, 남용 또는 기타 부적절한 조치 없이 사용한 경우*.
 - b. 자연 재해(낙뢰, 화재, 지진, 홍수, 소금, 바람, 곤충, 동물 등)에 의해 발생하지 않은 손상
 - c. 제품을 분해, 개조 또는 수리하지 않은 경우. 구성품을 분해 또는 교체하지 않은 경우.
 - d. 보증 마크/스티커가 떨어지고나 훼손되지 않은 경우. 상기 조건과 다른 조건으로 발생한 손실 또는 손상은 보증에 의거하여 보상되지 않습니다.
2. 보증에 의거하여 SilverStone Technology 가 감당하는 최대 책임은 제품의 현재 시장 가격(운송, 처리 및 기타 비용을 제외한 각각상각 가치)으로 제한됩니다. SilverStone Technology 는 제품 사용과 관련된 기타 손상 또는 손실에 대해 책임지지 않습니다.
3. 보증에 의거하여 SilverStone Technology 는 결함이 있는 제품을 수리 또는 교체해 드립니다. 어떠한 경우에도 SilverStone Technology 는 예측 가능 여부나 보증 및 계약의 위반 또는 과실에의 근거 여부와 관계없이, 그리고 SilverStone Technology 가 하기 손해의 가능성을 통지 받았다 할지라고 데이터의 손실, 영업의 손실, 이익의 손실, 제품 사용의 손실 또는 부수적 손해나 결과적 손해를 포함하나 이에 국한되지 않는 판매, 구매 또는 사용과 관련된 손해에 대해 책임지지 않습니다.
4. 보증은 공인 SilverStone 대리점 또는 재판매업체를 통해 제품을 구입한 원구매자에게만 적용되며 중고 구매자에게 양도할 수 없습니다.
5. 보증을 받을 수 있는 자격을 인정 받으려면 구매일이 확실히 기재된 영수증 또는 청구서를 제시해야 합니다.
6. 보증 기간 동안 문제가 발생하면 제품을 구입한 소매점/재판매업체/SilverStone공인 대리점 또는 SilverStone으로 연락하십시오. <http://www.silverstonetek.com>.

다음 사항에 유의하십시오. (i) 항목별로 날짜가 기재된 영수증으로 제품의 원구매를 증명해야 합니다. (ii) SilverStone 공인 대리점으로 제품을 선적(또는 운송)하는 비용을 부담해야 합니다. 보증 서비스를 완료한 후 제품을 고객에게 선적(또는 운송)하는 비용은 SilverStone 공인 대리점에서 부담합니다. (iii) 제품을 보내기 전에 SilverStone으로부터 물품 반송 인증(“RMA”) 번호를 발급 받아야 합니다. 업데이트된 보증 정보는 SilverStone의 공식 웹사이트에 게시합니다. 최신 업데이트는 <http://www.silverstonetek.com>. 을 참조하십시오.

추가 정보 및 연락처

북아메리카의 경우 [usasupport\(at\)silverstonetek.com](mailto:usasupport(at)silverstonetek.com)

북아메리카의 SilverStone Technology 에서는 결함이 있는 제품을 수리 또는 신제품은 아니나 개량하여 기능상 테스트를 거친 제품으로 교체할 수 있습니다. 교체 제품은 잔여 보증 기간 또는 30 일 중 더 긴 기간 동안 보증을 받습니다. 모든 전원 공급장치는 구입 후 30 일이 지나지 않은 경우 구매처로 반송해야 합니다. 구입 후 30 일이 지난 경우 고객은 먼저 아래의 링크에서 “최종 사용자용 USA RMA 양식”을 다운로드하여 미국의 SilverStone Technology 와 RMA 절차를 개시하고 지침을 따라야 합니다. <http://silverstonetek.com/contactus.php>

오스트레일리아에만 해당 [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

당사의 제품은 오스트레일리아 소비자법에 의거하여 배제할 수 없는 보증을 제공합니다. 소비자는 주요 고장에 대해 교체 또는 환불을 요청하거나 기타 합리적으로 예측 가능한 손실 또는 손상에 대한 보상을 요청할 수 있습니다. 또한 소비자는 상품의 품질이 허용 가능하지 않고 고장이 주요 고장에 해당하지 않는다 하더라도 상품의 수리 또는 교체를 요청할 수 있습니다. 자세한 보증 내용은 상기 “보증 조건”을 참조하십시오.

유럽의 경우 [support.eu\(at\)silverstonetek.de](mailto:support.eu(at)silverstonetek.de)

중국 [support\(at\)silverstonetek.com.cn](mailto:support(at)silverstonetek.com.cn)

일본 [support_jp\(at\)silverstonetek.co.jp](mailto:support_jp(at)silverstonetek.co.jp)

타 모든 지역의 경우 [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

Условия гарантии

РУССКИЙ

Условия гарантии

1. Под условия гарантии подпадают дефекты или повреждения, вызванные производственным браком. Дефектные или поврежденные в результате производственного брака по вине компании SilverStone Technology детали ремонтируются или заменяются при следующих условиях.

а. Эксплуатация производилась в соответствии с указаниями данного руководства надлежащим образом, без допуска перегрузок и другого ненадлежащего использования*.

б. Повреждение не вызвано стихийным бедствием (гроза, пожар, землетрясение, наводнение, воздействие соли, ветра, насекомых, животных и т.п.).

с. Изделие не разбиралось, не модифицировалось не ремонтировалось самостоятельно. Компоненты не разбирались и не заменялись.

д. Гарантийные клейма или стикеры не удалены и не повреждены. Ущерб или повреждения, вызванные другими причинами, кроме перечисленных выше, не подпадают под действие данной гарантии.

2. По условиям данной гарантии максимальная ответственность компании SilverStone Technology ограничивается текущей рыночной стоимостью данного продукта (остаточная стоимость, исключая стоимость за доставку, обработку и другие затраты). Компания SilverStone Technology не несет ответственность за другие повреждения или ущерб, связанный с использованием данного продукта.

3. По условиям данной гарантии компания SilverStone Technology обязуется выполнять ремонт или заменять свои дефектные продукты. Ни при каких обстоятельствах компания SilverStone Technology не несет ответственность за повреждения при продаже, покупке или использовании, в том числе за потерю данных, потерю бизнеса, потерю прибыли, невозможность использования продукта или побочный или косвенный ущерб, независимо от того, был он предсказуем или нет и были или не были нарушены гарантийные обязательства, условия контракта или по халатности, даже если компании SilverStone Technology было известно о возможности возникновения подобного ущерба.

4. Гарантия распространяется только на первоначального покупателя, купившего продукт у официального дистрибутора или торгового посредника компании SilverStone без права передачи или перепродажи другому покупателю.

5. Для подтверждения прав на гарантийное обслуживание вы должны предоставить товарный чек или счет-фактуру с четко указанной датой продажи.

6. При возникновении проблем в период действия гарантии обращайтесь к продавцу, официальному дистрибутору компании SilverStone или в компанию SilverStone. <http://www.silverstonetek.com>.

Обратите внимание, что: (i) доказательством оригинальной покупки данного продукта является предоставленный вами детализированный товарный чек с указанием даты; (ii) вы несете все расходы по отправке (или другому способу доставки) продукта официальному дистрибутору компании SilverStone. Официальный дистрибутор компании SilverStone оплачивает расходы на отправку (или доставку другим способом) вам данного продукта после выполнения всех необходимых работ по гарантийному обслуживанию; (iii) перед отправкой продукта вы должны получить учетный номер возврата неисправного продукта (номер RMA) в компании SilverStone. Обновленная гарантийная информация размещается на официальном веб-сайте компании SilverStone. На веб-сайте <http://www.silverstonetek.com> вы найдете последние обновления.

Дополнительная информация и контакты

Для Северной Америки [usasupport\(at\)silverstonetek.com](mailto:usasupport(at)silverstonetek.com)

Компания SilverStone Technology в Северной Америке может отремонтировать или заменить дефектный продукт восстановленным продуктом, который не является новым, но проверен на функциональность. На замещающий продукт распространяется гарантия на оставшийся гарантийный период или 30 дней, что дольше. Все блоки питания следует отправлять по месту приобретения в течение 30 дней со дня покупки, если срок превышает 30 дней, покупателям нужно получить номер RMA в компании SilverStone Technology в США, загрузив форма "USA RMA form for end-users" с веб-сайта, указанного ниже, и заполнить ее в соответствии с указаниями.

<http://silverstonetek.com/contactus.php>

Только для Австралии [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

Наши продукты поставляются с гарантийными обязательствами, которые не могут исключаться австралийским законом о защите прав потребителей. Вы имеете право на замену или возмещение ущерба при серьезных неисправностях и на компенсацию любого другого предвидимого ущерба или повреждения. Вы также обладаете правом на ремонт или замену продукта в случае ненадлежащего качества продукта, а повреждение не носит серьезный характер. Подробное описание гарантийных обязательств см. выше в разделе "Условия гарантии".

Для Европы [support.eu\(at\)silverstonetek.de](mailto:support.eu(at)silverstonetek.de)

Для Китая [support\(at\)silverstonetek.com.cn](mailto:support(at)silverstonetek.com.cn)

Для Японии [support_jp\(at\)silverstonetek.co.jp](mailto:support_jp(at)silverstonetek.co.jp)

Для остальных регионов [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

ข้อกำหนดและเงื่อนไขการรับประกัน

ไทย

ข้อกำหนดและเงื่อนไขการรับประกัน

1. ความเสียหายอันเกิดจากความบกพร่องของชิ้นส่วนประกอบหรือความเสียหายอันเกิดจากความผิดพลาดในการผลิต มันจะได้รับความคุ้มครองภายใต้เงื่อนไขการรับประกัน สำหรับความเสียหายหรือความบกพร่องตามที่ได้ระบุไว้ทาง SilverStone Technology จะเป็นผู้พิจารณาเองว่าจะมีการซ่อมหรือเปลี่ยนให้ใหม่

a. การใช้งานซึ่งเป็นไปตามที่ได้มีการระบุไว้ในคู่มือการใช้งาน ไม่มีการใช้งานผิดลักษณะ ใช้งานที่หนักหน่วงผิดวิสัย หรือการกระทำที่ไม่เหมาะสมอื่น ๆ*

b. ความเสียหายอันมิได้เกิดจากภัยธรรมชาติ (ฟ้าผ่า, ไฟไหม้, แผ่นดินไหว, น้ำท่วม, ชีเกิ้ลจากทะเล, พายุ, แมลง, สัตว์และอื่น ๆ)

c. ตัวผลิตภัณฑ์จะต้องไม่ได้รับการรื้อถอด แกะไข ปรับแต่ง หรือซ่อมแซมใด ๆ และตัวอุปกรณ์จะต้องไม่มีการถูกถอดชิ้นส่วนออกหรือได้รับการเปลี่ยน

d. ฤดูกาลของการรับประกันหรือสติกเกอร์ จะต้องอยู่ในสภาพสมบูรณ์ ไม่สูญหาย ฉีกขาดหรือฉีกออก หรือด้วยเหตุผลใด ๆ นอกเหนือจากที่ได้กล่าวไป มันจะไม่ได้รับการคุ้มครองภายใต้เงื่อนไขของการรับประกัน

2. สินค้าภายใต้การรับประกันของ SilverStone Technology จะทำการรับประกันสูงสุดตามมูลค่าปัจจุบันของตัวสินค้า (นับรวมถึงค่าเสื่อมราคาของผลิตภัณฑ์ แต่จะไม่รวมถึงค่าจัดส่งและค่าธรรมเนียมอื่น ๆ) ทาง SilverStone Technology จะไม่รับผิดชอบต่อความเสียหายอื่น ๆ ที่มีความเกี่ยวข้องกับการใช้งานจากตัวผลิตภัณฑ์

3. ภายใต้การรับประกันของ SilverStone Technology มีหน้าที่รับผิดชอบต่อการซ่อมแซมหรือเปลี่ยนอุปกรณ์ ผลิตภัณฑ์ที่มีความบกพร่องของตนเอง โดยทาง SilverStone Technology จะไม่มีการรับประกันต่อการเชื่อมโยงสู่สถานการณ์อื่น ๆ อาทิ ความเสียหายต่อการซื้อขาย การใช้งานและไม่รวมถึงการสูญหายของข้อมูล การสูญเสียทางธุรกิจ การสูญเสียซึ่งผลกำไร การสูญเสียโอกาสในการใช้งานผลิตภัณฑ์อื่น ๆ หรือความเสียหายอันเกิดขึ้นโดยสืบเนื่องมาจากความบังเอิญที่ไม่สามารถคาดเดาได้ล่วงหน้า ทั้งความเสียหายที่อยู่ภายใต้เงื่อนไขหรือไม่ได้อยู่ภายใต้เงื่อนไขการรับประกันอันเกิดจากการทำผิดเงื่อนไข ประมาท เลินเล่อ แม้ว่าทาง SilverStone Technology จะรับทราบถึงความเป็นไปได้ต่อความเสียหายดังกล่าวก็ตาม

4. การรับประกันจะครอบคลุมเฉพาะผู้ที่ทำการซื้อผลิตภัณฑ์จากทางตัวแทนจำหน่ายและผู้ค้าปลีกอย่างเป็นทางการของทาง SilverStone Technology เท่านั้น จะไม่รวมถึงการส่งผ่านไปยังผู้ที่ซื้อสินค้ามือสอง

5. ผู้ซื้อจะต้องมีการจัดเตรียมหลักฐานการซื้อให้ชัดเจน อาทิใบเสร็จ ใบแจ้งหนี้ ซึ่งมีการระบุวันเวลาที่ซื้อเพื่อใช้ในการตรวจสอบสิทธิในการรับประกัน

6. หากเกิดปัญหาภายใต้ระยะเวลาการรับประกัน กรุณาติดต่อตัวแทนจำหน่าย ร้านค้าปลีก, ผู้แทนจำหน่าย, ผู้จัดการจำหน่าย(ผู้นำเข้า)ที่ได้รับการแต่งตั้งจากทาง SilverStone หรือติดต่อ SilverStone ผ่าน <http://www.silverstonetek.com>.

ข้อควรทราบ: (i) คุณจะต้องแสดงหลักฐานเพื่อยืนยันวันเวลาในการซื้อตามที่ได้ระบุไว้บนใบเสร็จรับเงิน; (ii) คุณจะต้องเป็นผู้แบกรับค่าใช้จ่ายในการจัดส่ง(หรือค่าขนส่ง)ตัวผลิตภัณฑ์ไปยังร้านค้าปลีกหรือตัวแทนจำหน่ายอย่างเป็นทางการของ SilverStone สำหรับค่าจัดส่ง(หรือค่าขนส่ง)ในการส่งผลิตภัณฑ์กลับไปยังคุณทางตัวแทนจำหน่าย SilverStone จะเป็นผู้แบกรับภาระดังกล่าว หลังจากเสร็จสิ้นการบริการในการรับประกัน; (iii) ก่อนที่คุณจะทำการจัดส่งตัวผลิตภัณฑ์ คุณจะต้องได้รับอนุมัติรหัสยืนยัน("RMA")ในการคืนสินค้าจาก SilverStone เสียก่อน, สำหรับรายละเอียดการปรับปรุงเกี่ยวกับการรับประกันจะมีการโพสต์แจ้งบนเว็บไซต์อย่างเป็นทางการของ SilverStone สำหรับข้อมูลล่าสุดกรุณาเยี่ยมชมได้จาก <http://www.silverstonetek.com>.

ข้อมูลเพิ่มเติมและการติดต่อ

สำหรับอเมริกาเหนือ [usasupport\(at\)silverstonetek.com](mailto:usasupport(at)silverstonetek.com)

SilverStone Technology ในอเมริกาเหนือจะมีการซ่อมหรือเปลี่ยนผลิตภัณฑ์ที่ชำรุด ด้วยสินค้าที่ได้รับการปรับแต่งแก้ไข โดยจะไม่ใช้สินค้าใหม่แต่มันได้รับการทดสอบการทำงานเป็นที่เรียบร้อยแล้ว สำหรับสินค้าที่ได้รับการเปลี่ยนทดแทนจะมีอายุการรับประกันตามที่เหลืออยู่หรือ 30 วัน ขึ้นกับว่าระยะเวลาใดจะเหลืออยู่นานน้อยกว่ากัน สำหรับพาวเวอร์ซัพพลายทั้งหมด ควรจะทำการส่งคืนไปยังร้านค้าที่ได้ทำการจัดซื้อสำหรับสินค้าที่ซื้อในช่วงระยะเวลาไม่เกิน 30 วัน กรณีเกินกว่า 30 วัน ลูกค้าจะต้องดำเนินการกระบวนการ RMA ผ่าน SilverStone Technology ในอเมริกาเหนือ ขั้นแรกให้ทำการดาวน์โหลดแบบฟอร์ม "USA RMA form for end-users" จากลิงก์ด้านล่างและให้ดำเนินการตามขั้นตอน <http://silverstonetek.com/contactus.php>

สำหรับประเทศออสเตรเลียเท่านั้น [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

ผลิตภัณฑ์ของเรามาพร้อมกับการรับประกันซึ่งเป็นไปตามกฎหมายคุ้มครองผู้บริโภคของออสเตรเลีย โดยคุณสามารถขอเปลี่ยนสินค้าหรือขอคืนเงินสำหรับความเสียหายที่เกิดขึ้นในจุดสำคัญ และยังรวมถึงค่าขนส่งอื่น ๆ ตามเหตุสมควรอันประเมินได้จากการสูญเสียหรือความเสียหาย นอกจากนี้คุณยังจะได้รับสิทธิในการซ่อมแซมหรือเปลี่ยนใหม่ หากตัวสินค้าไม่อยู่ภายใต้คุณภาพซึ่งยอมรับได้และรวมถึงความเสียหายอันมิได้เกิดขึ้นจากจุดสำคัญ โปรดอ้างอิงจาก "ข้อกำหนดและเงื่อนไขการรับประกัน" ด้านบนสำหรับรายละเอียดในการรับประกัน SilverStone Technology Co., Ltd. 12F No. 168 Jiankang Rd., Zhonghe Dist., New Taipei City 235 Taiwan R.O.C. +886-2-8228-1238 (จ่ายค่าโทรระหว่างประเทศตามมาตรฐานการให้บริการ)

สำหรับยุโรป [support.eu\(at\)silverstonetek.de](mailto:support.eu(at)silverstonetek.de)

สำหรับประเทศจีน [support\(at\)silverstonetek.com.cn](mailto:support(at)silverstonetek.com.cn)

สำหรับประเทศญี่ปุ่น [support_jp\(at\)silverstonetek.co.jp](mailto:support_jp(at)silverstonetek.co.jp)

สำหรับภูมิภาคอื่น ๆ [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

有限責任保固說明

繁體中文

有限責任保固說明

1. 本產品就因製造過程所產生瑕疵而產生零件異常或損壞之狀況，提供保固。在下列情況下發生零件異常或損壞，將由銀欣科技進行檢查與判斷後，進行修復或更換良品。
 - a. 依產品使用說明書的方式正常使用產品，無不當使用、過度使用或其他不合理的使用方式（例如：將本產品用於產品測試）*。
 - b. 非因天然災害造成的損壞（例如：雷擊、火災、地震、水災、雪災、颶風、蟲害、動物襲擊等）。
 - c. 產品未自行拆解、修改或修理。零組件未自行拆解或更換。
 - d. 產品保固標籤或貼紙未被移除或破壞。上列情況以外所發生的任何零件異常或損壞，將不在保固範圍內。
2. 在保固期內，銀欣科技最大的分擔責任限定於本產品於目前市場的價值（產品目前的殘值，不包含運費、手續費及其他費用）。銀欣科技對於因使用本產品所造成的其他損失，不負賠償責任。
3. 在保固期內，銀欣科技對於具瑕疵的產品，有修理或更換的義務。但，無論在何種情況下，銀欣科技對於銷售、購買或使用本產品所造成的任何損失（包含但不限於資料損毀、業務損失、利潤損失、使用本產品附帶或間接產生的損失、無論是否為可預見或銀欣科技已事先告知可能會發生此類的損害，使用者卻依然違反保固條款、合約之不當使用行為及因使用者自行疏忽所造成的損失），皆不負任何賠償責任。
4. 保固條款僅適用於透過銀欣科技授權經銷商或代理商購買產品的原始買家，本保固無法適用於購買中古商品的買家。
5. 為保障您的權益，請保留並提供購買產品之憑證（收據或發票），憑證須清楚標示購買日期以判定保固期。
6. 如果於保固期間發生任何問題，請您與原購買之銀欣科技授權經銷商、代理商或直接與我們聯繫。銀欣科技的網址為 <http://www.silverstonetek.com>。

請您幫忙配合：(i)您必須提供具購買日期、購買項目之購買憑證；(ii)您必須負擔送修產品至銀欣科技授權經銷商、代理商這段之運費（含轉運費），銀欣科技授權經銷商、代理商則會負擔完修產品寄還給您這段之費用（含轉運費）。(iii)在您將商品寄出之前，您必須事先和銀欣科技聯繫並取得「RMA」號碼。如有其他未盡事宜或更新之保固條款將主動公布於銀欣科技官方網站，請到 <http://www.silverstonetek.com> 獲取更多訊息。

額外資訊與聯絡窗口

北美洲顧客聯絡窗口 [usasupport\(at\)silverstonetek.com](mailto:usasupport(at)silverstonetek.com)

銀欣科技於北美洲地區提供瑕疵產品之維修或更換整新品（不完全是新品，但經過完整功能測試無瑕疵之產品）服務。更換過的產品將會延續原產品剩餘之保固或享有30天保固，以哪種保固較長擇一計算。所有的電源供應器產品，如果於購買起算30天內有問題，請與原購買通路連繫；如購買起30天後有問題，請您先到銀欣科技官方網站下載美國使用者送修申請表單“USA RMA form for end-users”並依表單進行後續送修事宜。網址是 <http://silverstonetek.com/contactus.php>

澳洲顧客聯絡窗口 [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

根據澳洲消保法，我們的產品提供保固。如果產品有重大瑕疵，您有要求更換或退款之權利，或請求其他合理的損失補償。如果產品的瑕疵在您可接受的範圍，您有要求將產品修復或整新之權利。請您參閱“Warranty terms & conditions”保證卡，有更詳細的保固條例。

歐洲顧客聯絡窗口 [support.eu\(at\)silverstonetek.de](mailto:support.eu(at)silverstonetek.de)

中國顧客聯絡窗口 [support\(at\)silverstonetek.com.cn](mailto:support(at)silverstonetek.com.cn)

日本顧客聯絡窗口 [support_jp\(at\)silverstonetek.co.jp](mailto:support_jp(at)silverstonetek.co.jp)

其他地區顧客聯絡窗口 [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

有限责任保固说明

简体中文

有限责任保固说明

1. 本产品就因制造过程所产生瑕疵而产生零件异常或损坏之状况，提供保固。在下列情况下发生零件异常或损坏，将由银欣科技进行检查与判断后，进行修复或更换良品。
 - a. 依产品使用说明书的方式正常使用产品，无不当使用、过度使用或其它不合理的使用方式。（例如：将本产品用于产品测试）*。
 - b. 非因自然灾害造成的损坏（例如：雷击、火灾、地震、水灾、雪灾、飓风、虫害、动物袭击等）。
 - c. 产品未自行拆解、修改或修理。零组件未自行拆解或更换。
 - d. 产品保固标籤或贴纸未被移除或破壞。上列情况以外所發生的任何零件異常或損壞，將不在保固範圍內。
2. 在保固期内，银欣科技最大的分担责任限于本产品于目前市场的价值（产品目前的残值，不包含运费、手续费及其它费用）。银欣科技对于因使用本产品所造成的其它损失，不负赔偿责任。
3. 在保固期内，银欣科技对于具瑕疵的产品，有修理或更换的义务。但，无论在何种情况下，银欣科技对于销售、购买或使用本产品所造成的任何损失（包括但不限于数据损毁、业务损失、利润损失、使用本产品附带或间接产生的损失、无论是否为可预见或银欣科技已事先告知可能会发生此类的损害，使用者却依然违反保固条款、合约之不当使用行为及因使用者自行疏忽所造成的损失），皆不负任何赔偿责任。
4. 保固条款仅适用于透过银欣科技授权经销商或代理商购买产品的原始买家，本保固无法适用于购买中古商品的买家。
5. 为保障您的权益，请保留并提供购买产品之凭证（收据或发票），凭证须清楚标示购买日期以判定保固期。
6. 如果于保固期间发生任何问题，请您与原购买之银欣科技授权经销商、代理商或直接与我们联系。银欣科技的网址为 <http://www.silverstonetek.com>。

请您帮忙配合：(i) 您必须提供具购买日期、购买项目之购买凭证；(ii) 您必须负担送修产品至银欣科技授权经销商、代理商这段之运费（含转运费），银欣科技授权经销商、代理商则会负担完修产品寄还给您这段之费用（含转运费）。(iii) 在您将商品寄出之前，您必须事先和银欣科技联系并取得「RMA」号码。如有其它未尽事宜或更新之保固条款将主动公布于银欣科技官方网站，请到 <http://www.silverstonetek.com> 获取更多讯息。

额外信息与联络窗口

北美洲顾客联络窗口 [usasupport\(at\)silverstonetek.com](mailto:usasupport(at)silverstonetek.com)

银欣科技于北美洲地区提供瑕疵产品之维修或更换整新品（不完全是新品，但经过完整功能测试无瑕疵之产品）服务。更换过的产品将会延续原产品剩余之保固或享有30天保固，以哪种保固较长择一计算。所有的电源供应器产品，如果于购买起算30天内有问题，请与原购买通路连系；如购买起30天后有问题，请您先到银欣科技官方网站下载美国使用者送修申请表单“USA RMA form for end-users”并依窗体进行后续送修事宜。网址是 <http://silverstonetek.com/contactus.php>

澳洲顾客联络窗口 [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

根据澳洲消保法，我们的产品提供保固。如果产品有重大瑕疵，您有要求更换或退款之权利，或请求其它合理的损失补偿。如果产品的瑕疵在您可接受的范围，您有要求将产品修复或整新之权利。请您参阅“Warranty terms & conditions”保证卡，有更详细的保固条例。

欧洲顾客联络窗口 [support.eu\(at\)silverstonetek.de](mailto:support.eu(at)silverstonetek.de)

中国顾客联络窗口 [support\(at\)silverstonetek.com.cn](mailto:support(at)silverstonetek.com.cn)

日本顾客联络窗口 [support_jp\(at\)silverstonetek.co.jp](mailto:support_jp(at)silverstonetek.co.jp)

其它地区顾客联络窗口 [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

有毒有害物质/元素及其化学含量表						
部件名称	铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (Cr(VI))	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
印刷电路板组件	○	○	○	○	○	○
线缆/ 连接器	○	○	○	○	○	○
金属结构件	○	○	○	○	○	○
塑料结构件	○	○	○	○	○	○
风扇	—	○	○	○	○	○
其它	○	○	○	○	○	○
包装材料	○	○	○	○	○	○
辅助材	○	○	○	○	○	○

本表格依据 SJ/T 11364 的规定编制。

- ：表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在 GB/T 26572 规定的限量要求以下。
- ：表示该有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出 GB/T 26572 规定的限量要求。且该限用物质为排除项目

产品合格证

检验员：检01

生产日期：见产品条码



Please refer to SilverStone website for latest specifications updates.

SilverStone Technology Co., Ltd.

www.silverstonetek.com

support@silverstonetek.com